

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin  
**Herausgeber:** Verein Saiten  
**Band:** 16 (2009)  
**Heft:** 176

**Rubrik:** Kalender

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# KALENDER FEBRUAR

WIRD UNTERSTÜTZT VON

 **Schützengarten**  
Ein vortreffliches Bier.

HÄUSER UND FESTIVALS –  
IHRE PROGRAMME

- 2** Theater und Konzert  
St.Gallen
- 8** Appenzell kulturell  
Werkbeiträge SG und AR
- 42** Bachstiftung DVD  
Band-X Nachwuchs-  
festival
- 46** Kunstmuseum  
Liechtenstein
- 50** Schloss Wartegg  
Rorschacherberg  
Bachstiftung St.Gallen  
Volkskundemuseum  
Stein AR
- 52** Casinotheater Winterthur  
Kellerbühne St.Gallen
- 54** Natur- und Tierfilm-  
festival St.Gallen  
Mariaberg Rorschach  
Kugl St.Gallen
- 58** Palace St.Gallen  
Bruchteil Grabenhalle SG
- 60** Jetzt Saiten bestellen
- 64** KIK-Festival Kreuzlingen  
Kinok St.Gallen
- 66** Grabenhalle St.Gallen  
Salzhaus Winterthur
- 68** Museum im Lagerhaus SG  
Kunstmuseum St.Gallen
- 76** Nordklang Festival SG

**SO 01.02**

## KONZERT

«Early Music East and West» Chinesische und abendländische Traditionen.  
> Stadttheater Konstanz, 18 Uhr  
**Cuong Vu**, vietnamesischer Trompeter  
> Kastanienhof St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Forum Alte Musik** – Kommentiertes Cembalorecital. > ev. Kirche St.Mangen St.Gallen, 17 Uhr  
**Tösstaler Kammerchor** und Chor Voce.  
Konzert > kath. Kirche Goldach, 17 Uhr  
**Sonntags um 5**. Ensemble Settecento.  
> Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr  
**Wendy McNeill & Band**. Support: Pierre Omer. > Salzhaus Winterthur, 20 Uhr

## FILM

**Australia**. Mit Nicole Kidman und Hugh Jackmann. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr  
**Rettet Trigger**. Ab 7 Jahren. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Solaris**. Ein Psychologe wird zum Planeten Solaris geschickt, um unerklärlichen Vorkommnissen auf der dortigen Forschungsstation nachzuspüren. Andrej Tarkowskij's Meisterwerk nach dem Roman von Stanislaw Lem. > Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Tausend Ozeane**. Meikel lässt seinen Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## THEATER

**Bärenjagd**. Komödie von Bruno Pellandini. > Theater St.Gallen, 14:30 / 19:30 Uhr  
**Der Process**. Nach dem Roman von Franz Kafka. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Himmel sehen**. Stück von Ann-Christin Focke. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**L'insoumise Simone Weil** - Eine Philosophie der Arbeit. > Keller der Rose St. Gallen, 11 Uhr  
**TmbH Improtheater**. «HolterdiePolter». > Kulturzentrum K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Vogel Bulbul**. Ein musikalisches Märchen > Theater am Kirchplatz Schaan, 17 Uhr  
**Weisse Nächte**. Von Fjodor Dostojewskij. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

## KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Kälte, Hunger, Heimweh**. Führung: > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Limitiert**. Führung. > Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 11 Uhr  
**Martin Frommelt**. Führung. > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 11 Uhr

## LITERATUR

**Libertäre Buchmesse Winterthur**. Mit Lesungen und Referaten. > Alte Kaserne Winterthur, 10 Uhr

## VORTRAG

**Fantastische Schweiz**. Diashow von Christian Oeler. > Stadtsaal Wil SG, 15 Uhr  
**Können wir von Tieren lernen?** Mit Prof. Dr. Barbara König, Zoologisches Institut Uni Zürich. > Alte Kaserne Winterthur, 11 Uhr

## KINDER

**s'Bersiäneli**. Figuentheater für Kinder ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Schellenursli**. Mit Musik und Schauspiel > Casinotheater Winterthur, 14 Uhr

## DIVERSE

**Gespräch**. mit Patrick Frey im Rahmen der Ausstellung Gabriela Gerber / Lukas Bardill > Kunstraum Kreuzlingen, 11 Uhr  
**Kochen & Essen: Vietnam**. Binh Nguyen und Hung Nguyen stellen Rezepte vor. > Alte Kaserne Winterthur, 15 Uhr  
**Sonntagszopf**. Zmorgebuffet mit Musik, Zeitungen und Geplauder. > Kulturcinema Arbon, 9:30 Uhr

**MO 02.02**

## KONZERT

**Vasella e Solimine**. Summersongs. > Nef's Rössli Flawil, 20 Uhr

## CLUBBING/PARTY

**Blue Monday**. DJ Johnny Lopez. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

## FILM

**Religulous**. Originalversion, ab 14 Jahren. Produktion: USA, 2008. Regie: Larry Charles. Darsteller: Bill Maher, Jose Luis De Jesus Miranda. > Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20:15 Uhr  
**The World Unseen**. Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr



**LOKAL ABER AUCH DIAMETRAL**  
Gambrinus Jazz Plus im Kastanienhof

In der herrschaftlichen Jazz-Villa bei der Kreuzbleiche werden im Februar Regionen zusammengebracht. Vom 12. bis 14. Februar ist das Suisse Diagonales Festival zu Gast. Die Moetzgroup Extended featuring Alba Carmona & Michael Neff Group verbinden Flamenco, Jazz und Appenzell. NK & Jazzcafé präsentieren ein Live-Tribute to Behard and Spacebop (Obacht: dieses Konzert findet bei Kultur im Bahnhof statt) und Cowboys From Hell und Red Note Jazz Trio spielen Sax-Bass-Drums am selben Abend diametral. Des Weiteren spielen Cuong Vu und Scratch Electro-Trumpet-Jazz (1. Februar), Magnus Fra Gaarden im Rahmen des Nordkang-Festivals ein Punk-Ska-Jazz-Special (6. Februar, siehe Bild), Philipp Fankhauser bluest (21. Februar) und Klassik-Plus präsentiert «California» - Streichquartette und Gäste.  
**Sonntag 1. Februar, Freitag 6. Februar, Donnerstag 12. Februar, Freitag 13. Februar, Samstag 14. Februar, Samstag 21. Februar, jeweils 20.30 Uhr, Kastanienhof St.Gallen.**  
Mehr Infos: [www.gambrinus.ch](http://www.gambrinus.ch)

## THEATER

**Der Process**. Nach dem Roman von Franz Kafka. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr

## LITERATUR

**Dichtungsring Nr.34**. Kerzenschein und Absinth vorhanden. > Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

## VORTRAG

**Anarchietage**. Der Antisemitismus der Schweizer Fröntler > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

## DIVERSE

**Montagstalk**. Colette Gradwohl und Paul Burkhalter im Gespräch mit Gästen. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

**DI 03.02**

## KONZERT

**Dä Ziischtig**. mit Funjazztic. > Kugl St.Gallen, 21 Uhr

## CLUBBING/PARTY

**Disaster.bar**. Post Potatos. Finest Indie Tunes. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Juicy Tuesday**. DJ Elkaphone. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

## FILM

**Nacht vor Augen**. Filmreihe Psychische Krankheiten. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

**Tage in Tianjin**. Filmabend und Künstlergespräch mit Artist-in-Residence Cristina Ohlmer. > Villa Sträuli Winterthur, 20 Uhr  
**The Prison and the Priest**. Eindrucksvolles Porträt des 80-jährigen Ostschweizer Benediktiners Peter Meienberg, des Bruders von Niklaus Meienberg, dessen Arbeitsplatz die modrigen Gefängnisse von Nairobi sind. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## THEATER

**Romeo und Julia**. In englischer Sprache. > Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr  
**Vogel Bulbul**. Ein musikalisches Märchen. > Theater am Kirchplatz Schaan, 10 Uhr

## MUSICAL

**Hairspray**. Musical von Marc Shaiman. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

## KUNST/AUSSTELLUNGEN

**L'affiche Strapazin**. Vernissage. > Alte Kaserne Winterthur, 19 Uhr  
**Vom Auftauchen und Verschwinden**. Vernissage. > Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr

## VORTRAG

**Anarchietage**. Bilderschau direkten Aktionen gegen Agro-Gentechnik. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Mit dem Mountainbike** von den Alpen zu den höchsten Singletrails der Welt. > Eisenwerk Frauenfeld, 19 Uhr

## DIVERSE

**Sinn und Unsinn** eines autonomen Kulturzentrums. Diskussion. > Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr

MI 04.02

KONZERT

**Ensemble für Neue Musik Zürich & Friends.** > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**Jazz am Mittwoch.** Mit Omri Ziegele, Noisy Minority > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Mittwoch-Mittag-Konzert.** Rudolf Lutz und Bernhard Ruchti am Klavier. > ev. Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Oldseed & Ad Hoc.** Folk, Country. > Rümpeltum St.Gallen, 20 Uhr  
**Trioseph.** Chanson francais orientale. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

**Midweek Session.** DJ Don Philippo. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

FILM

**Blues ischt mi leaba.** Vorarlbergs Rock-Urgestein Walter Batruel. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Offret.** Ein Intellektueller zieht angesichts einer angedeuteten atomaren Katastrophe eine radikale Konsequenz. Andrej Tarkowskij's letztes Werk ist eine bildgewaltige Vision, die dem Materialismus der Welt eine spirituell erfüllte Gegenwart gegenüberstellt. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr

THEATER

**Maria Stuart.** Schauspiel von Friedrich Schiller. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Theaterhock.** Zu «Terrorismus» der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 18:30 Uhr  
**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr

KABARETT

**Andreas Thiel & Anne Lena Fröhlich.** > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Michael Krebs.** Die Erotik Exploschn Road Show. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Kultur am Nachmittag.** Führung. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr

VORTRAG

**Anarchie und Sex.** Referat und Diskussion. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Nordischer Glanz** in staubigen Büchern. > Stiftsbibliothek St.Gallen, 12:30 Uhr  
**Raben - schlaue Biester im schlechtem Ruf.** Referent: Ueli Iff. > Naturmuseum St. Gallen, 12:15 Uhr  
**Von Algerien in die Banlieues.** Pierre Bourdieu's Fragestellung. Mit Franz Schultheis. > Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

KINDER

**MeerJungsFrauen.** Stück nach Hans Christian Andersen. > Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr  
**Offenes Studio im power\_up Radio.** von und für Kinder und Jugendliche. > Kinderdorf Pestalozzi Trogen, 14 Uhr  
**Schneeweissen und Rosenrot.** > Puppentheater Rietlistall Wildhaus, 14 Uhr

**Natürlich Vernetzt – Vielfalt des Lebens.** Führung. > Naturmuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**s'Bersäneli.** Figuentheater für Kinder ab 5 Jahren. > Figuentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

DO 05.02

KONZERT

**2 Fishes in the big big Sea.** klassische Instrumente mit Elektroloops > Krempel Buchs, 21:30 Uhr  
**6. Tonhallekonzert.** Anton Bruckner Sinfonie Nr.7 E-Dur. > Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Costo Rico.** Geheimtipp der Mestizozsene. > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**Tony Renold Quartett.** melodioser Jazz. > Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr  
**Oldseed & Ad - hoc.** Folk, Country. > Cuphub Kultur Café Arbon, 21 Uhr  
**Tony Renold Quartett.** > Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

CLUBBING/PARTY

**6PM-After-Work-Party.** DJ EDJ – Partytunes > Relax Lounge St.Gallen, 18 Uhr  
**Appetizer.** Get hungry for the Weekend. > Salzhaus Winterthur, 21 Uhr  
**Bade.wanne.** Häagen Dazed. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Hallenbeiz.** PingPong, Musik / Tanz mit Hans. > Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**«Screaming Masterpiece»** Nachtbar Special. mit Film. > Palace St.Gallen, 20 Uhr

FILM

**Borderline.** Filmreihe Psychische Krankheiten. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Film des Monats.** > Viertel Trogen, 20 Uhr  
**Kurzfilme.** mit Simon Oberlis «Napoléon Bonaparte». > Kugl St.Gallen, 20:30 Uhr  
**La sociologie est un sport de combat.** Spannendes Porträt des französischen Soziologen Pierre Bourdieu, der immer klar Stellung zu politischen Fragen bezog. Einführung Prof. Franz Schultheis. > Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

THEATER

**Faust** - von J.W. von Goethe. > Puppentheater Rietlistall Wildhaus, 20:15 Uhr  
**Kasper, TOD & Teufel.** Kasperpiel für Erwachsene > Figuentheater St.Gallen, 20 Uhr  
**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J. > Stadttheater Konstanz, 11 / 18 Uhr

KABARETT

**Andreas Thiel.** Sekundiert von der Pianistin Anna Lena Fröhlich. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Oropax.** «Molkerei auf der Bounty». > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr  
**Science Busters.** Liebe geht durch den Magen. > Tak Schaan, 20:09 Uhr  
**Simon Enzler.** Phantomschmerz. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Matti Braun.** Vernissage. > Kunstmuseum Lichtenstein Vaduz, 18 Uhr  
**Über dem Bett.** Vernissage. > Kunstraum Winterthur, 19 Uhr

LITERATUR

**Beat Glogger.** Lauf um mein Leben. Lesung. > Freihandbibliothek St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Brüder Presnjakow.** «Terrorismus»-Autoren zu Gast. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Frühschicht mit Manfred Heinrich.** Thema Ewigkeit & Unendlichkeit. > Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr  
**Weiss.** Lesung mit Hans Platzgumer. > Vrlbg. Landesbibliothek Bregenz, 20 Uhr

VORTRAG

**Anarchietage.** Tierrechte und soziale Revolution. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Sibirien.** Multimediereportage. > Hotel Römertor Winterthur, 20 Uhr

KINDER

**MeerJungsFrauen.** nach Hans Christian Andersen > Tak Schaan, 10 Uhr

DIVERSES

**Splitter Nacht.** Die offene Bühne. > Kulturzentrum K9 Konstanz, 20:45 Uhr  
**Youtube-Wunschkisko.** Videoclips von Kunst bis Scheisse. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 20 Uhr

FR 06.02

KONZERT

**2 Fishes in the big big sea.** Klassische Instrumente und Elektroloops. > Kulturzentrum K9 Konstanz, 21 Uhr  
**5 Rhythmen Tanzen.** mit Beatrice Fischer. > Kultur-Werkstatt Wil SG, 20 Uhr  
**Clap your Hands.** Feat. DJs Haitian Star, DJ Esik, Ham-E. > Kugl St.Gallen, 23 Uhr  
**Crystal Stilts & Selfish Cunt.** «Aflight of Night» > Palace St.Gallen, 19 Uhr  
**Das Projekt.** Pianist Andreas Huber, Künstler Felix Epprecht > Pfalz Keller St.Gallen, 20 Uhr  
**Der Hitzige Appenzeller Chor.** Preisträger IBK. > ev. Kirche Speicher, 20:15 Uhr  
**King Ubus Farewell Ensemble II.** Neue Musik > Altes Kino Mels, 20:15 Uhr  
**Five on Fire.** Frisch erfundene Bläasersätze. > Jazzclub Rorschach Rorschach, 21 Uhr  
**Giannmaria Testa.** Der italienische Gitarrist. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Good Old Blues-Rock.** D\*Biters. > Bogenkeller Rottbar Bühler, 20:30 Uhr  
**Klavierduo Thomet / Huber.** Klassisch bis zeitgenössische Musik. > Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr  
**Magnus Fra Gaarden.** Frech-frischer Funjazz. > Restaurant Kastanienhof St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Nowhere & Astronauts of inner space.** Alternative Rock. > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr  
**Palkomuski.** Polka, Gipsy und Disco. > Salzhaus Winterthur, 20 Uhr  
**Stemmen und Zündschnur.** musizieren, fabulieren, blödeln und jodeln > Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr

CLUBBING/PARTY

**20 Jahre Sub Pop.** DJ Hellgun. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 20 Uhr  
**Klangfenster.** DJ Claude Frank > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr

**Let's dance.** Party für Leute vor und nach 40. > Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr  
**Milonga - Tanznacht.** Mit DJ und Barbetrieb. > Club Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Nachtbar.** mit oder ohne Party. > Theater am Kirchplatz Schaan, 22:30 Uhr  
**Oliver Wilkensen.** Fresh and Lovely House-Mix > BBKing Herisau, 20 Uhr  
**Tribute to Bob Marley.** DJ Kephaz Selector und DJ Shanti-Roots. > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

FILM

**1 1/2 Ritter.** Auf der Suche nach der hinreissenden Herzeliinde. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Der Spiegel.** Ein Mann denkt darüber nach, sich von seiner Frau und seinem Sohn zu trennen. Andrej Tarkowskij's stark autobiographisch geprägter Film ist eine melancholische, assoziative Reise durch das Gedächtnis eines Menschen. > Kinok St.Gallen, 21 Uhr  
**Scnt of a woman.** Regie: Martin Brest, USA 1992. > Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr  
**Sneakers Stories.** Der Film begleitet drei Jugendliche in Wien, Brooklyn und Ghana auf dem Weg Basketballstars zu werden. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Tausend Ozeane.** Meikel lässt besten Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The Prison and the Priest.** Eindrucksvolles Porträt des 80-jährigen Ostschweizer Benediktiners Peter Meienberg, des Bruders von Niklaus Meienberg, dessen Arbeitsplatz die modrigen Gefängnisse von Nairobi sind. > Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr



**ANARCHY IN WINTI**  
Anarchietage in der Alten Kaserne

Zum fünften Mal versammeln sich in Winterthur die Anarchistinnen und Libertären. Die Anarchietage stehen vor der Tür. Zum ersten Mal werden die Tage von der libertären Buchmesse eingeleitet. Aber hopp, denn nur bis und mit 1. Februar sind die Kostbarkeiten der libertären Verlage zu sichten. Danach werden an den Anarchietagen Vorträge gehalten. Zu Themen wie «Praktische Aspekte des Anarchokommunismus» oder aber «Tierrecht und soziale Revolution», «Mythos Schule – Warum Schule entstaatlicht und entschult werden muss». Am vielversprechendsten ist aber der Vortrag von Rudolf Mühland über «Anarchie und Sex». Mit Referaten, Filmvorführungen und Diskussionen soll eine offene, undogmatische Debatte über die anstehenden Fragen entstehen.  
**Sonntag 1. Februar, 10–18 Uhr, 2. bis 7. Februar, jeweils 20 Uhr, Alte Kaserne Winterthur.**  
 Mehr Infos: [www.altekaserne.ch](http://www.altekaserne.ch)



**KING UBUS FAREWELL ENSEMBLE II**  
Ensemble für neue Musik im Alten Kino

Dieses Ensemble sucht immer wieder gezielt die Zusammenarbeit mit bildenden und darstellenden Künstlerinnen und Künstlern. Ensemble-Leiter Hans-Peter Frehner öffnet diesmal seinen musikalischen Zettelkasten und outet sich als veränderter Schlagersänger und Rock- und Jazzfan. Er bringt in diesem genreübergreifenden Projekt das Ensemble für Neue Musik Zürich mit den Sängerinnen Kornelia Bruggmann und Anna Trauffer sowie den Jazzern Lucas Niggli, Philipp Schaufelberger (Zoom), Mats Spillmann (Matsup) und Raphael Camenisch zusammen, um diese «Frühwerke» (Songs & Melodien) aufzuführen. Das Ganze steht unter dem Titel King Ubus Farewell Ensemble II.  
**Freitag, 6. Februar, 20:15 Uhr, Altes Kino Mels.** Mehr Infos: [www.alteskino.ch](http://www.alteskino.ch)



kulturverein



SCHLOSS WARTEGG

9404 Rorschacherberg



Sa, 14. Februar, 20h

«Die Heldentaten des weisen Narren Mulla Nasrudin»

Astrid Keller liest.

Hans Galli spielt Klavierwerke von Gurdjiff-de Hartmann

Sonntag, 1. März, 11.30h

**Sarastro Quartett, A. Herrera, Klavier.**

Brunch ab 9.30h

Werke des spätromantischen argent. Komponisten **C. Gaito**

**Reservation:** Tel. 071/ 858 62 62 kultur@wartegg.ch

**Bus-Rückfahrt** Bhf. Rorschach inkl., an der Billetkasse melden

# GLEICH WIE DER REGEN

freitag, 13. februar 2009, trogen (ar)

johann sebastian bach (1685 – 1750)

«gleich wie der regen» Kantate BWV 18 zu Sexagesimae

17.30 – 18.15 uhr, evangelische kirche, trogen: Workshop zur Einführung in das Werk mit Rudolf Lutz und Karl Graf (Vorankündigung!)

anschliessend: Kleiner Imbiss und Getränke in der Krone Trogen eintritt: fr. 40.–

19.00 uhr, evangelische kirche, trogen: Erste Aufführung der Kantate – Reflexion über den Kantatentext – Zweite Aufführung der Kantate eintritt: kat. a fr. 40.–, kat. b fr. 10.–

solisten: Nuria Rial, Sopran; Makoto Sakurada, Tenor; Dominik Wörner, Bass

vokal-/instrumentalensemble: Schola Secunda Pratica

leitung: Rudolf Lutz reflexion: Hans Jecklin, Autigny/FR und Zürich

J. S. Bach-Stiftung, Postfach 164, 9004 St. Gallen,  
mehr Informationen unter [www.bachstiftung.ch](http://www.bachstiftung.ch),  
[info@bachstiftung.ch](mailto:info@bachstiftung.ch) oder Telefonnummer 071 242 58 58.



J.S. Bach-Stiftung  
St. Gallen

## Lehrerin oder Lehrer?

Eine Ausbildung zur Lehrperson eröffnet dir viele Möglichkeiten. Erfahre mehr über das Studium für die Kindergarten- und Primarstufe sowie die Sekundarstufe I an unseren **Informationsveranstaltungen:**

- **Vaduz**, Mittwoch, 4. Februar 2009  
19.00 bis 21.00 Uhr, Gymnasium
- **Sargans**, Mittwoch, 11. Februar 2009  
19.00 bis 21.00 Uhr, Kantonsschule
- **Wil**, Montag, 16. Februar 2009  
19.00 bis 21.00 Uhr, Kantonsschule
- **Rorschach**, Donnerstag, 26. Februar 2009  
19.00 bis 21.00 Uhr, Hochschulgebäude Marienberg

Informationen unter [www.phsg.ch](http://www.phsg.ch)

PH<sup>SG</sup>

Pädagogische Hochschule  
des Kantons St. Gallen

# So Züüg

Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR

Dienstag bis Sonntag 10 - 17 Uhr [www.avm-stein.ch](http://www.avm-stein.ch)

Populäre Objektkultur im Appenzellerland



Sonntagsmatinée 15. Februar 2009, 10.30 Uhr

## Sammeln als Profession –

## Appenzeller Kultur sammeln heute



Öffentliches Podiumsgespräch mit Appenzeller Museumsfachleuten,  
Moderation Erich Gmünder

Sonntagsführung So Züüg 22. Februar 2009, 11 Uhr

**THEATER**

**Carmen.** Oper von Georges Bizet. > Stadtsaal Wil SG, 19:30 Uhr  
**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Die Meister des Shaolin Kung Fu.** Kämpfer der Eröffnungsfeier, Olympische Spiele Beijing. > Pentorama Amriswil, 20 Uhr  
**Indien.** Eine Tragikomödie von Alfred Dorfer und Josef Hader. > Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr  
**Kasper, TOD & Teufel.** Kasperpiel für Erwachsene. > Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr  
**Pique Dame.** Oper von Peter Iljitsch Tschaikowsky. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Zappzarap.** Privatsphäre. > Kreuz Jona, 20 Uhr  
**Terrorismus.** Premiere. Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadtheater Konstanz, 20 Uhr  
**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J. > Stadtheater Konstanz, 18 Uhr  
**Weisse Nächte.** Von Fjodor Dostojewskij. > Stadtheater Konstanz, 20:30 Uhr

**KABARETT**

**Albi Büchel.** Vom Zauberlehrling zum Zauberfuzzi. > Schösslekeller Vaduz, 20 Uhr  
**Andreas Thiel** Sekundiert von der Pianistin Anna Lena Fröhlich. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Martina Schwarzmann.** Musik-Komik-Kabarett. > Kultur i de Aula Goldach, 20 Uhr  
**Michel Gammethaler:** Zeitraffer. > Kulturforum Amriswil, 20:15 Uhr  
**Simon Enzler.** Phantomschmerz. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**11:1 Elf Sammlungen für ein Museum.** Vernissage. > Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Junges Design.** Finissage; > Jugendkulturraum flon (Lagerhaus) St.Gallen, 17 Uhr  
**Vanishing Lessons.** Führung; > Kunsthaus KUB Bregenz, 20:15 Uhr

**LITERATUR**

**Emil und Steinberger.** 200 mal Lachen in 100 Minuten. > Diogenes Theater Altstätten SG, 20 Uhr

**VORTRAG**

**Anarchietage .** Mythos Schule. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

**KINDER**

**Jugendzimmer.** ...und ne Buddel voll Rum. Moderiert von Felix Strasser. > Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

**SA 07.02**

**KONZERT**

**Attila Vural.** mit der perkussive Gitarre. > Cuphub-Design Café Arbon, 21 Uhr  
**Dámaris-Trio.** Kammermusik. > fabrigg Büchs SG, 20 Uhr  
**Forza Unite Squad.** Live-Reggae, -Ragga und -HipHop aus St.Gallen. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 21:30 Uhr

**George Schuller's.** New Yorker Freunde. Jazz. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Hackbrettjugendorchester Schweiz.** Traditionelle Melodien, Filmmusik und Rock. > ev. Kirche Walzenhausen, 17 Uhr  
**Illusion Room XXXIII.** Mit Marc Fuhrmann. > Kugi St.Gallen, 23 Uhr  
**Knickerbocker.** Scharfe Grooves. > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Mad Sin.** Psychobilly. > Kulturlokal Mariaberg Rorschach, 21:45 Uhr  
**Marc Sway & Band.** Die Sonne Brasiliens im Herzen. > Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr  
**Montys Loco, Bergtatt** und Vincent Van Go Go. Nordklangfestival. > Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Choir Of Young Believers, Annika Aakjaer,** Kira Kira. Nordklangfestival. > Kellerbühne St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Morild, Joughorkesteri.** Nordklangfestival. > Restaurant National St.Gallen, 20 Uhr  
**Hafdis Huld & Lift.** Nordklangfestival. > Palace St.Gallen, 20 Uhr  
**Opéra sans Frontières.** Puccini, Verdi, Beethoven > Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Pirat Love.** Black Voodoo Space Blues aus Norwegen. > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr  
**Rita Chiarelli.** Die «Königin des Kanadischen Blues». > Kultur im Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr  
**Superstar DJs.** Hip Hop, Funk, Elektro. > Gare de Lion Wil SG, 22 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**Bunny Lake.** Blues Electro, Rave-a-billy. > USL Amriswil, 21 Uhr  
**In the Mix.** DJ Hörmann - Partytunes > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr  
**Karaokenacht.** Gesang und Geschwätz. > Viertel Trogen, 20 Uhr  
**Nacht.tanz.** DJs Silence & Trivbal Zoa. > Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr  
**Ladies gone wild.** She DJs Miss Leema, Mad Madam & Jewl. > Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

**FILM**

**1 1/2 Ritter.** Auf der Suche nach der hinreissenden Herzeldine. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Australia.** Mit Nicole Kidman und Hugh Jackmann. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Blues ischt mi leaba.** Vorarlbergs Rock-Urgestein Walter Batruel. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**La sociologie est un sport de combat.** Spannendes Porträt des französischen Soziologen Pierre Bourdieu, der immer klar Stellung zu politischen Fragen bezog. > Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Rennschwein Rudi Rüssel.** Andere Kinder halten sich Goldhamster oder Meerschweinchen, bei der Familie Gützkow muss es ein Hausschwein sein. Vergnüglicher Filmspass für klein und gross mit Ulrich Mühe und Iris Berben. > Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Solaris.** Ein Psychologe wird zum Planeten Solaris geschickt, um unerklärlichen Vorkommnissen auf der dortigen Forschungsstation nachzuspüren. Andrej Tarkowskij's Meisterwerk nach dem Roman von Stanislaw Lem. > Kinok St.Gallen, 21 Uhr

**THEATER**

**Die Aufgabe.** Mafob Theatercompagnie. > ev. Kirche Wolfhalden, 19:30 Uhr  
**Die lustige Witwe.** Operette von Franz Lehár. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Himmel sehen.** Stück von Ann-Christin Focke. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Kasper, TOD & Teufel.** Kasperpiel für Erwachsene. > Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

**Mozart und Salieri.** Von Nikolaj Rimskij-Korsakow. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr  
**Steiner's Theaterstadel:** Wo die Liebe hinfällt. > Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Tamara's Serious Sex Talk.** Georg Melich & Thomas Ecke zu Gast im Chambre séparée. > Stadttheater Konstanz, 22:30 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**The five elements.** Tanz- und Musikperformance. > Kultur-Werkstatt Wil SG, 20 Uhr

**KABARETT**

**Albi Büchel.** Vom Zauberlehrling zum Zauberfuzzi. > Schösslekeller Vaduz, 20 Uhr  
**Andrea Händler:** Das Schweigen der Händler. > Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr  
**Ex-hübenwiedrüben.** Ueli Bichsel und Silvana Gargiulo. > Diogenes Theater Altstätten SG, 20 Uhr  
**Martina Schwarzmann.** Musik-Komik-Kabarett. > Kultur i de Aula Goldach, 20 Uhr  
**Oropax.** «Molkerei auf der Bounty». > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr  
**Simon Enzler.** Phantomschmerz. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Ali Sinani.** Vernissage; Assoziative- und abstrakte Malerei. > Atelier und Galerie Die Schwelle St.Gallen, 19 Uhr  
**Vanishing Lessons.** Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 20:15 Uhr

**LITERATUR**

**Vodka und Absinth.** mit Yagmur Korell & Philipp Röding. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**VORTRAG**

**Anarchietage .** Praktische Aspekte des Anarchokommunismus. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Einführung in die Bibliotheksbenützung.** Recherchieren, Bestellen und Ausleihen. > Kantonsbibliothek Vadiana St.Gallen, 10 Uhr

**KINDER**

**Der fuchsrote und der mausgraue Hund.** Für Kinder ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Der Igel und der Hase.** Theater für Kinder ab fünf Jahren. > TaK Schaan, 16 Uhr  
**Die dumme Augustine.** Nach dem Klassiker von Otfried Preussler. > Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

**SO 08.02**

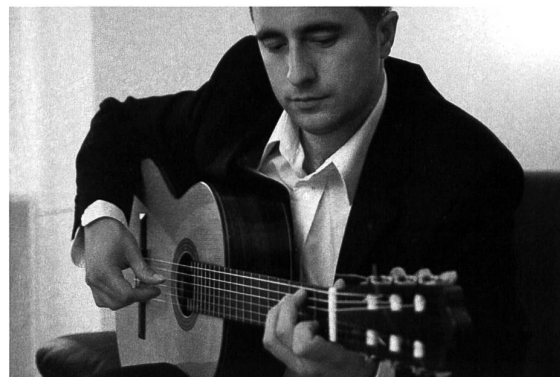
**KONZERT**

**Adjiri Odametey.** Afrikanische Weltmusik. > Kulturzentrum K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Amanda Palmer & The Danger Ensemble.** Sängerin der Dresden Dolls. > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr  
**Antonio Malinconico.** Akustische Gitarrenklänge. > Psychiatrie Münsterlingen, 17:30 Uhr  
**Chorkonzert des Oratorienchores.** Werke von W.A. Mozart. > kath. Kirche St.Stephan Konstanz, 17 Uhr



**RAUM FÜR ZEIT UND STILLE**  
 «Das Projekt» im Pfalzkeiler

Der St.Galler Pianist Andreas Huber und der bildende Künstler Felix Epprecht sind zusammen «Das Projekt». Seit fünfzehn Jahren bringen sie zeitgenössische neue Musik gleichzeitig mit einer Bildinstallation zur Aufführung. In ihrer bereits zehnten gemeinsamen Arbeit verbinden sie das Stück «Triadic Memories» für Klavier solo des amerikanischen Komponisten Morton Feldman (1926–1987) mit Bildern von den Rändern der Welt, die auf ein Minimum reduziert sind: Himmel, Wasser, Licht und Stille, Raum und Zeit. Sie korrespondieren mit der Musik Feldmans; eine Musik der leisen, sparsamen Töne und Tonkonstellationen, der klangfarblichen Reduktion. Die Klänge und die Bilder lassen Zeit und Stille ihren Raum.  
**Freitag 6. Februar, 20 Uhr, Forum Pfalzkeiler St.Gallen.** Mehr Infos: [www.das-projekt.ch](http://www.das-projekt.ch)



**AKUSTISCHE GITARENKLÄNGE**  
 Malinconico in Münsterlingen

Der junge St.Galler mit der Gitarre begann mit elf, Saiten zu zupfen und schloss vor drei Jahren auszeichnet sein Musikstudium ab. Die meisten Meister der Gitarre sitzen aber in fernen Ländern. So reiste Antonio Malinconico mehrmals nach Lateinamerika, wo er inspiriert südamerikanische Folklore aufgesogen und in seine Kompositionen einfließen lassen hat. Und immer wieder drücken auch seine neapolitanischen Wurzeln und Spielfreude durch. An diesem Abend wird er seine Eigenkompositionen zusammen mit den befreundeten Musikern Gabriele Zanetti, Gitarre, und Martin Lorber, Bass, vortragen.  
**Sonntag, 8. Februar, 17.30 Uhr, Gemeinschaftszentrum Psychiatrische Klinik, Münsterlingen.** Mehr Infos: [www.pkm-kultur.ch](http://www.pkm-kultur.ch)

**Forum Alte Musik** – Inspiration für Bach. > ev. Kirche St. Mangen St.Gallen, 17 Uhr  
**Nordklang Festival.** Gottesdienst Choir Of Young Believers & Morild. > ev. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 10 Uhr  
**Bertlmütter.** Schubert: Winterreise: Mütter. > alte Kirche Romanshorn, 17 Uhr  
**Trio Fontane.** Beethoven, Turina, Dvorak. > Oberstufenschulhaus Wolfhalden, 11 Uhr

Gedächtnis eines Menschen. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**The World Unseen.** Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Tintenherz.** Nach dem Fantasybestseller von Cornelia Funke. Ab 10 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

**FILM**

**Australia.** Mit Nicole Kidman und Hugh Jackmann. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr  
**Der Spiegel.** Ein Mann denkt darüber nach, sich von seiner Frau und seinem Sohn zu trennen. Andrej Tarkowskij's stark autobiographisch geprägter Film ist eine melancholische, assoziative Reise durch das

**THEATER**

**Carmen.** Oper von Georges Bizet. > Stadtsaal Wil SG, 15:30 Uhr  
**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 16 Uhr  
**Die Kerze brannte.** zum 119. Geburtstag von Boris Pasternak. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr



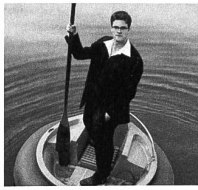
**Chaos-Theater**

**OROPAX**  
 «Molkerei auf der Bounty»  
 Do 5.2. – Sa 7.2., 20.00 Uhr



**Klavierkabarett in Reimkultur**

**BODO WARTKE**  
 «Noah war ein Archetyp»  
 Fr 20.2., 20.00 Uhr



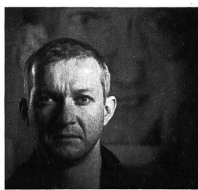
**Politkabarett**

**ANDREAS THIEL & JESS JOCHIMSEN**  
 «Gipfeltreffen» – eine satirisch-poetische  
 Bestandesaufnahme herrschender Zustände  
 Mi 25.2., 20.00 Uhr



**Kabarett**

**SIMON ENZLER**  
 «Phantomscherz»  
 Mi 4.3. Premiere / Fr 6.3. / Sa 7.3.  
 Mi 11.3. – Sa 14.3., 20.00 Uhr



**Konzert**

**MAX LÄSSER  
 UND DAS ÜBERLANDORCHESTER**  
 «Überländer»  
 Fr 6.3., 20.30 Uhr

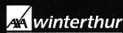


**Musikalisches Kabarett**

**BLAUWEISS TRIPTYCHON**  
 «Gottes Schöpfung – Bitte  
 nicht berühren!»  
 Di 10.3., 20.00 Uhr



Sponsoren



Medienpartner



**Neu**  
 Platz-Reservierung  
 auch per Internet unter

[www.kellerbuehne.ch](http://www.kellerbuehne.ch)

**FEBRUAR 2009**

Mi 04.02 20.00  
 Do 05.02 20.00  
 Fr 06.02 20.00



**Vorverkauf** ein Monat im voraus:  
 Klubschule Migros St.Gallen, Bahnhofplatz 2  
 Reservierung 071 228 16 66 / [www.kellerbuehne.ch](http://www.kellerbuehne.ch)  
**Abendkasse** eine Stunde vor Vorstellungsbeginn:  
 Kellerbühne St.Gallen, St.Georgen-Strasse 3,  
 9000 St.Gallen, Telefon 071 223 39 59  
**Das St.Galler Kleintheater**

**ANDREAS THIEL & ANNA LENA FRÖHLICH**  
**POLITSATIRE 2**  
 Der Meister des verbalen Floretts sticht zu und  
 kreuzt die Klängen mit Potentaten. Sekundiert von der  
 Pianistin Anna Lena Fröhlich.

Fr. 30.–, 35.–, 40.–

Sa 07.02 20.00



**VEREIN NORDKLANG**  
**3. NORDKLANG-FESTIVAL**  
 Das Festival für nordische Musik erlebt seine dritte  
 Auflage. Die Kellerbühne wird wieder eines von  
 mehreren Konzertlokalen.

Programm und Festivalpässe: [www.nordklang.ch](http://www.nordklang.ch)

Di 10.02 20.00  
 Mi 11.02 20.00  
 Fr 13.02 20.00  
 Sa 14.02 20.00



**HEINZ DE SPECHT**  
**MACHT UNS FERTIG!**  
 Roman Riklin, Daniel Schaub und Christian Weiss  
 präsentieren musikalische Kurztherapien und plausible  
 Lösungen für die Missstände der Zivilisation.  
**ACHTUNG: Zusatzvorstellung am Di wegen grosser Nachfrage**  
 Fr. 30.–, 35.–, 40.–

Mi 18.02 20.00



**BODO WARTKE**  
**NOAH WAR EIN ARCHETYP**  
 Seine wort- und reimverspielten Lieder gehen unter  
 die Haut, in die Beine und nicht mehr aus dem Ohr.  
 Unterhaltung auf höchstem Niveau.

Fr. 25.–, 30.–, 35.–

Do 19.02 18.30  
 Fr 20.02 18.30  
 Sa 21.02 18.30



**FASNACHTSGESELLSCHAFT**  
**SCHNITZELBANK-ABENDE**  
 Nach der positiven Resonanz der letzten drei Jahre wird  
 die Kellerbühne auch heuer zur Faschnachtsbeiz mit Speis,  
 Trank und Auftritten von Schnitzelbänkern und Guggen.

Keine Reservierung, Türöffnung 18.30 Uhr

Mi 25.02 20.00  
 Fr 27.02 20.00  
 Sa 28.02 20.00



**PIA WAIBEL, GRAZIELLA ROSSI, HELMUT VOGEL**  
**ICH BIN VON ANDERM HOLZE**  
 Die Dichterin Regina Ullmann und ihre Beziehung zum  
 Psychiater Otto Gross: Eine szenisch-literarische  
 Adaption nach Eveline Haslers «Stein bedeutet Liebe».

Fr. 25.–, 30.–, 35.–

**Vorschau März 2009**

Di 03.03 20.00



**LORENZ KEISER**  
**DIE DUSCH-DIÄT**  
 Die Welt ist aus den Fugen: Was für ein Glück, dass Lorenz  
 Keiser die Karre wieder aus dem Dreck zieht! Eine kabarett-  
 istische Lesung mit dem Kronprinzen der politischen Satire!  
 In Zusammenarbeit mit Rössliator Bücher  
 Fr. 30.–

Mi 04.03 20.00  
 Fr 06.03 20.00  
 Sa 07.03 20.00



**ARS VITALIS**  
**FAHRENHEITEN**  
 Die drei traurigen Harlekins sind umwerfende Artisten  
 der Bühnen- und Lebenskunst und ihre Auftritte ein  
 Gesamtkunstwerk: absurd-theatral, hochmusikalisch!

Fr. 30.–, 35.–, 40.–

Mi 11.03 20.00  
 Fr 13.03 20.00  
 Sa 14.03 20.00



**RES WEPFER & LISA GRETLER**  
**THE GLAM ROCKETS** – Von Geigen und Granaten  
 Künstlerischer Erfolg und private Zweisamkeit gehen  
 selten Hand in Hand. Ein Hotelhallen-Unterhaltungs-Duo  
 macht sich fertig. Zur Freude des Publikums!

Fr. 25.–, 30.–, 35.–

Mi 18.03 20.00  
 Fr 20.03 20.00  
 Sa 21.03 20.00



**JAAP ACHTERBERG**  
**JUREK BECKER: JAKOB DER LÜGNER**  
 Eine melancholisch-heitere Geschichte aus dem Ghetto:  
 Jakob Heym wird in die Rolle eines ehrenwerten Lügners  
 gedrängt und erringt eine eigentümliche Berühmtheit.

Fr. 25.–, 30.–, 35.–

Mit Unterstützung von:



Sponsoren:



**Mozart und Salieri.** Von Nikolaj Rimskij-Korsakow. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr  
**Talk im Theater.** Einführung zu «Amoklauf mein Kinderspiel» > Theater St.Gallen, 11 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 18 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Sammlungsschätze.** Führung; > Kunsthal-  
 le Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr  
**Z'Alp fahre.** Führung. > Museum im Lager-  
 haus St.Gallen, 10:30 Uhr

**VORTRAG**

**Rabindranath Tagore.** Lesung und Vortrag  
 von Martin Kämpchen. > Kunstmuseum  
 Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr

**KINDER**

**Der fuchsrote und der mausgraue Hund.**  
 Für Kinder ab 5 Jahren. > Figurentheater  
 St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Die Brunnenhexe.** für die ganze Familie.  
 > Puppentheater Marottino Arbon, 11 Uhr  
**Federschmuck der Amazonas-Indianer.**  
 Führung ab 4 Jahren. > Historisches und  
 Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Rennschwein Rudi Rüssel.** Andere Kinder  
 halten sich Goldhamster oder Meer-  
 schweinchen, bei der Familie Gützkow  
 muss es ein Hausschwein sein. Vergnü-  
 glicher Filmspass für klein und gross mit  
 Ulrich Mühe und Iris Berben.  
 > Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr

**MO 09.02**

**KONZERT**

**Tonee.** Brazil-afrobeat-jazz. > Nef's Rössli  
 Flawil, 20 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**Blue Monday.** DJ Johnny Lopez. > Relax  
 Lounge St.Gallen, 21 Uhr  
**Vollmondbar.** Begegnungen, Gespräche und  
 Kulinarik. > Kulturforum Amriswil, 20 Uhr

**FILM**

**Indischer Filmabend** mit indischem Buffet.  
 In Zusammenarbeit mit dem Restaurant  
 Hecht veranstaltet das Kintheater einen  
 indischen Filmabend. Vorhe gibt es ein  
 indisches Buffet. > Kino Theater Madlen  
 Heerbrugg, 19 Uhr  
**Solaris.** Ein Psychologe wird zum Planeten  
 Solaris geschickt, um unerklärlichen Vor-  
 kommenissen auf der dortigen Forschungs-  
 station nachzuspüren. Andrej Tarkowskij's  
 Meisterwerk nach dem Roman von Stanis-  
 lav Lem. > Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

**THEATER**

**Der Process.** Nach dem Roman von Franz  
 Kafka. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Der Talisman.** Lustspiel von Johann Nestroy.  
 > Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr  
**Maria Stuart.** Schauspiel von Friedrich  
 Schiller. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**KABARETT**

**Fritsches Künstler-Kantine.** Comedy-Stars  
 von morgen. > Casinotheater Winterthur,  
 20 Uhr

**LITERATUR**

**Drachensaat.** Lesung mit Jan Weiler.  
 > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**VORTRAG**

**Kanada – Alaska.** Diashow mit Thomas  
 Sbampato. > Berufs- und Weiterbildungs-  
 zentrum Buchs SG, 20 Uhr  
**Prekarität der Niedriglöhner.** Mit  
 Alessandro Pelizzari. > Palace St.Gallen,  
 20.15 Uhr

**DIVERSES**

**Fraugesprächskreis.** Thema: Humor  
 > ev. Kirchgemeindehaus Kreuzlingen,  
 9 Uhr

**DI 10.02**

**KONZERT**

**Dä Zischtig.** mit Funjazztic. > Kugl  
 St.Gallen, 21 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**Disaster.bar.** The Las Vegas cover Show.  
 > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Mittagsmilonga.** Tanzen über Mittag.  
 > Club Tango Almacén St.Gallen, 12 Uhr  
**Juicy Tuesday.** DJ Elkaphone. > Relax  
 Lounge St.Gallen, 21 Uhr

**FILM**

**Diamantenbilliard.** Ironisch inszenierte  
 Kriminalkomödie. Ab 12 Jahren. Deutsch.  
 > Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr  
**Emoticons.** Filmreihe Psychische Krank-  
 heiten. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Offret.** Ein Intellektueller zieht angesichts  
 einer angedeuteten atomaren Katastrophe  
 eine radikale Konsequenz. Andrej Tar-  
 kowskij's letztes Werk ist eine bildgewaltige  
 Vision, die dem Materialismus der Welt  
 eine spirituell erfüllte Gegenwelt gegenü-  
 berstellt. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr

**THEATER**

**Der Mann von La Mancha.** Musical von  
 Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt  
 Bregenz, 20 Uhr  
**Der Talisman.** Lustspiel von Johann  
 Nestroy. > Stadttheater Schaffhausen,  
 20 Uhr  
**Die lustige Witwe.** Operette von Franz  
 Lehár. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Turandot.** Puccinis letzte Oper. > Fest-  
 spielhaus Bregenz, 20 Uhr

**KABARETT**

**Emil Steinberger.** 100 Minuten lachen.  
 > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

**LITERATUR**

**James Sacre** französischer Dichter der  
 Landschaft, der Tiere, der Kindheit.  
 Lesung. > Kult-Bau St.Gallen, 20 Uhr

**KINDER**

**Der Igel und der Hase.** Theater ab fünf  
 Jahren. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**VORTRAG**

**Ist Natur was nicht nach Mensch aus-  
 sieht?** mit Dr.Ludwig Hasler. > Lyceumclub  
 St.Gallen, 15 Uhr  
**Kanada – Alaska.** Diashow mit Thomas  
 Sbampato. > Kongresshaus Thurpark  
 Wattwil, 20 Uhr  
**Prekarität der Niedriglöhner.** Mit Ales-  
 sandro Pelizzari. > Palace St.Gallen,  
 20.15 Uhr

**MI 11.02**

**KONZERT**

**Liebeleben,** ein musikalisch-poetisches  
 Menu. > B-Post St.Gallen, 20 Uhr  
**The Haunted, All that remains.** Support:  
 Deadlock. > Salzhau Winterthur, 19 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**Midweek Session.** DJ Don Philippo.  
 > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

**FILM**

**Sneakers Stories.** Drei Jugendliche die  
 Basketballstars werden wollen. > Spiel-  
 boden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Stadion trifft Stadt.** Filmvorführung.  
 «Champion 2000 FC SG». > Grabenhalle  
 St.Gallen, 20 Uhr  
**Tausend Ozeane.** Meikel lässt besten  
 Freund auf den Malediven zurück. Während  
 seiner Abwesenheit ist zuhause etwas pas-  
 siert, über das niemand sprechen will. Das  
 berührende Drama erhielt den Berner Film-  
 preis 2008. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**The Prison and the Priest.** Eindrucksvolles  
 Porträt des 80-jährigen Ostschweizer Be-  
 nediktiners Peter Meienberg, des Bruders  
 von Niklaus Meienberg, dessen Arbeits-  
 platz die modrigen Gefängnisse von Nairobi  
 sind. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr

**THEATER**

**Himmel sehen.** Stück von Ann-Christin  
 Focke. > Theater am Kornmarkt Bregenz,  
 20 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der  
 Brüder Presnjakow. > Stadttheater Kon-  
 stanz, 20 Uhr  
**Turandot.** Puccinis letzte Oper > Festspiel-  
 haus Bregenz, 20 Uhr  
**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J.  
 > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr

**KABARETT**

**Heinz de Specht.** musikalische Kurzthera-  
 pien und plausible Lösungen.  
 > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Limitiert.** Führung. > Städtische Wessen-  
 berg-Galerie Konstanz, 15 Uhr

**LITERATUR**

**Gertrud Widler.** liest aus «In China gebo-  
 ren». > Schulhaus Au Urnäs, 19 Uhr  
**Ina Boesch.** liest aus «Grenzfälle».  
 > Buchhandlung Comedia St.Gallen,  
 19:30 Uhr



**HOCHMUSIKALISCH PERSÖNLICH**

Schubert: Winterreise: Mütter in Romanshorn

Posaunist Bertl Mütter setzt sich als improvisierender Musiker mit der eigenen musikalischen Tradition auseinander. Mütter spielt nicht nur virtuos, er ist auch ein multimediales Ereignis, bei dem sich vieles vielschichtig und assoziativ um Musik, Stimme, Sprache und Kommunikation dreht und wendet. Das lockere Parlieren in den «Mütterbriefen» oder die Zusammenarbeit mit prominenten Schriftstellern wie Gert Jonke und Franzobel haben darin ebenso Platz wie seine Projekte mit den bekannten Stimmkrobtinnen Lauren Newton und Erika Stucki. Bertl Mütter wurde schlagartig bekannt mit seiner «Winterreise», die er 2001 im Schubertsaal des Wiener Konzerthauses zur Uraufführung brachte. Seine Nachkomposition der «Winterreise» mag im ersten Moment irritieren, fasziniert aber als hochmusikalische, persönlich empfundene und mit grossem Atem gespielte Performance.  
**Sonntag, 8. Februar, 17 Uhr, Alte Kirche Romanshorn.**  
 Mehr Infos und Reservation: [www.klangreich.ch](http://www.klangreich.ch)

**VORTRAG**

**Kanada – Alaska.** Diashow mit Thomas  
 Sbampato. > Casino Frauenfeld Frauen-  
 feld, 20 Uhr  
**Mittwoch-Mittag-Impulse.** Mit Ina Bösch,  
 Journalistin DR5. > ev. Kirche St.Lau-  
 renzen St.Gallen, 12:45 Uhr  
**Zwischen Sántis und Kanchenzonga.**  
 Vortrag von Hansjörg Bodenmann  
 > Mehrzweckgebäude Waldstatt, 20 Uhr

**KINDER**

**Der fuchsrote und der mausgraue Hund.**  
 ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen,  
 14:30 Uhr  
**Der Räuber Hotzenplotz.** von Otfried  
 Preussler. > Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Der Zauberer von Oz.** Kindertheater ab 5 J.  
 > Altes Kino Mels, 14 Uhr  
**Die Brunnenhexe.** für die ganze Familie.  
 > Puppentheater Marottino Arbon, 16 Uhr  
**Gameboy, Teddy, Wunderstein - Was hilft  
 Kindern beim Einschlafen?** > Hist. & Völ-  
 kerkundemuseum St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Märchen hören und spielen.** Volksmärchen  
 zum nachspielen. > fabrigli Buchs SG,  
 14 Uhr  
**Märchen im Museum.** «Geschichten aus  
 Südamerika». > Historisches und Völker-  
 kundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Offenes Studio im power\_up Radio.** von  
 und für Kinder und Jugendliche.  
 > Kinderdorf Pestalozzi Trogen, 14 Uhr  
**Schneeweisschen und Rosenrot.** Grimms  
 Märchen > Puppentheater Rietlistal Wild-  
 haus, 14 Uhr  
**Uorsin und seine Freunde.** Frei nach Selina  
 Chönz. > TaK Schaan, 18 Uhr

**DO 12.02**

**KONZERT**

**Antonio Malinconico / Sandro Schneebeli.**  
 Doppelkonzert. > Theater am Gleis Win-  
 terthur, 20:15 Uhr  
**Chicago – Luzern – Exchange.** Free-Jazz-  
 improvisation. > Palace St.Gallen, 21 Uhr  
**Ein kleines Konzert # 71.** t.b.a.  
 > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**Gustav & Band.** Politisch tanzen!  
 > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**Jürgen Waidele Quartett.** > Eisenwerk  
 Frauenfeld, 20:15 Uhr  
**Kanti lädt ein.** Isabel und Patrizia Bösch >  
 Kanti a. Burggraben St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Patent Ochsner.** «The Rimini Flashdown».  
 > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr  
**Suisse Diagonales Jazzfestival.** Mit:  
 Michael Naef Group, Cowboys from Hell &  
 Red Note Jazz Trio u.a. > Kastanienhof  
 St.Gallen, 20:30 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**6PM-After-Work-Party.** DJ ED1 - Party-  
 tunes > Relax Lounge St.Gallen, 18 Uhr  
**Bade.wanne.** DJ Pfaff Cäsi. > Kraftfeld  
 Winterthur, 20 Uhr  
**Tanzbar: DJ Nicola.** Hausmannskost  
 > Krempel Buchs SG, 20:30 Uhr  
**Who the fuck are:** The Doors. > Kulturbez  
 Kaff Frauenfeld, 20 Uhr

**FILM**

**Blues ischt mi leaba.** Voralbergs Rock-  
 Urgestein Walter Batruel. > Spielboden  
 Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Charulata (The Lonely Wife).** Von Satyajit  
 Ray, Indien 1966. Bengalisch mit eng-  
 lischen Untertiteln. > Kunstmuseum  
 Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr  
**Kurz und Knapp.** Filmsalon für Kurzfilme.  
 > Salzhau Winterthur, 19:30 Uhr





NATURMUSEUM ST.GALLEN \* SA/SO 14./15. FEBRUAR 09

# Natur- und Tierfilmfestival



Preisgekrönte Filme des Internationalen Natur- und Tierfilmfestivals <Naturvision>  
 Programminfo: [www.naturmuseumsg.ch](http://www.naturmuseumsg.ch)

DAS GROSSE MARIABERG IM KLEINEN FEBRUAR:

## MIT DEM RUMPELZUG ANS KONZERT GEHEN

- 05 **DAS MARIABERG-TEAM LIEST  
DAZU JAZZ VON JUKEBOX3000**
- 07 **MAD SIN (D)  
& BIKINI GIRLS (CH)**
- 13 **FAVEZ (CH)**
- 14 **WHEELS ON FIRE (USA)**
- 20 **MAX TUNDRA (UK)**
- 26 **JUKEBOX3000 IN DER RAUCHERBAR**
- 27 **SON AMBULANCE (USA)  
& SUPPORT**
- 28 **THE PHONOTONES (D)**

**RUSSEDEM IN DIESEM JAHR: STAHLBERGER, SPINTO BAND,  
 PONI HOAX MIT CARAVAN DISCO, TRAIL OF DEAD,  
 ELECTRIC SIX, HOLY FUCK UND VIELE MEHR.**

**Mariaberg**  KULTURLOKAL MARIABERG • HAUPTSTRASSE 45 • 8400 RORSCHACH • MARIABERG.CH  
 MYSPACE.COM/MARIABERGORSCHACH • AM DONNERSTAG JEWEILS BARBETRIEB

## DER FEBRUAR IM KUGL / 2009

*Donnerstag 5. Februar, 20 Uhr, Filme*

**KURZ & KNAPP KURZFILMABEND**  
 Präsentiert von KurzundKnapp.ch

*Freitag 6. Februar, 23 Uhr, Funk, Oldschool Hip Hop, Breaks, 18+*

**CLAP YOUR HANDS! THE OLDSCHOOL FLAVOUR**  
 DJ MARC HYPE (BERLIN), DJ PAC MAN  
 Präsentiert von HipHopShows.ch & UpperCutz

*Samstag 7. Februar, 23 Uhr, Minimal, Techno, Techhouse, 18+*

**ILLUSION ROOM XXV FEAT. ANDRI (SLUT FUNK REC.)**  
 DJS BEDA (COCCON), BANG GOES (ZH) ...  
 Präsentiert von SubCult.cc

*Freitag 13. Februar, 23 Uhr, Electro, Bass, Technotrash, 18+*

**DIE GRANATE XXVII FEAT. KRAAK & SMAAK (JALAPENO REC.) ...**  
 Präsentiert von Freshcuts.ch & Carhartt

*Samstag 14. Februar, 22 Uhr, Danceball, Reggae, Hip Hop, 16+*

**KINGSTON VIBES FEAT. DJ MALONI & MISTAH DIRECT**  
 Präsentiert von HipHopShows.ch

*Freitag 20. Februar*

**MEHR INFOS UNTER [WWW.KUGL.CH](http://WWW.KUGL.CH)**

*Samstag 21. Februar, 22 Uhr, Disco, 20+*


**SHAKEADELIC FEAT. DJ DANEMANN**  
 Discohits...

*Freitag 27. Februar, 23 Uhr, Minimal, Techno, Techhouse 18+*

**DJ MARATON5 FEAT. TITO LA ROCKA (ESP, CRAN CANARIA)**  
 RETO ARDOUR, MIGUEL (SMALLTOWN COLLECTIVE) ...

*Samstag 28. Februar, 22 Uhr, Hip Hop, 16+*

**GIRLS, GIRLS, GIRLS !!! FEAT. DJ ACEE, SOUL SISTA & ENJOY**  
 Präsentiert von HipHopShows.ch

**KUGL**   
 GÜTERBAHNHOFSTRASSE 4, 9000 ST.GALLEN, [WWW.KUGL.CH](http://WWW.KUGL.CH), [WWW.MYSPACE.COM/KUGL](http://WWW.MYSPACE.COM/KUGL)



**Un monde moderne.** Die Werftarbeiter in Saint-Nazaire, wo das grösste Passagierschiff der Welt, die Queen Mary 2, gebaut wurde, erzählen von ihren prekären Arbeitsbedingungen. Michael Gemperle, Soziologisches Seminar Universität St.Gallen in den Film ein. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Une journée d'Andreï Arsenewitsch.** Der französische Dokumentarfilmer Chris Marker porträtiert seinen Freund Andrej Tarkowskij und macht Lust auf dessen grandioses Werk. Dazu wird Tarkowskij Abschlussfilm an der Filmhochschule WGK «Die Walze und die Geige» gezeigt. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr

**THEATER**

**Amoklauf mein Kinderspiel.** Jugendstück von Thomas Freyer. > Theater St.Gallen, 20 Uhr

**Carmen.** Oper von Bizet. > Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

**Faust** – von J.W. von Goethe. > Puppentheater Rietlistall Wildhaus, 20:15 Uhr

**La Traviata.** Oper von Giuseppe Verdi. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Rico Leitner** - Zaubershow. > Quimby-Huus St.Gallen, 19:30 Uhr

**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J. > Stadttheater Konstanz, 18 Uhr

**Wer sucht mich?** Herr Friedli auf Brautschau. > Kulturzentrum K9 Konstanz, 20 Uhr

**MUSICAL**

**Das Phantom der Oper.** v. A.L. Webber. > Fürstenlandsaal Gossau SG, 20 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Markus Schinwald.** Live-Performance. > Kunsthaus Bregenz, 19 Uhr

**Über dem Bett.** Künstlergespräch. > Kunstraum Winterthur, 19 Uhr

**VORTRAG**

**Costa Rica** - Reportage von Tobias Hauser. > Park Casino Schaffhausen, 20 Uhr

**Kanada - Alaska.** Diashow mit Thomas Sbampato. Abenteuerliche Reisen zu Gletschern. > Stadtsaal Wil SG, 20 Uhr

**Zur Bedeutung von Darwins Werk** für Zoologie und Botanik. Referent: Toni Bürgin und Janspeter Schumacher. > Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

**KINDER**

**Uorsin und seine Freunde.** nach Selina Chönz. > TaK Schaan, 14 Uhr

**FR 13.02**

**KONZERT**

**Maple Creek & Guests.** Bluegrass, Irish & New Acoustic. > Restaurant Adler Mörschwil, 20 Uhr

**BMV 18 «gleich wie der regen».** Für Sopran, Tenor und Bass. > ev. Kirche Trogen, 19 Uhr

**Cécile VERNY Quarett.** Eifenbeinküste > Jazzhuus Lustenau, 21 Uhr

**Chris & Mike.** «Nightlive». > Kulturforum Amriswil, 20:15 Uhr

**ContrapunktKonzert.** Gitarrenquartett quasi fantasia. > Pfalz Keller St.Gallen, 20 Uhr

**Die Granate XXVI.** Feat. Chris Secundo aka C.B.72. > Kugl St.Gallen, 23 Uhr

**Favez.** Rock aus Lausanne. > Kulturlokal Mariaberg Rorschach, 21:30 Uhr

**Francis International Airport & Ben Martin** solo. Indie-Pop. > Kulturbahnhof Gare de Lion Wil SG, 21 Uhr

**Jalazz.** Bebop, Hardbop, Free-Jazz. > Kulturcinema Arbon, 20 Uhr

**Musik aus dem Sudan.** Mit Mohamed Badawi. > K9 Konstanz, 20 Uhr

**Patent Ochsner.** «Bälpmoos» ist unvergessen > Casino Herisau Herisau, 20:30 Uhr

**Paul Amrod.** Zeitreise durch die russische Musik von 1880 bis 1930. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

**Suisse Diagonales Jazz** mit NK und JAZZ-Café. > Klubschule im Hauptbahnhof St.Gallen, 20:30 Uhr

**Unhold.** Support: Verwalzten. Noise-Rock. > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**94 Anni Acquari.** con Enzo, Oli, Jessy > BBKing Herisau, 20 Uhr

**Back to the 80's Clubbing.** 03-DJ Mario Poscharnig. > Festspielhaus Bregenz, 21 Uhr

**Dance Free.** Tanzen, bewegen, begegnen. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

**Dancehall Reggae.** Vibes Galaxy Sound alongside Baddis Crew. > Salzhau Winterthur, 22 Uhr

**Duell der Plattenleger.** FC Winterthur vs. Velokurier Winterthur. > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

**Klangfenster.** DJ B.Gahan - Knackige Beats von A-Z > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr

**Milonga - Tanznacht.** Mit DJ und Bar. > Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

**Tarantino-Night.** Titty Twister-Soundsystem. > Kaff Frauenfeld, 20 Uhr

**FILM**

**Australia.** Mit Nicole Kidman und Hugh Jackmann. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Chandni Chowk to China.** Der neue Film von Nikhil Advani (Kal Ho Naa Ho) ist echtes Crossover-Kino. Es vereint Bollywood und Martial Arts auf höchstem Niveau zu einem geistreichen Actionkomödienmusical, mit spektakulären Tanz- und Kampfszenen. > Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr

**The World Unseen.** Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik. > Kinok St.Gallen, 21 Uhr

**THEATER**

**Carmen.** Oper von Bizet. > Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

**Company Mafalda «presque rien».** Verbindung von Tanz und Raum. > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

**Der Process.** Nach Franz Kafka. > Stadttheater Konstanz, 11 & 20 Uhr

**Die lustige Witwe.** Operette von Franz Lehár. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Himmel sehen.** Stück von Ann-Christin Focke. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

**Maskulin - ein Stück Männlichkeit.** zwerghAFT. > fabriggi Buchs SG, 20 Uhr

**KABARETT**

**Emil Steinberger.** 100 Minuten lachen. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

**Heinz de Specht.** musikalische Kurztherapien. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**MUSICAL**

**Power of Africa.** South Africa Musical Group. > Tonhalle Wil SG, 20 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Markus Schinwald.** Vernissage; «Vanishing Lessons». > Kunsthaus Bregenz, 20 Uhr

**Rahel Iona Eisenring.** Trickfilme & Installationen. Vernissage. > Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 19 Uhr

**VORTRAG**

**Kanada - Alaska.** Diashow mit Thomas Sbampato. > Restaurant Adler (St. Georgen) St.Gallen, 20 Uhr

**KINDER**

**Uorsin und seine Freunde.** nach Selina Chönz. > TaK Schaan, 10 Uhr

**SA 14.02**

**KONZERT**

**Assurd.** Musik aus Napoli. > Chössli-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

**Circuit.** Folk, Funk und Jazz. > Caphub-Design Kultur Café Arbon, 21 Uhr

**Dickes B.** «Mama Berlin, Backstein und Benzin. > Krempl Buchs SG, 22:30 Uhr

**EggBigBand.** Covers aus der guten alten Zeit. > Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

**Flashdigga & Drüklang.** Harte Zeiten brechen an. > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

**Hank Shizzoe.** Vom sanften Zupfen bis zum heftigen Schlag. > Alte Turnhalle Engelberg, 20:15 Uhr

**James Yorkston & Support.** Singer-Songwriter. > Palace St.Gallen, 21 Uhr

**Little Rock.** Pop, Grunge, Singer-/Songwriter. > Rümpeltum St.Gallen, 21 Uhr

**Sciorion.** Metalcore. Support: All life ends und Franky four fingers. > Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

**Upper Class Bastards.** Mitreissende Rockshow. > Cultbar St.Gallen, 21 Uhr

**Wheels on Fire.** Blues, Garage und Rock'n'Roll. > Kulturlokal Mariaberg Rorschach, 22 Uhr

**Workshopkonzert.** Mit den Teilnehmern des Workshop und Bertl Müller. > alte Kirche Romanshorn, 17 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**Dancers Night.** tanzen zu Zweit > Tanzschule Wingling St.Gallen, 21 Uhr

**Die Plattenspieler.** Kuschelrock trifft Umberto Tozzi. > Stadttheater Konstanz, 22:30 Uhr

**Electronic Valentine.** Festival für elektronische Musik. > Salzhau Winterthur, 23 Uhr

**In the Mix.** DJ Djane-ad – Partytunes > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr

**Kingston Vibes.** Dancehall, Reggae und Hip Hop. > Kugl St.Gallen, 22 Uhr

**Shake it up.** Funk. > Kulturbahnhof Gare de Lion Wil SG, 22 Uhr

**FILM**

**1 1/2 Ritter.** Auf der Suche nach der hinreissenden Herzeldine. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Chandni Chowk to China.** Der neue Film von Nikhil Advani (Kal Ho Naa Ho) ist echtes Crossover-Kino: Es vereint Bollywood und Martial Arts auf höchstem Niveau zu einem geistreichen Actionkomödienmusical, mit spektakulären Tanz- und Kampfszenen. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Der Spiegel.** Ein Mann denkt darüber nach, sich von seiner Frau und seinem Sohn zu trennen. Andrej Tarkowskij stark autobiographisch geprägter Film ist eine melancholische, assoziative Reise durch das Gedächtnis eines Menschen. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr

**Tintnerherz.** Nach dem Fantasybestseller von Cornelia Funke. Ab 10 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

**Von Alpköniginnen und Eisbärenkindern.** Das Natur- und Tierfilmfestival. – Hier treffen sich wilde Haifische, diebische Affen aus Indien und abgerichtete Ratten zum Stelldichein. > Naturmuseum St.Gallen, 12 Uhr

**THEATER**

**Carmen.** Oper von Bizet. > Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

**Chilte und Wybe.** musikalisches Erzählstück mit Christine Lauterburg. > 3Eidgenossen Appenzel, 20 Uhr

**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

**Simone Weil** - Gedanken einer Arbeiterin. > Museum Herisau Herisau, 20:15 Uhr

**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Weisse Nächte.** Von Fjodor Dostojewskij. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

**KABARETT**

**Alex Porter.** Gluck. > Kammgarn Schaffhausen, 20:30 Uhr

**Emil Steinberger.** 100 Minuten lachen. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

**Heinz de Specht.** musikalische Kurztherapien. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**Karim Slama.** bittet um Aufmerksamkeit. > Altes Zeughaus Herisau, 20:30 Uhr

**Magic Comedy Festival Schweiz.** Comedy und Zauberei. > Tonhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

**Mammütjäger:** urgeknallt. > Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

**Weiterleuchten:** Duo Hinderletscht - Lieder, die die Welt verändern. > Kulturtreff Rotfarb Uznach, 20:30 Uhr

**MUSICAL**

**Hairspray.** Musical von Marc Shaiman. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

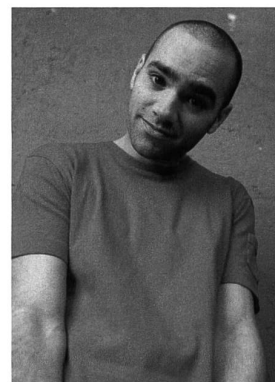
**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Künstlerfrühstück.** Mit Markus Schinwald. Gespräch mit Jörg Heiser vom «frieze». > Kunsthaus KUB Bregenz, 10 Uhr

**Markus Schinwald.** Führung; «Vanishing Lessons». > Kunsthaus Bregenz, 14 Uhr

**LITERATUR**

**Die fabelhaften Heldentaten** des weisen Narren Mulla Nasrudin. musikalisch umrahmte Lesung. > Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr



**PARLEZ-VOUS FRANÇAIS?**  
Karim Slama im Alten Zeughaus

Die schüchterne Einstiegsfrage des Lausanner Komikers Karim Slama ist mehr rhetorisch als wirklich von Bedeutung: «Parlez-vous français?» Denn die Sprachbarriere löst sich während seiner Performance in Lachen auf. Er begeistert das Publikum mit entwandendem Charme und Herzlichkeit und seinen gekonnt unbeholfenen Übersetzungen auf Deutsch. Slamas vor Mimik und Gestik sprühende Körpersprache verstehen alle. Mit ungläublicher Präzision beherrscht der Bewegungskünstler seinen energiegeladenen Körper, fällt zu Boden, schnell wie ein Gummiball hoch, tanzt, bewegt sich perfekt synchron zu eingespielten Ton- und Lichteffekten. Mit scharfem Auge richtet Slama in seinem zweiten Programm die ganze Aufmerksamkeit auf unsere kleinen Ängste und kindlichen Hemmungen.

**Samstag, 14. Februar, 20.30 Uhr,**  
**Altes Zeughaus Herisau.**  
Mehr Infos: www.kulturdsordf.ch

**Bruder Benno Kehl.** Lesung. > Bibliothek Goldach, 11 Uhr

**Philosophische Vitamine.** Musikalische Lesung mit Theo Ross. > Theater am Kirchplatz Schaan, 20:09 Uhr

**SlamShow: Fitzgerald & Rimini.** Berner Popliteratur, Slam poetry, Geräusche. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 21 Uhr

**KINDER**

**Der Wassermann vom Säntis.** eine Geschichte aus dem Appenzellerland. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

**Der Zauberer von Oz.** ab fünf Jahren > Asselkeller Schönengrund, 14 Uhr

**Dudels Schatzsuche.** Figurentheater für Kinder ab 4 Jahren. > Eisenwerk Frauenfeld, 15 Uhr

**Petersson und Findus.** Kinderstück ab fünf Jahren. > Theater St.Gallen, 14 Uhr

**Rennschwein Rudi Rüssel.** Andere Kinder halten sich Goldhamster oder Meerschweinchen, bei der Familie Gützkow muss es ein Hausschwein sein. Vergnüglicher Filmstipp für klein und gross mit Ulrich Mühe und Iris Berben. > Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr

**Workshop.** Für Kinder im Alter von 5 bis 10 Jahren. Unter der Leitung eines Museumspädagogen. > Kunsthaus KUB Bregenz, 14 Uhr

**DIVERSES**

**Tour de Trogen.** Diabend. > Viertel Trogen, 20 Uhr

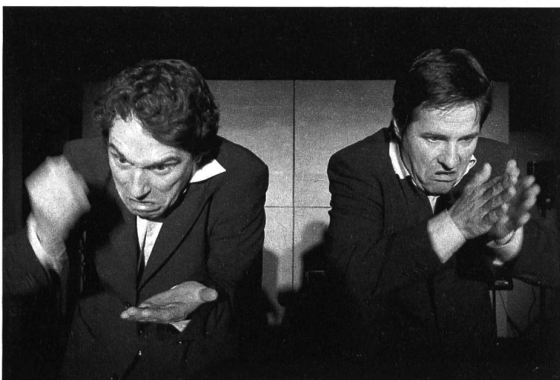




## SINGSONG ALONG

Yorkston, Trouble and Bill im Palace

Die Singer-Songwriter glänzten in dieser Palace-Saison durch Abstinenz. Nun kommen an einem Abend grad drei. Angeführt wird das Trio von einem Grossen: James Yorkston ist Schotte und beim legendären Label Domino untergebracht. Seine fast wie Landschaftsmalerei hingetupfte Musik wurde oft von Radio-DJ-Legende John Peel gespielt und erinnert an Arab Strap oder auch Lambchop. Auf seinem vierten Album «When The Hair Rolls In» besingt er würdevoll den Haar, den über die schottische Küste rollenden Nordsee-Nebel. Den Auftakt macht die Zürcher Songwriter-Sängerin mit Punk-Vergangenheit Evelinn Trouble, die schon mit Björk und Coco Rosie oder auch mit ihren Schweizer Kolleginnen Sophie Hunger und Heidi Happy verglichen wurde. Und nicht minder gespannt darf man den Weg des jungen St.Gallers Sebastian Bill verfolgen, der am ehesten dem Ostschweizer Conor Oberst nahe kommt. **Samstag, 14. Februar, 21 Uhr, Palace St.Gallen.** Mehr Infos: [www.palace.sg](http://www.palace.sg)



## URKNALLEREIEN

Mammutjäger in der Löwenarena

Die Mammutjäger befassen sich mit der Geschichte der Menschheit und all ihrem komisch-tragischen Potential. Dabei überwinden sie mühelos die Grenzen zwischen Gegenwart, Vergangenheit und Zukunft, zwischen Realität, Fiktion und Fantasie: gespielte, gesprochene, gesungene, gekrächzte, gehüpfte und gesprungene Expressionen vom Urknall, von der Evolution, von schwarzen Löchern in Waschmaschinen, von Gravitationsfeldern auf Achterbahnen, von Quanten-Fallschirm-Sprüngen aus Hubschraubern, von teilchenbeschleunigten Bobfahrern, von Ursäußern im Nagewahn, von Primaten im Futterneid und vom Rest des Universums. **Samstag, 14. Februar, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri.** Mehr Infos: [www.loewenarena.ch](http://www.loewenarena.ch)

## SO 15.02

### KONZERT

**2. Orgelkonzert.** Stücke von A. Heiller, J.S. Bach, O. Dienel, G.A. Merkel u.a. > Münster Allerheiligen Schaffhausen, 17 Uhr  
**Antonio Malinconico.** Akustische Gitarrenklang. > Restaurant Bären Hundwil, 10 Uhr  
**Gunna Wendt** und Monika Faltermeier-Presti: Lisa Della Casa. > Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 11 Uhr  
**Johannes Kobelt Quantett:** Fabulös Tabulös. > ev. Kirche Oberuzwil, 17 Uhr  
**Klassik zum z'morge.** Mit Antonio Malinconico & friends. > Restaurant Bären Hundwil, 10 Uhr

**Tönt ihr Pauken.** Konzert zum 60. Geburtstag von Mario Schwarz. > Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr

### FILM

**Buddenbrooks.** ab 12 Jahren. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr  
**Chandni Chowk to China.** Der neue Film von Nikhil Advani (Kal Ho Naa Ho) ist echtes Crossover-Kino: Es vereint Bollywood und Martial Arts auf höchstem Niveau zu einem geistreichen Actionkomödienmusical, mit spektakulären Tanz- und Kampfszenen. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Tintinherz.** Nach dem Fantasybestseller von Cornelia Funke. Ab 10 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Un monde moderne.** Die Wertarbeiter in Saint-Nazaire, wo das grösste Passagierschiff der Welt, die Queen Mary 2, gebaut wurde, erzählen von ihren prekären Arbeitsbedingungen. > Kinok St.Gallen, 17 Uhr

**Von Alpköniginnen und Eisbärenkindern.** Das Natur- und Tierfilmfestival. – Hier treffen sich wilde Haifische, diebische Affen aus Indien und abgerichtete Ratten zum Stelldichein. > Naturmuseum St.Gallen, 10-15 Uhr

### THEATER

**Carmen.** Oper von Bizet. > Festspielhaus Bregenz, 15 & 20 Uhr  
**Das Shiwago Projekt.** nach Boris Pasternak. > Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**jugendclub momoll theater:** Werkstatt 11. > Probebühne Cardinal Schaffhausen, 17 Uhr  
**Siebente Reise.** Sternstagebücher S. Lems. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr  
**Talk im Theater.** Einführung zu «Die stumme Serenade» > Theater St.Gallen, 11 Uhr  
**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

### MUSICAL

**Hairspray.** Musical von Marc Shaiman. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

### KUNST/AUSSTELLUNGEN

«Gib uns unser tägliches Brot – Alltag im Lager». Führung. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Kunststück / Frühstück.** > Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 11 Uhr  
**LED – Licht und Farbe inszenieren.** Führung. > Gewerbemuseum Winterthur, 11 Uhr  
**Markus Schinwald.** Führung: «Vanishing Lessons». > Kunsthau Bregenz, 16 Uhr  
**Rahel Ilona Eisenring.** Trickfilme & Installationen. Sonntagsapero. > Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr

### LITERATUR

**Theo und Vincent van Gogh.** Zwei Künstler der Menschlichkeit. > Bibliothek Herisau Herisau, 11 Uhr

### VORTRAG

**Spielerischer Vortrag:** Tösstaler Marionetten. > Historisches Museum des Kantons Thurgau Frauenfeld, 14 Uhr

### KINDER

**Audiovisionen.** Hörspielreihe im Jungen Theater. > Stadttheater Konstanz, 16 Uhr  
**Däumelinchen.** Theater für Kinder ab vier Jahren. > fabrigli Buchs SG, 16 Uhr  
**Der Wassermann vom Sântis.** eine Geschichte aus dem Appenzellerland von Beatrice Dörig. Für Kinder ab 4 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Rennschwein Rudi Rüssel –** Andere Kinder halten sich Goldhamster oder Meerschweinchen, bei der Familie Gützkow muss es ein Hausschwein sein. Vergnüglicher Filmspass für klein und gross mit Ulrich Mühe und Iris Berben. > Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Ursin und seine Freunde.** Frei nach Selina Chönz. > TaK Schaan, 16 Uhr

### DIVERSES

**Pflanzen räuchern.** Das älteste Heilwissen neu entdeckt. > Kultur-Werkstatt Wil SG, 20 Uhr  
**«Sammeln als Profession».** Podiumsgespräch. > Appenzeller Volkskundemuseum Stein AR, 10:30 Uhr

## MO 16.02

### KONZERT

**Puppetmastaz.** Die erste Toy-HipHop Band der Welt. > Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Sul Palco –** Kammermusik. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**The bps rio.** Mit Robert Bossardt, Hans Sander, und Peter Pattynama. > Nef's Rössli Flawil, 20 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**Blue Monday.** DJ Johnny Lopez. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**One.** Originalversion ab 14 Jahren. Produktion: Deutschland, 2007. Regie: Ward M. Powers. Darsteller: Barbara Marx Hubbard, Thich Nhat Hahn, Deepak Chopra. > Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20:15 Uhr  
**Tausend Ozeane.** Meikel lässt besten Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### THEATER

**Der Process.** Nach dem Roman von Franz Kafka. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**One Language – Many Voices.** American Drama Group Europe & TNT Theater Britain. > Stadttheater Konstanz, 16&20 Uhr

### KABARETT

**Alf Poier.** «Satsang». > Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**Maria Neuschmid:** Alles Gute. > Theater am Kirchplatz Schaan, 20:09 Uhr

### MUSICAL

**Hairspray.** Musical von Marc Shaiman. Baltimore 1962. Die Corny-Collins-Show > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

### KINDER

**Wie Kinder die Sprache entdecken.** Referentin: Barbara Zollinger. > Bibliothek Teufen, 20 Uhr  
**Ursin und seine Freunde.** Frei nach Selina Chönz. > TaK Schaan, 14 Uhr

## DI 17.02

### KONZERT

«pièces pittoresques» Mit Harry White, Pi-Chin Chien und Edward Rushton. > Villa Sträuli Winterthur, 20 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**Disaster.bar.** DJ Hallosager. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Juicy Tuesday.** DJ Elkaphone > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**Koolhaas Houselife.** Architekturfilm einmal anders: Der witzige Film begleitet die Haushaltsangestellte Guadalupe Acedo auf ihrer täglichen Putzrunde durch Rem Koolhaas berühmtes «Maison à Bordeaux». > Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Übergeschnappt.** Filmreihe Psychische Krankheiten. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### THEATER

**Amoklauf mein Kinderspiel.** Jugendstück von Thomas Freyer. > Theater St.Gallen, 20 Uhr  
**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Der Process.** Nach Franz Kafka. > Stadttheater Konstanz, 11 & 20 Uhr  
**Maria Stuart.** Schauspiel von Friedrich Schiller. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Pussy'n'Pimmel.** Eine Aufklärungsshow für Teens'n'Oldies! > TaK Schaan, 20 Uhr

### KABARETT

**Ursus & Nadeschkin.** «Weltrekord». > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

### KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Swiss Embroidery.** Farbträume - Network Quilters, Vision. Vernissage. > Textilmuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**Z'Alp fahre.** Führung. > Museum im Lagerhaus St.Gallen, 18 Uhr

### VORTRAG

**Der Rhythmus der Gesellschaft.** Zeitgefühl und Ungleichheitsordnung bei Pierre Bourdieu. Mit Berthold Vogel. > Palace St.Gallen, 20:15  
**Sibirien.** Multimediareportage von Peter Eichenberger. > BZB Halle Buchs, 20 Uhr

### DIVERSES

**TechTreff Openwireless St.Gallen.** Vortrag und Diskussionsrunde. > Jugend Elektronik Zentrum St.Gallen, 19 Uhr

## MI 18.02

### KONZERT

**Gémeaux Quartett.** Werke von J. Haydn, F.Schubert und A.v.Webern. > Casino Herisau, 20 Uhr  
**Jazz am Mittwoch.** accent – figure – layer. > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Mark and the Spies.** Garage beat pop. Support: Choo Choo. > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr  
**Max Raabe & Palast Orchester.** Lieder, Schlagwerk und Couplets. > Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr  
**Mittwoch-Mittag-Konzert.** J.S. Bach: die Solosuiten. > ev. Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 12:15 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**Jam Session.** Winterthurs Musikszene. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Midweek Session.** DJ Don Philippo. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

FILM

**The Prison and the Priest.** Eindrucksvolles Porträt des 80-jährigen Ostschweizer Benediktiners Peter Meienberg, des Bruders von Niklaus Meienberg, dessen Arbeitsplatz die modrigen Gefängnisse von Nairobi sind. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The World Unseen.** Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

**Die Wanze.** Insektenkrimi. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Dinner für Spinner.** Dialekt-Komödie. > Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Pussy n' Pimmel.** Eine Aufklärungsshow für Teens'n'Oldies! > Theater am Kirchplatz Schaan, 10 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Türkisch Gold.** Für Jugendliche ab 12 J. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr

KABARETT

**Bodo Wartke.** wort- und reimverspielte Lieder. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Ursus & Nadeschkin.** «Weltrekord». > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

**11:1 Elf Sammlungen für ein Museum.** Führung mit Konrad Bitterli, Kurator. > Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr  
**KunstGenuss über Mittag.** Führung. > Suva Winterthur, 13:15 Uhr  
**Schweizer Bergeleben um 1950.** Führung. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14:30 Uhr

VORTRAG

**Der Meister der Materie: Leo Perutz – ein Porträt.** Vortrag von Prof. H.H. Müller. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Madagaskar & La Réunion.** Multivision. > Regierungsgebäude St.Gallen, 20 Uhr  
**Septemberweizen.** Schwerpunkt Gentechnologie. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KINDER

**Der Räuber Hotzenplotz.** von Otfried Preussler. > Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Mary Poppins.** Die berühmteste Kinderfrau der Welt im Kino. Ab 6 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr  
**Xasper und Wimmel im Weltall.** von Beatrice Dörig nach dem Kinderbuch von Ursula Poznanski. Für Kinder ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

DIVERSES

**Sammeln als Leidenschaft.** Marcel Zünd im Gespräch mit F. S. > Appenzeller Volkshaus-Museum Stein AR, 10:30 Uhr

DO 19.02

KONZERT

**7. Tonhallekonzert.** «Britain and Britten - Musik aus England». > Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Barbetrieb.** > Kulturbahnhof Gare de Lion Wil SG, 20 Uhr  
**Dunnschtitx-Jazz.** LA-Quintett. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 20 Uhr  
**Jazz-Aggregat.** «power generating unit». > Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr  
**Lichter / Gisbert zu Knyphausen.** Deutschpop. > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**Schülerkonzert.** «Enigma? – Edward Elgars versteckte Freunde». > Tonhalle St.Gallen, 10 Uhr

CLUBBING/PARTY

**6PM-After-Work-Party.** DJ EDI > Relax Lounge St.Gallen, 18 Uhr  
**Bade.wanne.** She-DJ Joan Landor. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Hallenbeiz.** mit DJ Crimp. > Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Stadtkind musiziert.** Live: Jesh mit Überraschungsgast. > Salzhaus Winterthur, 20 Uhr  
**Tanzbar: DJ Don8.** Break Beat Electro > Krempel Buchs SG, 20:30 Uhr

FILM

**13. Lichtspieltage.** Das Programm der 13. Lichtspieltage bewegt nicht nur Bilder. Winterthur wird während drei Tagen zum Nationalen Zentrum der unabhängigen Low-Budget- und Underground Filmszene. > Gaswerk Winterthur, 10 Uhr  
**Ça commence aujourd'hui.** Im wirtschaftlich maroden Norden Frankreichs setzt sich ein Schulleiter für die Kinder arbeitsloser Eltern ein und legt sich mit Behörden und Politikern an. Patricia Holder, Soziologisches Seminar Universität St.Gallen, in den Film ein. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr  
**Nostalgia.** Der russische Schriftsteller Andrej reist durch Italien auf den Spuren eines russischen Komponisten, dessen Biografie er schreiben will. Tarkowskij mit vollendeter Meisterschaft inszenierte Traumreise durch die Bruchstellen der abendländischen Kultur. > Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Nur ein Urlaubsvideo.** Mit zwei Gitarren, einem Fotoapparat und zwei Kameras durch Österreich. > Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

THEATER

**Die Wanze.** Insektenkrimi. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Faust –** von J.W. von Goethe. > Puppentheater Rietlistall Wildhaus, 20:15 Uhr  
**Herr Stauss malt an einem Bild.** von Rea Brändle. Premiere. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr  
**jugendclub momoll theater.** Werkstatt 11. > Probübühne Cardinal Schaffhausen, 18 Uhr

KABARETT

**Schnitzelbank-Abende.** mit Speis, Trank und Guggen. > Kellerbühne St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Simon Enzler.** «Feldversuche». > Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr  
**Ursus & Nadeschkin.** «Weltrekord». > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Lyrisch Nitraat.** Film und Videokunst von Peter Delpeut > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 20 Uhr  
**Markus Meienberg.** Führung: Vanishing Lessons. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr  
**Matti Braum. Kola.** Führung: Mit Christiane Meyer-Stoll. > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr  
**Super Furz.** Vernissage: Mischa Camenzind, Objekte & Installation. > Kunstraum Winterthur, 19 Uhr

LITERATUR

**Frühschicht mit Manfred Heinrich.** Thema: Familien. > Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr  
**Hans-Christian Dany.** Drogen-Exkurs. > Palace St.Gallen, 20 Uhr

VORTRAG

**Mehr Sprache.** Sprachwelten der Wissensgesellschaft. > Vorarlberger Landesbibliothek Bregenz, 19:30 Uhr  
**Sibirien.** Multimediareportage von Peter Eichenberger. > Restaurant Adler (St.Georgen) St.Gallen, 20 Uhr

FR 20.02

KONZERT

**2. Mittagkonzert.** Alun Francis, Leitung. Benjam Britten Simple Symphony op.4. > Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**5 Rhythmen Tanzen .** mit Alexa Schmid. > Kultur-Werkstatt Wil SG, 20 Uhr  
**Apopytyma Berzerk.** Electro, Techno, Future Pop. > Club Conrad Sohm Dornbirn, 21 Uhr  
**Chickenhouse Blues Band.** Bluesig angehauchter Rock. > Bogenkeller Rottfarn Bühler, 20:30 Uhr  
**Jazzbar.** mit «Jalazz». > Kulturbar RAB-Bar Trogen, 20:30 Uhr  
**Max Tundra.** Jetzt, mit neuem Album. > Mariaberg Rorschach, 22 Uhr  
**Patent Ochsnr.** «Bälpmoos» bleibt unvergessen. > Altes Kino Mels, 20 Uhr  
**Rap-SG Night Vol.12.** Etter, Drecksige Oschte und Lycon\*. DJ's Pac-Man & E.S.I.K. > Jugendkulturraum flon St.Gallen, 21 Uhr  
**Starch.** Hocheenergetische Musik. > Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Ten Years after.** Support: Hank Shizzoe. > Salzhaus Winterthur, 19 Uhr  
**The Gaptones.** Pure Funk vom Bodensee. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 21:30 Uhr

CLUBBING/PARTY

**Ansaugen zum Rundlauf.** Der Klassiker unter den Spielwiesen. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Klangfenster.** DJ B.Gahan > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr  
**Milonga – Tanznacht.** Mit DJ und Bar. > Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr  
**SeaSightParty.** Electronic Dancemusic & Visuals. > Stadttheater Konstanz, 22 Uhr



«DIE FABELHAFTEN HELDENTATEN DES WEISEN NARREN MULLA NASRUDIN»  
 Keller und Galli auf Wartegg

Astrid Keller und Hans Galli setzen G.I. Gurdjiefs Geschichte von Mulla Nasrudin musikalisch um: Nasrudin ist zugleich Weiser und Narr, Meister und Bettler, Richter und Lehrer – eine hintergründige Figur, welche den Sufi-Meistern dient, ihren Schülern (aber auch westlichen Leserinnen und Lesern) die Augen für das Wesentliche zu öffnen: «Sufismus bedeutet, nichts zu besitzen und von nichts besessen zu werden.» In der Gestalt Nasrudins begegnet uns ein humorvoller Islam, der ob dem Lärm der kulturkämpferischen Klischees leicht vergessen geht. Der Autor/Musiker Gurdjief war Lehrer und Mystiker im 20. Jahrhundert. Sein Wirken war inspiriert von seinen Pilgerreisen durch den Orient. Astrid Keller (Burgtheater Wien, Schauspielhaus Zürich, See-Burgtheater Kreuzlingen) liest, Hans Galli spielt Klavier.  
**Samstag, 14. Februar, 20 Uhr, Schloss Wartegg Rorschacherberg.**  
 Mehr Infos: www.wartegg.ch



GRÖSSENWAHNSINNIGE WINZLINGE  
 Puppentmastabz in der Grabenhalle

Auf dem Parkplatz vor der Grabenhalle landet endlich wieder ein Ufo. Auch die Chauffeure dieser fliegenden Untertasse wollen die Weltherrschaft an sich reißen. Klar! Allen voran Mr. Maloke. Der und seine Genossen Snuggles, Panic und Wizard sind aber weder aus Schleim, noch schwingen sie Laserkanonen. Sie sind aus Stoff, also Puppen und, ja, sie rappen. Von diesem (Puppen-)Musikstil träumen Sun Ra und Bootsy Collins vermutlich: Creature Funk! Endlich macht die Puppen tanzen lassen Sinn. Manchmal schaut sogar Meister Joda Konzert vorbei. Kermit der Frosch sei auch schon gesehen worden.  
**Montag, 16. Februar, 21 Uhr, Grabenhalle St.Gallen.** Mehr Infos: www.grabenhalle.ch

FILM

**Besuch und Film: Jungregisseur Lukas Fehr.** 30KMH - Das Roadmovie (CH2008). > Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr  
**Buddenbrooks.** ab 12 Jahren. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Chandni Chowk to China.** Der neue Film von Nikhil Advani (Kal Ho Naa Ho) ist echtes Crossover-Kino: Es vereint Bollywood und Martial Arts auf höchstem Niveau zu einem geistreichen Actionkomödienmusical, mit spektakulären Tanz- und Kampfszenen. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Jungregisseur Lukas Fehr.** > Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr  
**Koolhaas Houselife.** Architekturfilm einmal anders: Der witzige Film begleitet die Haushaltsangestellte Guadalupe Acedo auf ihrer täglichen Putzrunde durch Rem Kool-

haas berühmtes «Maison à Bordeaux». > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Lebenszeichen.** Filmreihe Psychische Krankheiten. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

THEATER

**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Die Geschichte vom Soldaten.** Theater Spalanzani. > Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr  
**Die stumme Serenade.** Musikalische Komödie. > Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Herr Stauss malt an einem Bild.** von Rea Brändle > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr



M<sup>1</sup>04.02.09-20:15<sup>UHR</sup> ERFREULICHE UNIVERSITÄT  
**PREKÄRE ZEITEN**  
*Von Algerien in die Banlieus. Pierre Bourdieus  
Fragestellung. PROFESSOR FÜR DIESEN  
ABEND: FRANZ SCHULTHEIS, ST.GALLEN*

D<sup>0</sup>05.02.09-20:00<sup>UHR</sup>  
**Nachthar-Special**  
Mit FILMEN und MUSIK AUS ISLAND

F<sup>R</sup>06.02.09-22:00<sup>UHR</sup> TONHÜTTE  
**CRYSTAL STILTS (USA)**  
**SELFISH CUNT (UK)**

DJ Fallin' Plan Ingram & DJ Hypo Real Estate

S<sup>A</sup>07.02.09-20:00<sup>UHR</sup> TONHÜTTE  
**NORDKLANG-FESTIVAL**  
Mit HAFDIS HULD (ISL) & LIFT (NOR/DEN)

D<sup>I</sup>10.02.09-20:15<sup>UHR</sup> ERFREULICHE UNIVERSITÄT  
**PREKÄRE ZEITEN**

*Prekariat der Niedriglöhner.*  
PROFESSOR FÜR DIESEN ABEND:  
ALESSANDRO PELIZZARRI, FRIBOURG.

D<sup>0</sup>12.02.09-21:00<sup>UHR</sup> TONHÜTTE  
**CHICAGO-LUZERN-EXCHANGE**  
*Chicago-DJ-Team aus Rapperswil*  
CHICAGO-FREE-JAZZ mit POST-ROCK-  
ANKNÜPFUNGSPUNKTEN

S<sup>A</sup>14.02.09-21:00<sup>UHR</sup> TONHÜTTE  
**JAMES YORKSTON (SCO, SOLO)**  
*Nach längerer Abstinenz wieder einmal ein  
SINGER-SONGWRITER zu Gast*

D<sup>I</sup>17.02.09-20:15<sup>UHR</sup> ERFREULICHE UNIVERSITÄT  
**PREKÄRE ZEITEN**  
*Der Rythmus der Gesellschaft. Zeitgefühl und Ungleich-  
heitsordnung bei Pierre Bourdieu. PROFESSOR FÜR  
DIESEN ABEND: BERTHOLD VOGEL*

D<sup>0</sup>19.02.09-20:00<sup>UHR</sup> FANATORIUM  
**HANS-CHRISTIAN DANY**  
*Liest aus seinem Buch «SPEED.  
EINE GESELLSCHAFT AUF DROGE»*

S<sup>A</sup>21.02.09-22:00<sup>UHR</sup>  
**Nachthar: Reagge-Story IV**

D<sup>I</sup>24.02.09-20:15<sup>UHR</sup> ERFREULICHE UNIVERSITÄT  
**PREKÄRE ZEITEN**  
PODIUMSDISKUSSION: *Prekariat und Sozial-  
wissenschaft - Teil des Problems oder Teil der Lösung?*

F<sup>R</sup>27.02.09-20:30<sup>UHR</sup> FANATORIUM  
**RAUL ZELIK**  
*Liest aus «Der bewaffnete Freund».*  
Anschließend CARAVAN-DISCO mit MOULINEX,  
LOUIS LA ROCHE und PIMPHTHESYSTEM.

S<sup>A</sup>28.02.09-22:00<sup>UHR</sup> TONHÜTTE  
**HANDSOME HANK AND  
HIS LONESOME BOYS**  
SUPPORT: TOM COMBO & DJ ELMEX

M<sup>1</sup>04.03.09-21:00<sup>UHR</sup> TONHÜTTE  
**YO!MAJESTY (USA)**  
SUPPORT: DELS (UK)  
*Dirty-South-Rap gemischt mit Crunk-Pound und  
punkigem Electro. EIN ZUR MUSIK GEWORDENER  
WUTAUSBRUCH. AWESOME!*

PALACE ZWINGLSTRASSE 3, 9000 ST. GALLEN  
WWW.PALACE.SG, WWW.MYSPACE.COM/PALACESG

Palace



MONTAG 16. FEBRUAR

**PUPPETMASTAZ**

DIE WOHL BEKANNTESTEN PUPPEN  
DER HIP HOP- MUSINGESCHICHTE

DOORS 20.00 | SHOW 21.00

EINTRITT 15.-



SAMSTAG 21. JANUAR

**PARNA GADDE <L>**

**ZEILOS <CH>**

VOLKSMUSIK, DIE SICH ALS FORTDURENDE WEITER-  
ENTWICKLUNG DER INTERPRETATION VON

ALTEN MELODIEN VERSTEHT

DOORS 21.00 | SHOW 22.00



SONNTAG 22. FEBRUAR

**EDITH DE CAMARGO  
& BAND**

"COMME UN RENDEZ-VOUS"

POESIE, MELODIE UND GESCHICHTEN AM KLAVIER

DOORS 20.00 | SHOW 21.00

**RosaLena** «Endegut? – ein Lebensabend». > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Simone Weil** – Gedanken einer Arbeiterin. > Museum Herisau Herisau, 20:15 Uhr  
**Terrorismus**. Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Theater Marie**: Schilten. > Kammgarn Schaffhausen, 20:30 Uhr  
**Theaterverein Eisbrecher**, Komödie in 3 Akten. > Kirchengzentrum Steinacker Kradolf, 20 Uhr

**KABARETT**

**Schnitzelbank-Abende**. Fasnachtsbeiz mit Speis, Trank und Guggen. > Kellerbühne St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Sebastian 23**. «Gude Laune hier!» > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Strohmann/Kauz**: Ungerdüre. > Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Ankäufe des Landes Vorarlberg**. Vernissage; > Vorarlberger Landesmuseum VLM Bregenz, 17 Uhr  
**Leidenschaft und Widerspruch** – Iris und Peter von Roten. > Regierungsgebäude St.Gallen, 18:30 Uhr

**SA 21.02**

**KONZERT**

**3 Feet Smaller**. «December 32nd» > Carinisaal Lustenau, 21 Uhr  
**Aki Takase & Louis Scлавis Duo**. Piano, Klarinette, Bassklarinette und Sopransax. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Bliss: SuperStern**. Accapella. > Kulturzentrum Dreispitz Kreuzlingen, 20:15 Uhr  
**Parne Gadje**. Support: Zeilos. > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**Cubanischer Abend** mit der Gruppe um Christoph Gsell. > Kul-tour auf Vögelin-segg Speicher, 18 Uhr  
**Feine Musik präsentiert**: Traumraum. > Gare de Lion Wil SG, 22 Uhr  
**Les Amuse Bouches**. Jazz, Pop, Zigeuner- und Balkanmusik. > Restaurant Bären Hundwil, 21 Uhr  
**Little Rock**. Metal, Rock. > Cuphub-Design Kultur Café Arbon, 21 Uhr  
**Living Room**. Singer/Songwriter und Minimalpop. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 21:30 Uhr  
**Lombego Surfers**. Outlaw Rock'n'Roll. > Schwarzer Engel St.Gallen, 21 Uhr  
**Lovebugs**. Support: Rambling Wheels. > Salzhaus Winterthur, 19 Uhr  
**Marc Sway & Band**. Die Sonne Brasiliens im Herzen. > fabriggli Buchs SG, 20 Uhr  
**Philipp Fankhauser**. Jazz. > Kastanienhof St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Pubside Down**. Luzerner Folkrock Band. > USL Amriswil, 21 Uhr  
**Sealand**. Acoustic Pop Rock. Support: Mara. > Cultbar St.Gallen, 21 Uhr  
**Sebastian Bill**. Beeinflusst vom Amerikanischen Folk. > Viertel Trogen, 20 Uhr  
**Shakedown**. Tanzen zu Funk. > Kugl St.Gallen, 22 Uhr  
**Sonus Brass Ensemble**. Ohrwürmer aus Klassik bis Jazz... > Hotel Linde Heiden, 20 Uhr

**CLUBBING/PARTY**

**Electronic Music Review**. DJs Impact, Finestile, Cut the Weazle. > Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr  
**Fasnachtsmilonga**. Tangueros erwünscht. > Stadttheater Konstanz, 21 Uhr  
**In the Mix**. DJ Claude Frank - Partytunes > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr  
**Shakedown**. Tanzen zu Funk. > Kugl St.Gallen, 22 Uhr

**FILM**

**Buddenbrooks**. ab 12 Jahren. > Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Chandni Chowk to China**. Der neue Film von Nikhil Advani (Kal Ho Naa Ho) ist echtes Crossover-Kino: Es vereint Bollywood und Martial Arts auf höchstem Niveau zu einem geistreichen Actionkomödienmusical, mit spektakulären Tanz- und Kampfszenen. > Kinok St.Gallen, 21 Uhr  
**Monsanto**. Schwerpunkt Gentechnologie. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Tandoori Love**. Eine helvetisch-indische Liebeskomödie in Bollywood-Manier. ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Tausend Ozeane**. Meikel lässt besten Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The World Unseen**. Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik. > Kinok St.Gallen, 17 Uhr

**THEATER**

**Der (letzte) Kosmonaut**. Von Susanne Hinkelbein. Premiere. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr  
**Die Wanze**. Insektenkrimi. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Herr Stauss malt an einem Bild**. von Rea Brändle. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr  
**jugendclub momol theater**: Werkstatt 11. > Probephühne Cardinal Schaffhausen, 20 Uhr  
**Pique Dame**. Oper von Peter Iljitsch Tschaikowsky. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**RosaLena** «Endegut - ein Lebensabend». > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Simone Weil** – Gedanken einer Arbeiterin. > Museum Herisau Herisau, 20:15 Uhr  
**Terrorismus**. Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**KABARETT**

**Schnitzelbank-Abende**. Fasnachtsbeiz mit Speis, Trank und Guggen. > Kellerbühne St.Gallen, 18:30 Uhr  
**SimonENZler**. «Feldversuche». > Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr  
**Ursus & Nadeschkin**. «Weltrekord». > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

**TANZ**

**Havana Rumba!**. Tanz- und Musik-Show. > Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Bignia Corradini**. Vernissage; Phasmiden. > Galerie Adrian Bleisch Arbon, 16 Uhr  
**Lucio Fontana**. Vernissage; Zeichen und Zeichnung. > Museum Liner Appenzell, 17 Uhr

**Markus Schinwald**. Führung: Vanishing Lessons. > Kunsthaus Bregenz, 14 Uhr

**LITERATUR**

**Reeto von Gunten** – revolutioniert den Dia-Abend. > ZiK Arbon, 20:30 Uhr

**KINDER**

**Chasperli-Theater**. Trittratrallala > kath. Pfarreisaal Bühler, 15 Uhr  
**Die Piraten sind los**. Singnachmittag mit Mai Cocopelli ab vier Jahren. > Spielboden Dornbirn, 15 Uhr  
**Renschwein Rudi Rüssel**. Andere Kinder halten sich Goldhamster oder Meerschweinchen, bei der Familie Gützkow muss es ein Hausschwein sein. Vergnüglicher Filmspass für klein und gross mit Ulrich Mühe und Iris Berben. > Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Traumbeurufe** – SchauspielerIn und Theaterpädagogin. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Petterson und Findus**. Kinderstück ab fünf Jahren. > Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Workshop**. für Kinder von 5 bis 10 Jahren. > Kunsthaus KUB Bregenz, 10 Uhr  
**Kasper und Wimmel im Weltall**. ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

**SO 22.02**

**KONZERT**

**Edith de Camargo and Band**. Poesie, Melodie und Geschichten am Klavier. > Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Forum Alte Musik** – Orphée rencontre l'Ange-Le Sieur de St.Colombe... > ev. Kirche St.Mangen St.Gallen, 17 Uhr  
**Musica aperta**. Doppelkonzert... con voce... > Theater am Gleis Winterthur, 17 Uhr  
**Organ Spectacular**. Heitere Orgelmusik. > Kathedrale St.Gallen, 17:30 Uhr

**FILM**

**Bedtime Stories**. Ein Familienspass von Walt Disney. Ab 8 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Ça commence aujourd'hui**. Im wirtschaftlich maroden Norden Frankreichs setzt sich ein Schulleiter für die Kinder arbeitsloser Eltern ein und legt sich mit Behörden und Politikern an.  
**Koolhaas Houselife**. Architekturfilm einmal anders: Der witzige Film begleitet die Haushaltsangestellte Guadalupe Acedo auf ihrer täglichen Putzrunde durch Rem Koolhaas berühmtes «Maison à Bordeaux». > Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Ninotchka**. Aus der Reihe Raritäten und Klassiker zeigt das Kiwi den 1939 entstandenen Film Ninotchka. Regie und Produktion: Ernst Lubitsch, mit Greta Garbo und Melvyn Douglas. In englischer Originalfassung mit deutschen und französischen Untertitel. > Kino Kiwi Schaffhausen, 17:30 Uhr  
**Nostalgia**. Der russische Schriftsteller Andrej reist durch Italien auf den Spuren eines russischen Komponisten, dessen Biografie er schreiben will. Tarkowskij mit vollendeter Meisterschaft inszenierte Traumreise durch die Bruchstellen der abendländischen Kultur. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr  
**Qué tan lejos – so weit weg**. Das sympathische Roadmovie mit zwei starken Frauen. Ab 12 Jahren. O/d/f. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr



«MUSIC» TAUFEN  
 Starch in der Grabenhalle

Die grösste fleissigste/fantasievollste WG der Ostschweiz ist wieder unterwegs. Starch taufen in der Grabenhalle ihr zweites Album «Music». Schwierig zu sagen, was die sieben Freunde für Musik machen: Sie verwerten den Soundtrack einer Generation, die gleichermassen mit Rock, Hip-Hop und Funk aufgewachsen ist, zu einer eigenständigen, energetischen Musik. Schweißstreibend (tanzen), euphorisch (wilder tanzen), durchgedreht (nicht aufhören zu tanzen).  
**Freitag, 20. Februar, 22 Uhr, Grabenhalle St.Gallen.** Mehr Infos: www.grabenhalle.ch

**THEATER**

**Das Shiwago Projekt**. nach Boris Pasternak. > Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Der Mann von La Mancha**. Musical von Mitch Leigh > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**DinnerKrimi**. Mörderisches Klassentreffen. > Gasthof zum Goldenen Kreuz Frauenfeld, 17:30 Uhr  
**Maria Stuart**. Schauspiel von Friedrich Schiller. > Theater St.Gallen, 14:30 & 19:30 Uhr  
**Siebente Reise**. Sternstagebücher S. Lems. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr  
**Theaterverein Eisbrecher**, Komödie in 3 Akten. > ev. Kirchengemeindehaus Amriswil, 14 Uhr

**TANZ**

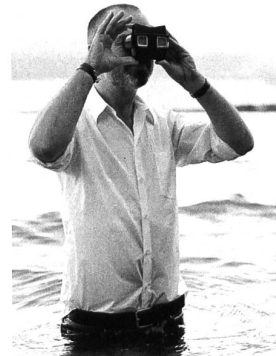
**Havana Rumba!**. Tanz- und Musik-Show. > Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**LED – Licht und Farbe inszenieren**. Führung. > Gewerbemuseum Winterthur, 11 Uhr  
**Markus Schinwald**. Führung: Vanishing Lessons. > Kunsthaus KUB Bregenz, 16 Uhr  
**Markus Schinwald**. Live-Performances. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr  
**Rahel Ilona Eisenring**. Trickfilme & Installationen. Sonntagsapero. > Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr  
**Tierglocken aus aller Welt**. Vernissage. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Walter Angehrn**. Vernissage; «Ich hatte viel Bekümmerniss...» > Schloss Dottenwil Wittenbach, 11 Uhr

**VORTRAG**

**Eindrücke meiner Weltraumreisen**. Prof. Dr. h.c. Claude Nicollier, Astronaut & Physiker. > Alte Kaserne Winterthur, 11 Uhr



Die Dia-Revolution  
 Reeto von Gunten in Arbon

Er hat muffige Lesungen in hippe Veranstaltungen verwandelt, jetzt revolutioniert er auch noch den Dia-Abend. Reeto von Gunten (Radiolegende, begnadeter Erzähler, Schriftsteller und Unterhalter) erzählt, schwelgt, schwärmt und unterhält wie immer auf höchstem Niveau. Zum ersten Mal nicht nur live und in Farbe, sondern inklusive eines umfassenden Einblicks in sein visuelles Œuvre. Oder einfach guter alter Rock'n'Roll in Wort und Bild.  
**Samstag, 21. Februar, 20:30 Uhr, ZiK Arbon.** Mehr Infos: www.phenomene.ch

**KINDER**

**Bruno Hächler mit dem Tierli Walter**. Zebra-Geschichten. > Salzhaus Winterthur, 14 Uhr  
**Bruno Reise Fieber**. Ab 5 Jahren. > Chössi-Theater Lichtensteig, 17 Uhr  
**Renschwein Rudi Rüssel**. Andere Kinder halten sich Goldhamster oder Meerschweinchen, bei der Familie Gützkow muss es ein Hausschwein sein. Vergnüglicher Filmspass für klein und gross mit Ulrich Mühe und Iris Berben. > Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Spielend durch die Welt**. Familienführungen durch die Ausstellung. > Kinderdorf Pestalozzi Trogen, 11 Uhr



# MEHR KULTUR AUF DEM KASTEN!

**SAITEN BIS ENDE 2009  
SCHON AB 60 FRANKEN**

**ABONNIEREN SIE**

**JETZT SAITEN!**

**SCHENKEN SIE**

**JETZT SAITEN!**

## JETZT MACHE ICH MEINEN BRIEFKASTEN ZU EINEM KULTURKASTEN:

- Ich möchte Saiten bis Ende 2009 für 60 Franken in meinem Briefkasten.
- Saiten ist mir wichtig. Ich möchte das Magazin bis Ende 2009 zum Unterstützungspreis für 90 Franken in meinem Briefkasten.
- Ich möchte Saiten als Gönnern/Gönnern unterstützen. Ab 250 Franken erhalte ich das Magazin bis Ende 2009 in meinen Briefkasten und werde zu einem exklusiven Saiten-Anlass eingeladen.

Vorname: \_\_\_\_\_  
Name: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
PLZ / Ort: \_\_\_\_\_  
Unterschrift: \_\_\_\_\_

sekretariat@saiten.ch  
Telefon 071 222 30 66  
www.saiten.ch

## ICH SCHENKE MEINEN LIEBSTEN EIN JAHR LANG SAITEN:

- Ich möchte Saiten bis Ende 2009 für 60 Franken verschenken!

Bitte liefert das Magazin als Geschenk an diese Adresse:  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Name: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
PLZ / Ort: \_\_\_\_\_

Und die Rechnung geht an meine Adresse:  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Name: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
PLZ / Ort: \_\_\_\_\_  
Unterschrift: \_\_\_\_\_

sekretariat@saiten.ch  
Telefon 071 222 30 66  
www.saiten.ch

Die Aufkleber für Ihren Kulturkasten können gratis bestellt werden: sekretariat@saiten.ch

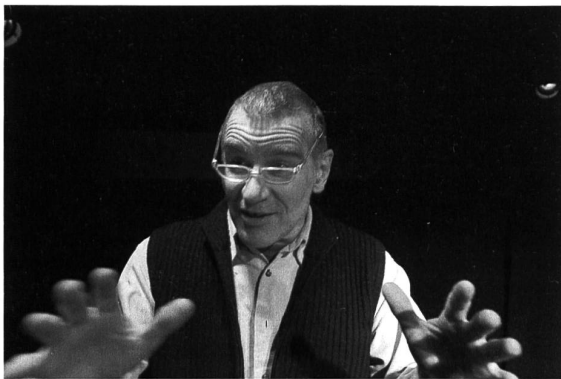


### «NELLIE GOODBYE»

Junges Theater Tuchlaube im Fabriggli

Seit Wochen gibt es für Nellie, Cora, Tina, Jonny und Danny, die Useless Beauties, nur ein Ziel: den grossen Bandwettbewerb Battle of the Bands. Doch dann kippt Nellie während einer Probe um. Cora schleppt ihre Freundin zum Arzt. Die Ungewissheit legt die Nerven im Proberaum blank. Ein Tumor dringt in die geschlossene Welt des Proberaums ebenso unverhofft ein wie kurz zuvor in Nellies Kopf. Er stellt die Band vor eine Zerreihsprobe und drückt jeden einzelnen an die Wand. – Eine Geschichte um eine jugendliche Rockband, mit Tiefgang, Humor und viel Livemusik. Von Lutz Hübner. Ab 13 Jahren.

**Freitag, 27. Februar, 20 Uhr, Werdenberger Klettertheater fabriggli Buchs.**  
Mehr Infos: [www.fabriggli.ch](http://www.fabriggli.ch)



### MUTIGES UND ERNSTHAFTES HAHA

Kabarett in Kreuzlingen

In Kreuzlingen gibt es viel zu lachen. Das Festival Kabarett in Kreuzlingen hat sich in den letzten Jahren seinen Platz als verlässlicher Gradmesser der Kabarettszene gesichert. Auf sauglatte Blödeler verzichten die Macherinnen und Macher, und bewiesen in den letzten Jahren Mut und dass sie ihre Nase im Wind haben, indem sie zum Beispiel letztes Jahr Stermann und Grissemann an den See holten. Auch in diesem Jahr glänzt das Programm. Die Eröffnungsveranstaltung mit Ohne Rolf sei innerhalb weniger Stunden ausverkauft gewesen. Am zweiten Abend (28. Februar) steht Joachim Rittmeyer auf der Bühne. – Neben Stahlberger ein anderer St.Galler, der mit feiner hintergründiger Komik schon den Salzburger Stier eingesackt hat. Im März gehts mit Josef Hader und anderen weiter!

**Kreuzlingen, 26. Februar bis 19. März.** Mehr Infos: [www.kik-kreuzlingen.ch](http://www.kik-kreuzlingen.ch)

## MO 23.02

### KONZERT

**Meng tian.** Singer, Songwriter Abend.  
> Nef's Rössli Flawil, 20 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**Blue Monday.** DJ Johnny Lopez. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**Chandni Chowk to China.** Der neue Film von Nikhil Advani (Kal Ho Naa Ho) ist echtes Crossover-Kino: Es vereint Bollywood und

Martial Arts auf höchstem Niveau zu einem geistreichen Actionkomödienmusical, mit spektakulären Tanz- und Kampfszenen.  
> Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

### THEATER

**Amoklauf mein Kinderspiel.** Jugendstück von T. Freyer. > Theater St.Gallen, 20 Uhr

### KABARETT

**Cabaretduo Divertimento:** Plan B. > Hotel Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr

### VORTRAG

**Kanti lädt ein.** Schellenursli in Japan. mit Urs Bürki. > Kanti am Burggraben St.Gallen, 17:15 Uhr

## DI 24.02

### KONZERT

**Dä Ziischtig.** mit Funjaztic. > Kugl St.Gallen, 21 Uhr  
**Stahlberger und Band.** mit Debut-CD «Rägäbogesiedlig» im Gepäck auf Tour.  
> Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**Juicy Tuesday.** DJ Elkaphone. > Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**Hirtenreise ins 3. Jahrtausend.** Schweizer Filmpreis: bester Dokumentarfilm. Ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr

**Septemberweizen.** Schwerpunkt Gentechnologie. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Tausend Ozeane.** Meikel lässt besten Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### THEATER

**Die Wanze.** Insektenkrimi. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Pique Dame.** Oper von Peter Iljitsch Tschaikowsky. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Solo-Theater mit Suna Baldinger.** «Ich Paula Becker Modersohn». > Hotel Linde Heiden, 20:15 Uhr

### KABARETT

**Micheal Elsener.** kein Geheimtipp mehr.  
> Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

### KUNST/AUSSTELLUNGEN

**# 11 Markus Müller.** Schaukasten-Vernissage. > Altes Zeughaus Herisau, 18.30

### LITERATUR

**Jürg Acklin.** liest aus «Vertrauen ist gut».  
> Lyceumclub St.Gallen, 15 Uhr

### VORTRAG

**Andreas Kramer.** Photographie, Multivision, Jurten, Jaks & Joghurt. > Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr

**Prekarität und Sozialwissenschaft.** Podiumsdiskussion. > Palace St.Gallen, 20.15  
**The lazy Gardener** – Wie man sein Glück im Garten findet. Mit Remo Vetter  
> Volksbibliothek Gossau, 9:30 Uhr

## MI 25.02

### KONZERT

**Egotronic.** Elektro-Punk aus Berlin.  
> Schwarzer Engel St.Gallen, 21 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**Midweek Session.** DJ Don Philippo.  
> Relax Lounge St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**Nacht vor Augen.** Filmreihe Psychische Krankheiten. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

**Nostalghia.** Der russische Schriftsteller Andrej reist durch Italien auf den Spuren eines russischen Komponisten, dessen Biografie er schreiben will. Tarkowskij mit vollendeter Meisterschaft inszenierte Traumreise durch die Bruchstellen der abendländischen Kultur.  
> Kinok St.Gallen, 20 Uhr

**Une journée d'Andreï Arsenewitsch.** Der französische Dokumentarfilmer Chris Marker porträtiert seinen Freund Andrej Tarkowskij und macht Lust auf dessen grandioses Werk. Dazu wird Tarkowskij's Abschlussfilm an der Filmhochschule WGK «Die Walze und die Geige» gezeigt.  
> Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr

### THEATER

**Der Mann von La Mancha.** Musical von Mitch Leigh. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

### KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Dialogführung mit Jo Molitoris.** Kamera von Markus Schinwald. > Kunsthaus Bregenz, 19 Uhr  
**Limitiert.** Führung. > Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 15 Uhr

### LITERATUR

**Buchvernissage «Mimosa fliegt».** von Andrea Gerster. > Galerie Adrian Bleisch Arbon, 19:30 Uhr  
**Pia Waibel, Graziella Rossi, Helmut Vogel.** snach Eveline Haslers «Stein bedeutet Liebe». > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

### VORTRAG

**Mittwoch-Mittag-Impulse.** Mit Stefan Kölliker, Vorsteher Bildungsdepartement. > St.Laurenzen St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Mongolei.** Diashow mit Romy Müller. > Stadtsaal Wil SG, 20 Uhr  
**Theater & Psychoanalyse.** Rainer Rehberger zu «Der Prozess». > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

### KINDER

**Das tapfere Schneiderlein.** Für Kinder ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Figurentheater Lupine . 1 + 1 = Kopfsalat.** > Kultur i de Aula Goldach, 14:30 Uhr  
**Kunstdrache.** erzählt Kunstgeschichten > Kunsthaus KUB Bregenz, 15 Uhr  
**Schellenursli's Glocke.** Kinderführung mit Madeleine Antener. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Schneeweissen und Rosenrot.** Grimms Märchen > Puppentheater Rietlistall Wildhaus, 14 Uhr  
**Zauberlaterne.** Filmclub für Kinder von 6 bis 12 J. > Alte Kaserne Winterthur, 14 & 16 Uhr

## DO 26.02

### KONZERT

**Barbetrieb mit Frantic.** folkiger Indiepop.  
> Gare de Lion Wil SG, 20:30 Uhr  
**Christian Muthspiel .** mit Posaune, Klavier, Stimme, Electronics und Toys. > Psychiatrisches Zentrum Herisau, 20 Uhr  
**Ein kleines Konzert # 72.** Helicobakter. Progressiver Rock. > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**Farlow.** Indie-Rock. > Salzhaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**Freestyle-Bar.** OpenMic. > Jugendkulturraum flon St.Gallen, 19 Uhr

### CLUBBING/PARTY

**6PM-After-Work-Party.** DJ EDI – Partytunes > Relax Lounge St.Gallen, 18 Uhr  
**Bade.wanne.** DJs Funkfu und Soufill Franklin. > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Sitzdiskothek.** Musik mit Schnauz. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 20 Uhr  
**DJ Mistah Direct.** Mash-up, Reggae > Krempel Buchs SG, 20:30 Uhr

### FILM

**Koolhaas Houselife.** Architekturfilm einmal anders: Der witzige Film begleitet die Haushaltsangestellte Guadalupe Acedo auf ihrer täglichen Putzrunde durch Rem Koolhaas berühmtes «Maison à Bordeaux».  
> Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Sneakers Stories.** Der Film begleitet drei Jugendliche in Wien, Brooklyn und Ghana auf dem Weg Basketballstars zu werden.  
> Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**The World Unseen.** Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik.  
> Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### THEATER

**Amoklauf mein Kinderspiel.** Jugendstück von T. Freyer. > Theater St.Gallen, 20 Uhr  
**Faust** - von J.W. von Goethe. > Puppentheater Rietlistall Wildhaus, 20:15 Uhr  
**Himmel sehen.** Stück von Ann-Christin Focke. «Schwabenkinder» wurden die Kinder > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakow. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Zinnober.** Puppentheater für Erwachsene. Nach E.T.A. Hoffmann und Robert Gernhardt. > Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

### KABARETT

**KiK-Festival 2009: Ohne Rolf** - Blattland. > Theater a.d. Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr

### KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Markus Schinwald.** Live-Performances. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr  
**Matti Braum. Kola.** 30 min. Kurzführung. > Kunstmuseum Vaduz, 12:30 Uhr  
**Vom Auftauchen und Verschwinden.** Künstlergespräch. > Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr

LITERATUR

**Frauke Meyer-Gosau:** Einmal muss das Fest ja kommen... > Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

DIVERSES

**Leidenschaft & Widerspruch.** Gespräch von Hortensia von Roten & Wilfried Meichtry. > Regierungsgebäude St.Gallen, 20 Uhr

FR 27.02

KONZERT

**Appenzeller Abend.** Streichmusik Edelweiss, u.a. > Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, 20 Uhr  
**California.** Stücke von Steve Reich, John Cage, Dave Brubeck u.a. > Kastanienhof St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Chico Freeman & Fritz Pauer Trio.** Jazz. > Jazzhaus Lustenau, 21 Uhr  
**Kammerkonzert.** Folk und Traditionals. > Kantonschulhaus Trogen, 19:30 Uhr  
**Liederabend mit Wandula-Trio.** > Landgasthaus Hörnli Trogen, 20:30 Uhr  
**Nils Althaus.** Berner Liedermacher. > Alte Mühle Gams, 20 Uhr  
**Reggae Revolution Part 4.** Sebastian Sturm & Jin Jin Band. > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**Son of the velvet rat:** Loss & Love. > Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr  
**Son, Ambulance.** vom Saddle Creek Label. > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21:30 Uhr  
**Türcke ve almanca sarkilar.** «Türkisch/vorarlberger lockerer Singabend». > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

CLUBBING/PARTY

**Caravan-Disco.** Mit Moulinex, Louis La Roche und Pimpthesystem. > Palace St.Gallen, 23 Uhr  
**DJ Maraton 5.** Techno, Minimal. > Kugl St.Gallen, 23 Uhr  
**Guggenparty.** X-Large Wiesendangen. > Alte Kaserne Winterthur, 19:15 Uhr  
**Back from leave.** Milesahead Flashbeats. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 20 Uhr  
**Klangfenster.** DJ B.Gahan - Knackige Beats von A-Z > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr  
**Milonga - Tanznacht.** Mit DJ und Bar. > Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Thirtylicious.** mit DJ CKDT & DJ Jetstream. > Salzhau Winterthur, 21:30 Uhr  
**Vocal House.** D.J. Nick Kasil > BBKing Herisau, 20 Uhr

FILM

**9. Kulinarische Filmmacht Winterthur.** Film ab. > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr  
**Gucha.** Regie: Dusan Milic, Ser / D / Bul 2006. > Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr  
**Monsanto.** Schwerpunkt Gentechnologie. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Tandoori Love.** Eine helvetisch-indische Liebeskomödie in Bollywood-Manier. ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Tausend Ozeane.** Meikel lässt besten Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr

**The Prison and the Priest.** Eindrucksvolles Porträt des 80-jährigen Ostschweizer Benediktiners Peter Meienberg, des Bruders von Niklaus Meienberg, dessen Arbeitsplatz die modrigen Gefängnisse von Nairobi sind. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The World Unseen.** Romantisches Drama um die Liebe zweier Frauen im Südafrika der fünfziger Jahre. Ein Bravourstück mit überzeugenden Charakteren, Spannung, Humor und hinreissender Romantik. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

**Big Deal.** Ein Stück über Gras. > Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Hase Hase.** Schauspiel von Coline Serreau. > Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr  
**Herr Stauss malt an einem Bild.** von Rea Brändle. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr  
**Nellie Goodbye.** Junges Theater. > fabrigli Buchs SG, 20 Uhr  
**Siebente Reise.** Sterntagebücher S. Lems. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr  
**Terrorismus.** Tiefschwarze Komödie der Brüder Presnjakov. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Theaterverein Eisbrecher,** Komödie in 3 Akten. > evangelisches Kirchgemeindehaus Erlen, 20 Uhr  
**Zinnober.** Puppentheater für Erwachsene. Nach E.T.A. Hoffmann und Robert Gernhardt. > Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

KABARETT

**Ohne Rolf:** Blattland. > Oberstufenzentrum Goldach, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Ilkka Halso.** Vernissage; > Galerie/Christian Roellin (Lagerhaus) St.Gallen, 14 Uhr  
**Nedko Solakov.** Vernissage; Emotions. > Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

LITERATUR

**Pia Waibel, Graziella Rossi,** Helmut Vogel. nach Eveline Haslers «Stein bedeutet Liebe». > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Raul Zelik.** Liest aus «Der bewaffnete Freund». > Palace St.Gallen, 20:30 Uhr

DIVERSES

**Der Lagerplatz.** Informationen, Videoarbeiten und DJ Dr.Brunner. > Kraftfeld Winterthur, 20:30 Uhr

SA 28.02

KONZERT

**And Still i Bleed.** Support: Stand Fast. Hardcore und Alternative Music. > Grabenhalle St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Anna Warzinek.** Lieder über Liebe. > Altes Kino Mels, 20:15 Uhr  
**art 2 o.** Rock, Pop, Indie. > Kultbar St.Gallen, 21 Uhr  
**Astronauts of inner space & Keenloch.** Alternative Rock und Postrock. > Kulturbeiz Kaff Frauenfeld, 21:30 Uhr  
**Betina Castano mit de Alder Buebe.** Flamenco trifft Zäuerli. > Hotel Linde Heiden, 20:15 Uhr  
**Bligg.** Die 0816-Tour. > ZiK – Zentrum für integrierte Kreativität Arbon, 21 Uhr  
**Coal & Band.** «masquerade». > Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

**Goraniska – Stimme und Akkordeon.** Auf den Spuren der Zigeuner. > Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr  
**Handsome Hank and his Lonesome Boys** Support: Tom Combo & DJ eIMex. > Palace St.Gallen, 22 Uhr  
**Heinz de Specht.** Neue Lieder aus der Vogelperspektive. > Diogenes Theater Altstätten SG, 20 Uhr  
**Mat Callahan & Yvonne Moore.** New Folk Songs. > Kultur in Mogelsberg Mogelsberg, 20:15 Uhr  
**Nacht ist wie ein stilles Meer.** Mendelssohn, Brahms. > Pförtnerhaus Feldkirch, 20 Uhr  
**Rock am Weier Newcomer-Contest.** > Gare de Lion Wil, 19:30 Uhr  
**Zehnder kraah Trio.** aussergewöhnlicher Stimmkünstler. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

CLUBBING/PARTY

**3 Years Cuphub-Party.** Happy Birthday. > Cuphub-Design Café Arbon, 21 Uhr  
**Endstation Club.** Wave-Gothic-Electro-Party. > Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr  
**Girls, Girls, Girls!** Hip Hop Party Tunes. > Kugl St.Gallen, 22 Uhr  
**Finest Rock Selection.** Adi&Stois > BBKing Herisau, 20 Uhr  
**Fire & Ice.** Ziegelhüttler Guggenmusik. > Casino Herisau Herisau, 19:30 Uhr  
**Global Dance.** She-DJ m/Lou und g-ri. > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr  
**In the Mix.** DJ Hörmann - Partytunes > Relax Lounge St.Gallen, 22 Uhr  
**Smells like twen spirit.** Mash up the 90s. > Salzhau Winterthur, 20 Uhr

FILM

**9. Kulinarische Filmmacht Winterthur.** Film ab! > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr  
**Koolhaas Houselife.** Architekturfilm einmal anders: Der witzige Film begleitet die Haushaltsangestellte Guadalupe Acedo auf ihrer täglichen Putzrunde durch Rem Koolhaas berühmtes «Maison à Bordeaux». > Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Qué tan lejos – so weit weg.** Das sympathische Roadmovie mit zwei starken Frauen. Ab 12 Jahren. 0 / d / f. > Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Stalker.** Unter der Führung des «Stalkers» begeben sich ein Wissenschaftler und ein Schriftsteller in eine mysteriöse Zone, in der die geheimsten Wünsche in Erfüllung gehen sollen. Andrej Tarkowskijs grandioses Meisterwerk. > Kinok St.Gallen, 21 Uhr  
**Tandoori Love.** Eine helvetisch-indische Liebeskomödie in Bollywood-Manier. ab 12 Jahren. Deutsch. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Tausend Ozeane.** Meikel lässt besten Freund auf den Malediven zurück. Während seiner Abwesenheit ist zuhause etwas passiert, über das niemand sprechen will. Das berührende Drama erhielt den Berner Filmpreis 2008. > Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Trickfilmabend.** Animationsfilme. > Viertel Trogen, 20 Uhr

THEATER

**Big Deal.** Ein Stück über Gras. > Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Das Shiwago Projekt.** nach Boris Pasternak. > Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Feuriger Schnee.** Aus den Notizbüchern von Daniil Charms. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Himmel sehen.** Stück von Ann-Christin Focke. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Kleine Eheverbrechen.** Schauspiel von Eric-Emmanuel Schmitt. > Tonhalle Wil SG, 20 Uhr



«AUF DEN SPUREN DER ZIGEUNER» Kovacevic und Schildknecht unterwegs

Die beiden laden ein zum Stimmenfeuer und Akkordeonrauschen. Goran Kovacevic drückt seine Quetsche und Franziska Schildknecht trägt ihr Herz auf der Zunge. Wenn die beiden in ihre Musik eintauchen, fließt ihre Liebe. Sequenzen aus dem Leben des Liebespaares quer durch die Zigeunergeschichte zaubern ein buntes, genussvolles, berührendes Musiktheater auf die Bühne. Premiere feiert das Programm im Hotel des ehemaligen Leiters des Amts für Kultur des Kantons St.Gallen, Hans Schmid.  
**Freitag, 27. Februar, 20 Uhr, Hotel Piz Linard Lavin.** Mehr Infos: [www.pizlinard.ch](http://www.pizlinard.ch)  
**Samstag, 28. Februar, 20 Uhr, Ziegelhütte Appenzell.** Mehr Infos: [www.museumliner.ch](http://www.museumliner.ch)  
**Donnerstag, 5. März, 20 Uhr, Figurentheater St.Gallen.** Mehr Infos: [www.figurentheater-sg.ch](http://www.figurentheater-sg.ch)



CALIFORNICATION Streichquartette und Gäste im Kastanienhof



AMERIKANISCHE GESCHICHTE Moore und Callahan im Rössli

Klassik Plus heisst die Konzertreihe, wo klassische Musik frisch serviert wird, ohne Dresscode und Graben zum Publikum. Dafür mit fantastischer Musik auf höchstem Niveau und sympathischen Musikerinnen und Musikern. In «California» werden Stücke von Steve Reich, John Cage, Dave Brubeck oder Terry Riley präsentiert von einem Streichquartett und deren Überraschungsgästen, übrigens alles Musiker mit Bezug zu Kalifornien, die in der Ostschweiz leben und wirken. Also surft in die charmante Atmosphäre des Jazzclubs im Kastanienhof. Saitenleserinnen und -leser im Holzfällerhemd erhalten fünf Franken Ermässigung auf den Eintritt.  
**Freitag, 27. Februar, 20:30 Uhr, Kastanienhof St.Gallen.**  
 Mehr Infos: [www.gambrinus.ch](http://www.gambrinus.ch)

Yvonne Moore, Soul- und Bluesinterpretin mit Schaffhauser Wurzeln, und Mat Callahan, Sänger und Songwriter aus San Francisco, können gemeinsam auf über sechzig Jahre Bühnenerfahrung zurückblicken. Ihre Lieder – sparsam mit Gitarre und Bluesharp begleitet – erzählen amerikanische Geschichten von Rebellen, Aussenseitern und Verfolgten. Aber auch von der Schwierigkeit, dem Leben und sich selber in die Augen zu sehen, aus Fehlern zu lernen, von der Suche nach Wahrheit, Ehrlichkeit und Tiefe. Die New-Folk-Songs kombiniert mit R'n'B-, Funk- und Bluesstücken lassen einen abtauchen in die Zeit der musikalisch protestierenden siebziger und achtziger Jahre, führen aber immer wieder in die Gegenwart zurück.  
**Samstag, 28. Februar, 20:15 Uhr, Gasthaus Rössli Mogelsberg.**  
 Mehr Infos: [www.kultur-mogelsberg.ch](http://www.kultur-mogelsberg.ch)





Kabarett in Kreuzlingen

# KIK-Festival 2009

**Ohne Rolf**  
Do, 26. Februar 2009 ausverkauft Theater an der Grenze

**Joachim Rittmeyer**  
Sa, 28. Februar 2009 Theater an der Grenze

**Wendelin Haverkamp**  
Mi, 04. März 2009 Theater an der Grenze

**Josef Hader**  
Fr, 06. März 2009 Aula Seminar Kreuzlingen

**Ursus & Nadeschkin**  
Di, 10. März & Mi, 11. März 2009 Dreispitz Kreuzlingen

**Marcus Jeroch**  
Do, 12. März 2009 Aula Seminar Kreuzlingen

**KIK-Mélange:  
Michel Gammenthaler &  
Martin O.**  
Fr, 13. März 2009 Aula Seminar Kreuzlingen

**Thomas Reis**  
Sa, 14. März 2009 Aula Seminar Kreuzlingen

**Christoph Sieber**  
Do, 19. März 2009 Theater an der Grenze

**Vorschau:  
Hagen Rether**  
2. Mai 2009 Dreispitz Kreuzlingen

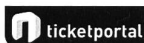
**Urban Priol**  
18. Juni 2009 Dreispitz Kreuzlingen

Alle Veranstaltungen beginnen um 20 Uhr.



Kabarett in Kreuzlingen  
[www.kik-kreuzlingen.ch](http://www.kik-kreuzlingen.ch)

**Vorverkauf:**  
[www.ticketportal.com](http://www.ticketportal.com)  
0900 101 102 (CHF 0.99/min.)



Unsere Medienpartner: **Thurgauer Zeitung** **suedkurier.de**

zum Lesen gern

**SUDKURIER**  
Täglich Ihre Zeitung

## FEBRUAR 2009

So	01.02.	17h00	Solaris
		20h30	Tausend Ozeane
Mo	02.02.	20h30	CHF 10.-: The World Unseen
Di	03.02.	20h30	The Prison and the Priest – Peter Meienberg in Nairobi
Mi	04.02.	20h00	Offret
Do	05.02.	19h30	Pierre Bourdieu: Soziologie ist ein Kampfsport – Franz Schultheis, Professor für Soziologie, führt in den Film ein.
Fr	06.02.	17h30	The Prison and the Priest – Peter Meienberg in Nairobi
		19h00	Tausend Ozeane
		21h00	Serkalo
Sa	07.02.	14h30	Kinderfilm: Rennschwein Rudi Rüssel
		17h30	Pierre Bourdieu: Soziologie ist ein Kampfsport *
		21h00	Solaris
So	08.02.	14h30	Kinderfilm: Rennschwein Rudi Rüssel
		18h00	Serkalo
		20h30	The World Unseen
Mo	09.02.	19h30	CHF 10.-: Solaris *
Di	10.02.	20h00	Offret *
Mi	11.02.	19h00	The Prison and the Priest – Peter Meienberg in Nairobi
		20h30	Tausend Ozeane
Do	12.02.	18h00	Une journée d'Andrei Arsenevitch Walze und Geige
		20h30	Un monde moderne – Michael Gemperle, Soziologisches Institut Universität St.Gallen, führt in den Film ein.
Fr	13.02.	17h30	Chandi Chowk to China
		21h00	The World Unseen
Sa	14.02.	14h30	Kinderfilm: Rennschwein Rudi Rüssel
		18h00	Serkalo *
		20h30	Chandi Chowk to China
So	15.02.	14h30	Kinderfilm: Rennschwein Rudi Rüssel
		17h00	Un monde moderne *
		19h00	Chandi Chowk to China
Mo	16.02.	20h30	CHF 10.-: Tausend Ozeane
Di	17.02.	19h30	Architektur im Film: Koolhaas HouseLife Der Architekt Martin Bühler führt in den Film ein.
Mi	18.02.	19h00	The Prison and the Priest – Peter Meienberg in Nairobi
		20h30	The World Unseen
Do	19.02.	17h30	Nostalghia
		20h00	Ça commence aujourd'hui – Patricia Holder, Soziologisches Institut Universität St.Gallen, führt in den Film ein.
Fr	20.02.	18h30	Architektur im Film: Koolhaas HouseLife
		20h30	Chandi Chowk to China
Sa	21.02.	14h30	Kinderfilm: Rennschwein Rudi Rüssel
		17h00	The World Unseen
		19h00	Tausend Ozeane
		21h00	Chandi Chowk to China
So	22.02.	11h00	Architektur im Film: Koolhaas HouseLife
		14h30	Kinderfilm: Rennschwein Rudi Rüssel
		17h00	Ça commence aujourd'hui
		20h00	Nostalghia
Mo	23.02.	19h30	CHF 10.-: Chandi Chowk to China *
Di	24.02.	20h30	Tausend Ozeane
Mi	25.02.	17h30	Une journée d'Andrei Arsenevitch * Walze und Geige *
		20h00	Nostalghia *
Do	26.02.	18h30	Architektur im Film: Koolhaas HouseLife
		20h30	The World Unseen
Fr	27.02.	19h00	The Prison and the Priest – Peter Meienberg in Nairobi *
		20h30	The World Unseen *
		22h30	Tausend Ozeane
Sa	28.02.	17h00	Architektur im Film: Koolhaas HouseLife
		19h00	Tausend Ozeane *
		21h00	Stalker

# KINOK

[www.kinok.ch](http://www.kinok.ch) | Cinema | Grossackerstrasse 3 | St.Gallen  
Tel +41 071 245 80 68 | Bus N° 1, 4 & 7 Halt St.Fiden



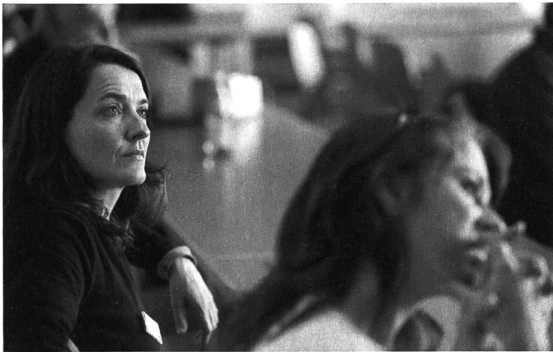
**BEFREITE ALPHÖRNER**

Mytha feat. Betty Legler in Romanshorn

Mytha befreit die Alphörner aus ihrer naturbedingten Begrenzung von spielbaren Tönen und emanzipiert sie zu vollwertigen Vehikeln ungehörter Polyphonien. Hans Kennel, Marcel Hunder, Phil Powell und Marc Unternährer spielen gleichzeitig Hörner verschiedener Grundstimmungen, verweben traditionelle Schweizer Volksmusik mit zeitgenössischen Einflüssen. Seit einiger Zeit ist die Sängerin und Songschreiberin Betty Legler Special-Guest bei Mytha und beeinflusst das Ensemble mit ihrem eigenwilligen Jodelgesang nachhaltig. Scheinbar schwerelos wechselt Legler zwischen ihrer ätherischen Feenstimme und halsbrecherisch rasentem Jodel und webt ihre Stimme zwischen die Klänge der Naturhörner.

**Sonntag, 1. März, 17 Uhr, Alte Kirche Romanshorn.**

Mehr Infos und Reservation: [www.klangreich.ch](http://www.klangreich.ch)



**SCHRITTE INS OFFENE**

Frauen-Vernetzungs-Werkstatt in St.Gallen

Hunderte von Frauen treffen sich mit hochkarätigen Referentinnen zur bereits Tradition gewordenen Frauen-Vernetzungs-Werkstatt an der Universität St.Gallen. Kommunikationsberaterin Beatrice Tschanz verrät, was Frauen beachten müssen, damit sie in der Wirtschaft Wertschätzung erfahren, ohne sich zu verbiegen. Die Philosophin Annemarie Pieper zeigt auf, wie Frauen für sich neue Denkräume erschliessen können, während die Politologin Regula Stämpfli jungen und älteren Politikerinnen auf den Zahn fühlt: alt Bundesrätin Elisabeth Kopp, alt Nationalrätin Judith Stamm, Regierungsrätin Monika Knill, den Nationalrätinnen Yvonne Gilli und Evi Allemann. Für den akustischen Höhepunkt sorgt Sina mit klugen Liedern und einem Gesangsworkshop. Zehn offene Foren stehen zur Wahl.

**Samstag, 14. März, 9 Uhr, Universität St.Gallen.** Mehr Infos und Anmeldung (bis 6. März): [www.frauenvernetzungswerkstatt.ch](http://www.frauenvernetzungswerkstatt.ch)

**La Traviata.** Oper von Giuseppe Verdi.

> Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Theaterverein Eisbrecher,** Komödie in 3 Akten. > evangelisches Kirchgemeindehaus Erlen, 20 Uhr

**KABARETT**

**Bern ist überall.** Spoken word.

> fabriggli Buchs SG, 20 Uhr

**KIK Festival: Joachim Rittmeyer,** hintergründige Satire. > Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr

**Ohne Rolf:** Blattland. > Oberstufenzentrum Goldach, 20 Uhr

**Jakob Stichelberger & Charles Lewinski** – Gipfelkonferenz. > Kulturtreff Rotfarb Uznach, 20:30 Uhr

**KUNST/AUSSTELLUNGEN**

**Über dem Bett.** Finissage; > Kunstraum Winterthur, 17 Uhr

**Vanishing Lessons.** Führung; > Kunsthaus KUB Bregenz, 14 Uhr

**LITERATUR**

**Emil.** liest aus «Drei Engel». > Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

**Pia Waibel, Graziella Rossi,** Helmut Vogel. nach Eveline Haslers «Stein bedeutet Liebe». > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**KINDER**

**Das tapfere Schneiderlein.** Für Kinder ab 5 Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

**«Kasperle braucht Hilfe» & «Kasperle und der kleine Eskimo Anawak».** > Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

**Krscht.** Ein Stück für Kinder ab vier Jahren. > Theater am Saumarkt Feldkirch, 15 Uhr

**KUNST**

**Alte Fabrik Halle.** Klaus-Gebert-Strasse 5, Rapperswil SG, +41 55 210 51 54, [www.alte-fabrik.ch](http://www.alte-fabrik.ch)

> **Danh Vo and his American Friends.** Die Arbeit von Danh Vo untersucht den Schaffungsprozess einer Identität und wie sie durch die Gesellschaft und ihre Codes definiert wird. Für diese Ausstellung hat Danh Vo andere Leute, die mit seiner Arbeit oder seinem Leben verbunden sind, zu einer Zusammenarbeit eingeladen. Durch das Aktivieren von schon existierenden Verbindungen zwischen ihm und diesen Personen gestaltet er eine Arbeitsgemeinschaft. Hier wird die Art der Verbindung zwischen einem Kunstwerk und seiner Umgebung in Frage gestellt. Diese Situation unterstreicht das Phänomen einer Gruppenausstellung als temporär sichtbare Gemeinschaft. > bis 01.03.

**Forum Vebikus.** Baumgartenstr. 19, Schaffhausen

> **Vera Ida Müller/Bernd Salfner.** Malerei und Zeichnungen. > bis 08.02.

**Fotomuseum Winterthur.** Grünzstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 60, [www.fotomuseum.ch](http://www.fotomuseum.ch)

> **Alec Soth.** Sleeping by the Mississippi, Diagara, Dog Days Bogotà. > bis 08.02.

> **Die Romareisen des dänischen Fotografen Joakim Eskildsen.** Und in der Galerie: So Blue – Bilder des Mittelmeeres des holländischen Fotografen Ad Van Denderen. In der Sammlung: Printed Matter – Set 6 aus der Sammlung des Fotomuseum. > 28.02. bis 17.05.

**Fotostiftung Schweiz.** Grünzstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 30, [www.fotostiftung.ch](http://www.fotostiftung.ch)

> **Henriette Grindat - Méditerranées.** «Méditerranées» widmet sich einem zentralen Aspekt von Grindats Werk, das in den fünfziger und sechziger Jahren auch in mehreren Büchern der Lausanner Buchreihe «Guilde du livre» Verbreitung fand. > bis 15.02.

> **Joël Tettamanti.** «Local Studies» ist die erste umfassende Präsentation seiner Arbeiten in der Schweiz. > 28.02. bis 17.05.

**Galerie 60.** Ardetzenbergstrasse 60, Feldkirch, +43 5522 757 01

**Galerie Feurstein.** Johannitergasse 6, Feldkirch, +43 5522 210 34, [www.galeriefeurstein.at](http://www.galeriefeurstein.at)

**Johanniterkirche.** Marktplatz, Feldkirch

**Kunstverein A4.** Gymnasiumgasse 7, Feldkirch, +43 664 240 67 95

**Palais Liechtenstein.** Schlossergasse 8, Feldkirch, +43 5522 304 11 62, [www.palaisliechtenstein.at](http://www.palaisliechtenstein.at)

> **Gemeinschaftsausstellung: Jenseits von grossen Mauern und kleinen Zäunen.** Südchinesische Kunst in der Postmoderne. Die Arbeiten der elf Künstler ergeben zusammen betrachtet eine Vorstellung davon, mit welchen Themen sich südchinesische Kunst derzeit beschäftigt. Wenn man sagt, dass die nordchinesische Kunst über mehr Eigendynamik, einen stärkeren Bezug zu Realität und eine moderne Ästhetik verfügt, so sind die Arbeiten dieser Künstler in ihrer Entziffen-

gung der Welt zugänglicher. Sie stehen dem Kunstbetrieb fern, beschäftigen sich jedoch alle mit der Wirklichkeit, ohne sich dabei im Realen zu verlieren und interessieren sich für die Geheimnisse von Beziehungen. > bis 08.02.

**Hallen für Neue Kunst.** Baumgartenstrasse 23, Schaffhausen, +41 52 625 25 15, [www.modern-art.ch](http://www.modern-art.ch)

> **Sammlung.** Joseph Beuys, Donald Judd, Jannis Kounellis, Sol LeWitt, Mario Merz, Bruce Nauman und viele andere. > bis 31.12.

**Kesselhaus Josephsohn (Sitterwerk).**

Sittertalstrasse 34, St.Gallen, +41 71 278 87 47, [www.kesselhaus-josephsohn.ch](http://www.kesselhaus-josephsohn.ch)

> **Hans Josephsohn.** Das Werk des Bildhauers spielt seit dem Ende der 90er-Jahre auf der internationalen Bühne der zeitgenössischen Kunst eine immer wichtigere Rolle. Das Kesselhaus Josephsohn zeigt in ständigem Wandel eine Auswahl von Gipsmodellen und Bronzen des Zürcher Künstlers. > bis 31.12.

**Kunst(Zeug)Haus.** Schönbodenstrasse 1, Rapperswil SG, +41 55 220 20 80, [www.kunstzeughaus.ch](http://www.kunstzeughaus.ch)

> **Alexander Hahn.** > bis 03.05.

> **Annelies Strba.** > bis 01.03.

**Kunsthalle.** Marktgasse 25, Winterthur, +41 52 267 51 32

> **Peter Del Fabro.** > bis 01.02.

**Kunsthalle Frauenfeld.** Grabenstrasse 36, Frauenfeld, +41 78 687 93 72, [www.kunsthallefrauenfeld.ch](http://www.kunsthallefrauenfeld.ch)

> **Das Skizzenbuch No II.** Bei der 4-teiligen Ausstellungsreihe «Das Skizzenbuch» machen über 40 Künstlerinnen und Künstler mit und lassen den Blick «ein wenig» hinter den Kulissen zu. Die KünstlerInnen präsentieren «Das Skizzenbuch» nicht nur als Arbeitsinstrument der künstlerischen Selbstreflexion, sondern auch als unerschöpflicher Fundus der Kreativität. Als zusätzliche Attraktion können vergrösserte Ausschnitte aus den Skizzenbüchern limitiert und signiert als Digitaldrucke erworben werden. > bis 08.02.

> **Das Skizzenbuch No III.** > 13.02. bis 08.03.

**Kunsthalle St.Gallen.** Davidstrasse 40, St.Gallen, +41 71 222 10 14, [www.k9000.ch](http://www.k9000.ch)

> **Mariana Castillo Deball / Jürg Lehni & Alex Rich.** Mariana Castillo Deball ist insbesondere an Ordnungssystemen und der Geschichte der Wissenschaft interessiert. Ihr Projekt für St.Gallen interagiert mit den Archiven des Sitterwerks und des Textilmuseums und so direkt mit der Historie und Tradition der Gallustadt. Dazu bespielen Jürg Lehni und der Grafikdesigner Alex Rich zwei Räume der Kunsthalle mit Arbeiten, die sich auf spielerische Weise mit der Entwicklung von Drucktechnologien sowie den Schnittstellen zwischen Maschine und Nutzer beschäftigen. Zu sehen sein werden z.B. der Graffiti zeichnende Roboter Hektor. > 14.02. bis 12.04.

**Kunsthalle Ziegelhütte.** Ziegeleistrasse 14, Appenzell, +41 71 788 18 60, [www.museumliner.ch/khz](http://www.museumliner.ch/khz)

> **Sammlungsschätze.** Erstmals zeigt die Stiftung Liner Appenzell öffentlich, welche künstlerischen Schätze sie seit der Eröffnung des Museums Liner 1998 in ihren Depots bewahrt. > bis 19.04.

**Kunsthaus KUB.** Karl-Tizian-Platz, Bregenz, +43 5574 485 94 0, [www.kunsthaus-bregenz.at](http://www.kunsthaus-bregenz.at)

> **Markus Schinwald.** «Vanishing Lessons». Thematisch geht es Schinwald um die psychologische Auseinandersetzung mit Raum und Körper, um das Unbehagen und die irrationalen Tiefen des individuellen und kollektiven Seins. Spielerisch verschmelzen in seinem Werk die Medien – von beklemmenden Filmen zu marionettenhaften Skulpturen, von überarbeiteten historischen Gemälden zu prothetischen Design- und Kleiderentwürfen –, die subtil miteinander choreografiert werden. > 14.02. bis 13.04.

**Künstlerhaus Palais Thurn und Taxis.** Gallusstr. 10, Bregenz, +43 5574 427 51, [www.kuenstlerhaus-bregenz.at](http://www.kuenstlerhaus-bregenz.at)

> **Balkandemokrati.** > 28.02. bis 29.03.

> **Hans Trippolt, Christoph Luger und neue Mitglieder.** > bis 15.02.

**Kunstmuseum.** Museumstrasse 32, St.Gallen, +41 71 242 06 74, [www.kunstmuseumsg.ch](http://www.kunstmuseumsg.ch)

> **11:1 = Elf Sammlungen für ein Museum.** Von Monet bis Warhol, von Hodler bis Taeuber-Arp. Obwohl kein Anspruch auf kunsthistorische Vollständigkeit besteht, zeichnet sich die Sammlung des Kunstmuseums St.Gallen durch dichte Werkgruppen und Meisterwerke von höchster Vollendung aus. > 07.02. bis 16.08.

> **Franz Ackermann.** Für Franz Ackermann ist Reisen essentieller Teil der künstlerischen Praxis. Die private Erfahrung des Unterwegs-Seins trifft sich mit gesellschaftspolitischen Fragen von Globalisierung und internationalem Tourismus, Mobilität und Migration. In der inhaltlichen Überlagerung bilden sie die intellektuelle Grundlage für ein Werk, das sich u.a. in Form von umfangreichen Photo- und Zeichnungsreihen, grossformatigen Gemälden, von Architekturmodellen sowie raumgreifenden Inszenierungen präsentiert. Die Arbeiten bilden ein offenes System, in dem sich einzelne Werkaspekte wie Teile eines umfassenden Netzwerks verorten und in Ausstellungen zu eigentlichen Erlebnisräumen auf Zeit verdichten. > bis 08.02.

Auch für Städter...

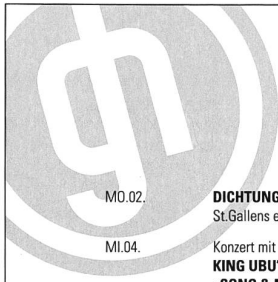
Schützengarten  
ST. GALLER LANDBIER

St.Galler Landbier in der Bügelflasche wird mit bestem Aromahopfen, Gersten- und Weizenmalz vom Gutsbetrieb Schloss Watt in Mörschwil bei St.Gallen sowie Mais aus dem Rheintal gebraut. Zusammen mit einer behutsamen Gärung und Lagerung, bekommt St.Galler Landbier seine hellgoldene Farbe und sein einmaliges samtig-bieriges Aroma.

Schützengarten

Ein vortreffliches Bier.





# FEBRUAR

## Türöffnung

MO.02.	<b>DICHTUNGSRING St.Gallen Nr. 34</b> St.Gallens erste Lesebühne	20.00 Uhr
MI.04.	Konzert mit <b>KING UBU'S FAREWELL ENSEMBLE II</b> « <b>SONG &amp; MELODIES</b> » für 2 Stimmen und grosses Ensemble von <b>H.P.Frehner</b> Pop/Jazz/NeueMusik - Bigband Klangsinnlich, mehrdimensional und überraschend unerhört	20.30 Uhr
DO.05.	<b>HALLENBEIZ</b> PingPong und Musik von und mit <b>TANZ MIT HANS</b>	20.30 Uhr
FR.06.	<b>Tribute to BOB MARLEY</b> Reggae-Party mit <b>DJ KEPHAS SELECTOR /</b> <b>DJ SHANTI-ROOTS / HILLS'N'VALLEY SOUND</b>	21.00 Uhr
SA.07.	<b>3. NORDKLANG - Festival</b> Konzerte mit <b>MONTYS LOCO (SWE)</b> <b>BERGTATT (NOR)</b> <b>VINCENT VAN GO GO</b> Musik aus dem hohen Norden	19.00 Uhr
MI.11.	<b>Dachverband 1879</b> präsentiert den Start in die DV-Veranstaltungsreihe « <b>Stadion trifft Stadt</b> » <b>Filmvorführung «Champion 2000 FC SG»</b> Berührungspunkte schaffen zwischen der Fanszene und der Stadtbevölkerung, die die Fanszene des FC St.Gallen nur am Rande oder vielleicht gar nicht kennt - Eintritt frei	19.30 Uhr
DO.12.	<b>Ein kleines Konzert # 71</b> Infos unter <a href="http://www.grabenhalle.ch">www.grabenhalle.ch</a>	21.00 Uhr
SA.14.	Konzerte und Plattentaufe mit <b>SICORION (Plattentaufe/Metalcore)</b> <b>ALL LIFE ENDS (Death-Metal)</b> <b>FRANKY FOUR FINGERS (Hardrock)</b>	20.00 Uhr
MO.16.	<b>25 Jahre Grabenhalle</b> <b>BRUCHEITEL</b> präsentiert das Konzert mit <b>PUPPETMASTAZ (Berlin)</b> Die erste Toy Group der Welt Die Puppetmastaz sind eine in der Berliner Szene fest verankerte HipHop-Band, die ausschliesslich aus Puppen besteht.	20.00 Uhr
DO.19.	<b>HALLENBEIZ</b> PingPong und Musik mit <b>DJ CRIMP (Querbeat aus der Dose)</b>	20.30 Uhr
FR.20.	Konzert und <b>Album-Release</b> mit <b>STARCH live feat. special guests</b> Funk/Rock/HipHop	20.00 Uhr
SA.21.	<b>25 Jahre Grabenhalle</b> <b>BRUCHEITEL</b> präsentiert die Konzerte mit <b>PARNE GADJE (NL)</b> support: <b>ZELOS (CH)</b> Die 1999 gegründeten Parne Gadje mischen die Musik der Roma, griechischen Rebetiko, dervisch-artige Grooves und Elemente kontinentaler und orientalischer Stile, um eine eigene Tradition zu erschaffen. Musik aus einem unbekanntem Land. Unendlicher Ideenreichtum spiegelt sich in phänomenalen Liveshows.	21.00 Uhr
DO.26.	<b>Ein kleines Konzert # 72</b> mit <b>HELICOBÄKTER (Chur)</b> Progressive/Rock	21.00 Uhr
FR.27.	<b>Justice Rivah Crew Promotion</b> presents <b>Reggae Revolution Part 4</b> Konzert mit <b>SEBASTIAN STURM &amp; JIN JIN BAND (D)</b> Reggae Music before and after with <b>I-JahFaith Sound (AR)</b> <b>Japhet Sound (München)</b>	21.00 Uhr
SA.28.	Konzerte mit <b>AND STILL I BLEED (D - Hardcore/Alternative)</b> <b>STAND FAST (D - Hardcore/Alternative)</b> and <b>special guest</b>	20.30 Uhr

**grabenhalle** IG Aktionshalle Graben | Postfach 301 | 9004 St.Gallen  
Tel.: +41(0)71 222 82 11 | eMail: [info@grabenhalle.ch](mailto:info@grabenhalle.ch) | [www.grabenhalle.ch](http://www.grabenhalle.ch)



FR, 6. FEBRUAR 2009, 22 UHR  
**BALKANEKSPRESS FEAT.**  
**PALKOMUSKI (CH)**  
DJS ALAIN FORD & BOB ROCK

SA, 7. FEBRUAR 2009, 22 UHR  
**PRIME STYLE PRESENTS:**  
**LADIES GONE WILD!**  
DJANES MISS LEEMA (HAMBURG CITY), MAD MADAM & JEWL

MI, 11. FEBRUAR 2009, 19 UHR  
**ALL THAT REMAINS (USA)**  
**THE HAUNTED (S)**  
SUPPORT: **DEADLOCK (D)**

SA, 14. FEBRUAR 2009, 23 UHR  
**SMELLS LIKE DISKO ACTION FEAT.**  
**OBI BLANCHE (NEW JUDAS / BERLIN)**  
DJS: VANGELINI (MOCCA MUSIC), AUNT-ONE (EDITANSTALT) & STROBOKOPP (78S)

FR, 20. FEBRUAR 2009, 19 UHR  
**TEN YEARS AFTER (UK)**  
SUPPORT: **HANK SHIZZOE (CH)**

SA, 21. FEBRUAR 2009, 19 UHR  
**LOVEBUGS (CH)**  
SUPPORT: **RAMBLING WHEELS (CH)**

SO, 22. FEBRUAR 2009, 14 UHR  
**S'SALZHÜSLI**  
**BRUNO HÄCHLER (CH) & DER TIERLI WALTER**

DO, 26. FEBRUAR 2009, 20 UHR  
**FARLOW (CH)**  
CD-TAUFE

SO, 1. MÄRZ 2009, 19.30  
**KRAPF (CH)**  
CD-TAUFE

FR, 6. MÄRZ 2009, 21 UHR  
**KARAOKE FROM HELL (CH)**

SA, 7. MÄRZ 2009, 19.30  
**ILL NIÑO (USA), GOD FORBID (USA)**  
SUPPORT: **EXILIA (I)**

MI, 11. MÄRZ 2009, 19.30  
**BOTANICA (USA)**  
PLUS SUPPORT

**VORSCHAU:**

DI 17.03.09*	KIERAN GOSS (IRL)
SA 21.03.09*	ANNAKIN (CH)
DI 07.04.09*	EKTOMORF (H), DEBAUCHERY (D)
DO 16.04.09*	MICHEL BIRBEAK (DK)
FR 17.04.09*	GOD IS AN ASTRONAUT (IRL), LEECH (CH)
DO 23.04.09*	MILLENCOLIN (S)
SA 25.04.09*	GOJIRA (F), HATESPHERE (DK)

\*VORVERKAUF\* STARTICKET.CH

**WWW.SALZHAUS.CH**  
UNTERE VOGELSSANGSTRASSE 6 8400 WINTERTHUR  
052 204 05 54 - INFO@SALZHAUS.CH

**Kunstmuseum des Kantons Thurgau (Kartause Ittingen).** Warth, +41 52 748 41 20, www.kunstmuseum.tg.ch  
**> Konstellation 1.** Die Sammlung neu gesehen. Gezeigt wird Beliebt und Bekanntes neben Neuem und Ungewöhnlichem. Werke von über fünfzig Künstlerinnen und Künstlern geben lebendige Einblicke in die Kunstgeschichte der letzten hundert Jahre.  
 > bis 17.05.  
**> Michel Nedjar. Animo.** Puppen und Zeichnungen des herausragenden französischen Künstlers der Art Brut. Zudem wird erstmals in einer Ausstellung eine Auswahl der bis heute kaum bekannten Experimentalfilme von Michel Nedjar vorgestellt.  
 > 05.04. bis 13.09.

**Kunstmuseum Liechtenstein.** Städtle 32, Vaduz, +41 423 235 03 00, www.kunstmuseum.li  
**> Martin Frommelt.** Alte und neue Malerei > bis 15.02.  
**> Matti Braun.** Das Kunstmuseum widmet Matti Braun (\*1968) die erste umfassende Ausstellung. Sie gibt Einblicke in die Entwicklung seines bisherigen Werkes, in die Spanne seiner vielseitigen Erkundungsfelder und werkpezifischen Formsprache und sie wird Neues und Unbekanntes vorstellen.  
 > 06.02. bis 26.04.

**Kunstraum Engländerbau.** Städtle 37, Vaduz, +41 423 233 31 11, www.kunstraum.li  
**> Vom Auftauchen und Verschwinden.** Mit Bianca Dugaro, Gertrud Köhl, Kurt Matt, Aldo Mozzini. Kuratorin: Silylle Omlin. > 04.02. bis 15.03.

**Kunstraum Kreuzlingen.** Bodanstrasse 7 a, Kreuzlingen, +41 71 688 58 30, www.kunstraum-kreuzlingen.ch  
**> Gabriela Gerber / Lukas Bardill.** Landschaft als zentraler Topos der Kulturschicht ist seit jeher einem Wandlungsprozess unterworfen, um gleichzeitig auch Ausdruck von Transformationsprozessen zu sein. In ihren Videos, Installationen und Fotografien greifen die Künstler auf ein Motivrepertoire aus landwirtschaftlich oder gewerblich geprägten Formulierungen im voralpinen und alpinen Landschaftsraum der Ostschweiz zu. > bis 01.03.

**Kunstraum Winterthur.** Wildbachstrasse 7, Winterthur  
**> Super Furz.** Mischa Camenzind, Objekte & Installation. > 20.02. bis 14.03.  
**> Über dem Bett.** Rebekka Gnädiger, Zora Berweger, Simone Monstein. > 06.02. bis 28.02.

**Kunstverein Konstanz.** Wessenbergstrasse 41, Konstanz, +49 7531 223 51, www.kunstverein-konstanz.de  
**> Das Spiel mit der Angst – Zwischen Allmacht und Ohnmacht.** Die Bodensee-Region als Ziel terroristischer Anschläge? Ja – verübt von den vier Fotografen Claudia Knapfer, Hubl Greiner, Mohamed Badawi und Stefan Postius zu gleicher Zeit an vier verschiedenen Orte, präsentiert als Zusammenstellungen gesellschaftlicher Organisationsformen. Positionswechsel: Zum Schutz dieses verwundbaren Organismus «Gesellschaft» wird der Einzelne überwacht, verfolgt, gerastert, durchleuchtet, in digitalen Schnipseln gespeichert. Das Spiel mit der Angst läuft.  
 > bis 15.02.

**Magazin 4.** Bergmannstrasse 6, Bregenz, +43 5574 439 71, www.magazin4.at  
**> Die Politik der Umverteilung.** Künstlerische Positionen erforschen Folgewirkungen neoliberaler Politik, wie Armut, Bildungsarmut, Perspektivlosigkeit von Jugendlichen etc. Weiters wird versucht, alternative Umverteilungssysteme wie Parallelmärkte, das Grundeinkommen oder selbstorganisierte Kooperativen zu erforschen und die Frage nach dem Sozialen zu stellen. > 28.02. bis 17.05.  
**> Heike Kati Barath.** Blonde Mädchen – trotzig, stark und verletzlich zugleich – stehen einem ebenso entgegen wie grimmig dreinschauende pubertierende Spaghetti-Esser oder surreal anmutende Yetis. Baraths Bildwelten erinnern ebenso an Bullerlüt wie an deutsche Spiessergesellschaft oder B-Movie-Horror. Entsprechend bewegen sich die Farbpaletten der Bilder zwischen himmelbau-infantiler Laura-Ashley-Ästhetik und schwärzester Abgründigkeit. > bis 08.02.

**Museum Appenzell.** Hauptgasse 4, Appenzell, +41 71 788 96 31, www.museum.ai.ch  
**> Josef Fässler.** De Genglis Sepp, wie Josef Fässler in Appenzell Innerrhoden genannt wird, wurde am 30. September 1939 als Bauernsohn auf der Liegenschaft Baschehmed in Brülisau geboren. Die Bilder von Josef Fässler unterscheiden sich nicht nur wegen der unüblichen Motivwahl von der herkömmlichen Bauernmalerei; sie sind auch in einer ganz anderen Maltechnik ausgeführt. So verwendet er fast immer Tusche in Verbindung mit transparenter Wasserfarbe, Bleistift und Farbstiften, wobei ihm Zeichnungspapier als Malgrund dient. Versuchsweise hat er sich in jüngster Zeit an zwei andere Techniken herangewagt: Entstanden sind aussagekräftige Bilder mit farbiger Kohle und in Öl. > bis 15.03.

**Museum im Lagerhaus.** Davidstrasse 44, St.Gallen, +41 71 223 58 57, www.museumimlagerhaus.ch  
**> Ignacio Carles-Torà zum 80. Geburtstag.** Die Ausstellung spiegelt die langjährige Freundschaft zwischen Ignacio Carles-Torà und dem Museum im Lagerhaus. So werden ausschliesslich Arbeiten aus dem eigenen Bestand gezeigt. Frühe Blätter und spätere Werke spannen den Bogen über vierzig Jahre künstlerisches Arbeiten bis heute. Doch er zählt nicht nur zu den bekanntesten und von Jean Dubuffet schon früh entdeckten Künstlern der Outsider Art, sondern er ist selbst begeisterter Sammler von Art Brut und Outsider Art. > bis 16.03.  
**> Z'Alp fahre.** Zeigt die Bedeutung der Bäuerlichen Naiven aus dem Appenzellerland und dem Toggenburg für den weiten Bereich Schweizer Aussenseiter-Kunst und bestätigt einmal mehr die Verankerung des Museums im Lagerhaus in der Ostschweiz. Neben Arbeiten aus dem eigenen Sammlungsbestand sind zahlreiche Leihgaben sowohl aus den Museen der Region zu sehen als auch von den Privatsammlern und Mitbegründern des Museums im Lagerhaus, Mina und Josef John, Wittenbach. > bis 22.02.

**Museum Liner.** Unterrainstrasse 5, Appenzell, +41 71 788 18 00, www.museumliner.ch  
**> Julius Bissier.** Der metaphysische Maler. Das künstlerische Oeuvre von Julius Bissier (1893–1965) durchläuft während seines über 50jährigen Schaffens formal sehr unterschiedliche Phasen; ihnen liegt ein konsequentes Konzept, eine sich kontinuierlich entwickelnde Geistigkeit zugrunde, die erstmals in diesem Ausstellungsprojekt thematisiert wird. > bis 15.02.

**Museum Oskar Reinhart am Stadtgarten.** Stadthausstrasse 6, Winterthur, +41 52 267 51 72, www.museumoskarreinhart.ch  
**> Zeichnungen, Plastiken 18. bis 20. Jahrhundert.** > bis 31.12.

**Museum zu Allerheiligen.** Klosterstrasse, Schaffhausen, +41 52 633 07 77, www.allerheiligen.ch  
**> Klodin Erb.** Das Mädchen, der Bär, das Tier auf dem Möbel. In ihrer ersten Ausstellung zeigt Klodin Erb neueste Bilder, die sich im Spannungsfeld zwischen Vergangenheit und Gegenwart bewegen.  
 > bis 08.02.

**Otten Kunstraum.** Schwefelbadstrasse 2, Hohenems  
**> Russische Avantgarde – Wurzeln der Sammlung Otten.** Die Sammlung der Familie Otten wurzelt in der Russischen Avantgarde. Die Ausstellung zeigt mit Arbeiten und Werkgruppen von 26 Kunstschaffenden die Anfänge und das Fundament der Sammlungstätigkeit.  
 > bis 05.02.

**Otto-Bruderer-Haus.** Mittelstrasse 235, Waldstatt, +41 71 351 67 42, www.ottobruederer.ch  
**> Doppelausstellung Erika Ackermann (1943–2008) und Otto Bruderer (1911–1994).** Bilder von Erika Ackermann und Otto Bruderer in einem imaginären Dialog. Zeichnungen der kürzlich verstorbenen Künstlerin. > bis 07.03.

**Sammlung Oskar Reinhart am Römerholz.** Haldenstrasse 95, Winterthur, +41 52 269 27 40, www.roemerholz.ch  
**> Europäische Kunst von der Spätgotik bis zur klassischen Moderne.** > bis 31.12.

**Schaukasten Herisau.** Poststrasse 10, Herisau, +41 79 648 32 24, www.schaukastenherisau.ch  
**> Markus Müller.** > 25.2. bis 17.5.  
**> Yeliz Palak.** Angeregt durch den «Schaukasten Herisau» als kulturelle Nische und temporäre, teilautonome Zone im Alltag von Herisau, entwickelt Yeliz Palak ein Projekt, das dem Thema der Nische als gesellschaftliches Phänomen und Bedürfnis nachgeht. Ihre Recherchen zielen sowohl in Untersuchungen über gesellschaftliche Strukturen und Verhaltensweisen in einer Ortschaft mit Vorort-Charakter, aber auch in eine grundlegende Thematisierung der Definition von und des Bedürfnisses nach Nischen, nach Rückzugsorten, Verstecken in einer zunehmend durchorganisierten, überreglementierten, ökonomisierten und privatisierten Öffentlichkeit. > bis 15.02.

**Schloss Dottenwil.** Dottenwil, Wittenbach, +41 71 298 26 62, www.dottenwil.ch  
**> Walter Angehrn.** «Ich hatte viel Bekümmernis in meinem Herzen, aber Deine Tröstungen erquickten meine Seele.» Dieses eindrückliche Kantatenwerk von Johann Sebastian Bach (BWV 21) inspirierte den St.Galler Arzt und Künstler Walter Angehrn, und es entstanden Blätter voller Zeichen und Symbole. > 22.02. bis 19.04.

**Schloss Wartensee.** Postfach 264, Rorschacherberg, +41 71 858 73 73, www.wartensee.ch  
**> Stefan Rohner.** Fotografien. > bis 24.05.

**Städtisches Museum.** Krumenbergstrasse 30, Überlingen  
**> Pferde. Kunst von Dürer bis Dali.** > 04.04. bis 31.10.

**Villa Arte Nuova.** Kerbelring 9, Flawil, +41 71 393 55 45, www.artenuova.ch  
**> Ulrich Bleiker, Hans Krüsi, Jakob Müller.** > bis 31.12.

**Villa Claudia (Kunst.Vorarlberg).** Bahnhofstrasse 6, Feldkirch, +43 5572 414 80, www.kunstvorarlberg.at  
**> Transpersonal.** > 14.02. bis 08.03.

MUSEUM

**Appenzeller Brauchtumsmuseum.** Dorfplatz 1, Urnäsch, +41 71 364 23 22, www.museum-urnaesch.ch  
**> Bäuerliche Kultur, altes Handwerk, Brauchtum.** > bis 28.03.

**Appenzeller Volkskunde-Museum.** Postfach 76, Stein AR, +41 71 368 50 56, www.avm-stein.ch  
**> So Züüg ...** Populäre Objektkultur im Appenzellerland heute. > bis 29.03.

**Gewerbemuseum Winterthur.** Kirchplatz 14, Winterthur, +41 52 267 51 35, www.gewerbemuseum.ch  
**> LED - Licht und Farbe inszenieren.** Die Ausstellung fokussiert das dynamische Verhältnis von LED Beleuchtungen und farbigen Oberflächen in seinem bisher wenig erforschten räumlichen Kontext. Sie inszeniert den Umgang mit LED-Licht und Farbe praxisnah und gibt Einblick in ein neuartiges Gestaltungspotenzial. Gleichzeitig präsentiert die Ausstellung umfangreiche Fachinformationen über die aktuellen Entwicklungen im Bereich LED. > bis 03.05.

**Henry-Dunant-Museum.** Asylstr. 2, Heiden, +41 71 891 44 04, www.dunant-museum.ch  
**> Henry Dunants Vision heute.** Vor fast anderthalb Jahrhunderten hat Henry Dunant den Rotkreuzgedanken ins Leben gerufen. Das Schweizerische Rote Kreuz, 1866 gegründet, hilft heute mit 24 Kantonalverbänden und seinen verschiedenen Organisationen? vom Samariterbund bis zur Rettungsflugwacht, von der Lebensrettungs-Gesellschaft bis zum Blutspendedienst – im In- und Ausland Menschen in Not. > bis 31.03.

**Historisches Museum des Kantons Thurgau.** Schloss, Frauenfeld, +41 52 724 25 20, www.historisches-museum.tg.ch  
**> Thomas Bornhauser: Freiheit als Lebensblut.** > bis 31.12.  
**> Tri tra trallala.** Die Ausstellung präsentiert historische Puppenspielfiguren mit Thurgauer Bezug. Erika Scanferla trug in Eschlikon eine der grössten Sammlungen der Schweiz zusammen. Schwerpunkte sind Figuren des klassischen europäischen Kaspertheaters der letzten 150 Jahre sowie Marionetten böhmischer Herkunft. In den 40er-Jahren begann in Frauenfeld Fred Schneckenburger Puppenspielfiguren herzustellen. Er schrieb zeitkritische Stücke, führte Regie und spielte sie mit Freunden. Seine in den 50er-Jahren geschaffenen Figuren gehörten in ihrer abstrakten Moderne zur Avantgarde des künstlerischen Puppenspiels der Schweiz. > bis 13.04.

**Historisches Museum Heiden.** Kirchplatz 5, Heiden, +41 71 898 50 50, www.museum.heiden.ch  
**> ver-rückt.** Bilder aus der Psychiatrie > bis 31.03.

**Historisches und Völkerkundemuseum.** Museumstrasse 50, St.Gallen, +41 71 242 06 42, www.hmsg.ch  
**> Kälte, Hunger, Heimweh.** In sowjetischer Kriegsgefangenschaft 1941–1956. Zwischen 1941 und 1945 gerieten ungefähr 3.5 Millionen Angehörige der deutschen Wehrmacht und Waffen-SS in russische Kriegsgefangenschaft. Darunter befanden sich auch Schweizer und Auslandsschweizer, die sich aus unterschiedlichen Gründen freiwillig für den Kriegseinsatz gemeldet hatten. > bis 13.09.  
**> Peter Ammon – Schweizer Bergleben um 1950.** Peter Ammon reiste in den 50er Jahren durch die Schweizer Bergtäler, um Leben und Arbeiten der Bergbevölkerung fotografisch festzuhalten. Ihn interessierten vor allem traditionelle Betriebe und Lebensformen, wie sie nach dem Krieg in abgelegenen Gegenden noch anzutreffen waren. Damals fanden seine Bilder wenig Anerkennung, sehnten sich die Menschen doch nach Fortschritt und Moderne. Heute sind Peter Ammons Fotografien Zeitzeugen einer beinahe vergessenen Welt. > bis 07.06.

**Johanna-Spyri-Museum.** Dorfstr. 48, Hirzel, +41 44 729 95 66, www.johanna-spyri-museum.ch  
**> Leben und Werk der Schweizer Dichterin.** > bis 31.12.

**Jüdisches Museum.** Schweizerstrasse 5, Hohenems, +43 5576 739 89 0, www.jm-hohenems.at  
**> HIER. Gedächtnisorte in Vorarlberg.** 38–45. Fotografien von Sarah Schlatter, Hörstationen von Markus Barney. Mit dieser Ausstellung öffnen das Jüdische Museum Hohenems und erinnern.at die Erinnerungslandschaft des Nationalsozialismus in Vorarlberg als Raum eigener Auseinandersetzung, Assoziation und Recherche. > bis 29.03.

**Militärmuseum.** Randenstr. 4, Schaffhausen, +41 52 632 72 89  
**> Ausrüstung der Schweizer Armee im 19. und 20. Jahrhundert.** > bis 31.12.

**Museum für Lebensgeschichten.** Zaun 5 bis 7, Speicher, +41 71 343 80 00, www.hof-speicher.ch  
**> Anna-Barbara Zellweger-Zuberbühler.** (1775-1815). Eine Frau im Brennpunkt ihrer Zeit. > bis 19.03.

**Napoleonmuseum Thurgau Schloss & Park Arenenberg.** Salenstein, +41 71 663 32 60, www.napoleonmuseum.tg.ch  
**> Die Familie Bonaparte.** > bis 31.12.

**Naturmuseum.** Museumstrasse 32, St.Gallen, +41 71 242 06 70, www.naturmuseums.ch  
**> Natürlich vernetzt – Vielfalt des Lebens.** Gegenwärtig kennen wir rund 1,5 Millionen verschiedene Lebewesen mit Namen. Diese reichen von winzigen Bakterien und Einzellern über Algen und Pilze bis hin zu Pflanzen und Tieren. Die Sonderausstellung «natürlich vernetzt» zeigt anhand eindrucksvoller Beispiele den Wert der natürlichen Vielfalt. Sie veranschaulicht welche Leistungen diese Artengemeinschaften für uns Menschen erbringen und weshalb es sich lohnt, diese auch für künftige Generationen zu erhalten. > bis 08.03.



# Vom Impressionismus zur Gegenwart

Di-So 10-17 Uhr, Mi 10-20 Uhr  
Museumstrasse 32 / CH-9000 St.Gallen  
www.kunstmuseumsg.ch

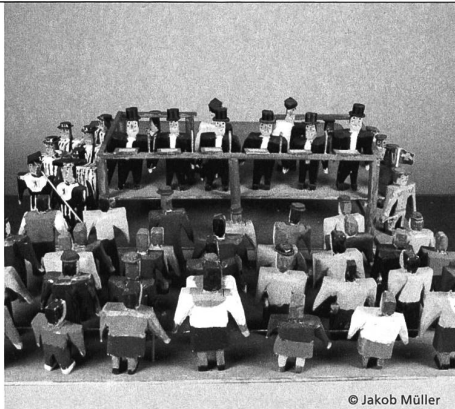
# 11 - 1 (+3) = Elf Sammlungen für ein Museum

**KUNST  
MUSEUM  
ST.GALLEN**

**07.02. - 16.08.2009**

## MUSEUM IM LAGERHAUS

Stiftung für schweizerische Naive Kunst und Art Brut | Davidstr. 44 | CH-9000 St.Gallen  
T +41 (0)71 223 58 57 | info@museumimlagerhaus.ch | www.museumimlagerhaus.ch



© Jakob Müller

17. November 2008 – 22. Februar 2009

### Z'Alp fahre

Appenzeller und Toggenburger Bäuerliche Naive

1. Dezember 2008 – 16. März 2009

### Ignacio Carles-Tolrà

zum 80. Geburtstag

#### Führungen

Sonntag, 8. Februar 2009 um 10.30 Uhr

Dienstag, 17. Februar 2009 um 18.00 Uhr

#### Öffnungszeiten

Dienstag bis Freitag 14 – 18 Uhr

Samstag/Sonntag 12 – 17 Uhr



## Spenden Sie Mut: 40-260-2

**Für ein selbstbestimmtes  
Leben ohne Gewalt.**

Wir unterstützen Projekte in Afrika, Asien und Lateinamerika, um den Teufelskreis von Armut, Ausbeutung, Rechtslosigkeit und Gewalt zu durchbrechen. Mit Ihrer Hilfe können Kinder und Jugendliche Perspektiven für ein Leben ohne Gewalt entwickeln.

**terre des hommes schweiz**

Postkonto 40-260-2 • www.terredeshommes.ch

> **Raben - Schläue Biester mit schlechtem Ruf.** Rabenvögel zählen zu den intelligentesten Tieren und sind zu wahren Kunststücken in der Lage. Dennoch verbindet sie mit uns Menschen eine Art Hassliebe. Während die einen sie für ihre Leistungen bewundern, möchten sie andere wegen den durch sie verursachten Schäden am liebsten ausrotten.  
> bis 03.05.

**Naturmuseum und Museum für Archäologie des Kantons Thurgau.** Freie Strasse 26, Frauenfeld, +41 52 724 22 19, www.naturmuseum.tg.ch

> **Bevor die Römer kamen.** Späte Kelten am Bodensee. Die letzte Phase der jüngeren Eiszeit ist in der Nordostschweiz und im angrenzenden Ausland überraschend lückenhaft vertreten. Neben dem seit langem bekannten Doppel-oppidium Altenburg/Rheinau kamen allerdings in den letzten Jahren vermehrt spätlat/etgrave; nezeitliche Siedlungsspuren im Bodenseeraum zum Vorschein. Mit dem Fundmaterial werden in der Ausstellung die Themen Siedlungen, Wirtschaft, Religion, Tod und Bestattung sowie das Ende der keltischen Eigenständigkeit veranschaulicht. Prunkstücke der Ausstellung sind wertvolle Kultgegenstände wie etwa die Bronzekrieger von Balzers, das Eberfürgchen von Altenburg, Teile des Hortfundes von Bad Buchau-Kappel und der Silberschatz von Lauterach. > bis 29.03.

**Rosgartenmuseum.** Rosgartenstrasse 3, Konstanz, +49 7531 900 24 5, www.konstanz.de

> **Menschen am Rand des Eises.** Erst am Ende der Eiszeit trat der Mensch bei uns in Erscheinung. Die späteiszeitlichen Bestände des Rosgartenmuseums stammen von den Ausgrabungen des Reallehrers Konrad Merck, die er 1874 am Kesslerloch, einer Höhle im heutigen Kanton Schaffhausen bei Thayngen, begonnen hatte. Es handelte sich dabei um die frühesten Belege für die Anwesenheit des Menschen in unserer Region, etwa aus der Zeit vor 15'000 Jahren. > bis 12.04.

**Textilmuseum.** Vadianstrasse 2, St.Gallen, +41 71 222 17 44, http://www.textilmuseum.ch

> **Swiss Embroidery - Broderies Suisses - St.Galler Stickereien.** Dauerausstellung. > 18.02. bis 01.07.  
> **Treppenhaus - Ausstellung.** Farbträume - Network Quilters. > 18.02. bis 22.03.  
> **Vision.** Präsentation von moderner Schweizer Stickereien und Geweben aus heutiger industrieller Produktion. > 18.02. bis 01.10.

**Vorarberger Landesmuseum VLM.** Kornmarkt 1, Bregenz, +43 5574 460 50, www.vlm.at

> **Ankäufe des Landes Vorarlberg.** > 21.02. bis 17.05.

## GALERIE

**Atelier und Galerie Die Schwelle.** Zimmergartenstrasse 4 a, St.Gallen, +41 79 797 53 83, www.die-schwelle.ch  
> **Ali Sinani.** Assoziative- und abstrakte Malerei. > 08.02. bis 28.02.

**Erker-Galerie.** Gallusstrasse 32, St.Gallen, +41 71 222 79 79, www.erker-galerie.ch  
> **Exklusive Originalgrafik aus der**

**Erker-Press.** Die Erker-Galerie zeigt in einer ständig wechselnden Werkschau grafische Arbeiten von zeitgenössischen Künstlern wie Piero Dorazio, Günther Förg, Hans Hartung, Antoni Tàpies, Günther Uecker etc., die diese in den letzten 50 Jahren in der Erker-eigenen Lithographie-werkstatt geschaffen haben. > bis 31.12.

**Galerie Adrian Bleisch.** Schmidgasse 5, Arbon, +41 71 446 38 90  
> **Bignia Corradini.** Phasmiden. > 22.02. bis 21.03.

**Galerie am Landsgemeindeplatz (Verein art-trogen).** Trogen, +41 79 307 59 29, www.art-trogen.ch  
> **Werner Meier: Silvesterchlausen.** bildnerischer Nachklang aus erlebter Innensicht auf den Appenzeller Silvesterbrauch > bis 14.02.

**Galerie Christian Roellin (Lagerhaus).** Davidstr. 40 42, St.Gallen, +41 71 246 46 00, www.christianoellin.com  
> **Follow-up.** > bis 21.02.  
> **Ilkka Haiso.** > 28.02. bis 28.03.

**Galerie Kunst am Hof.** Engelgasse 7, Appenzell, +41 71 780 03 86  
> **Lothar Eugster. Ruhe (Bilder)** > bis 28.02.

**Galerie Lisi Hämmerle.** Anton-Schneider-Strasse 4 a, Bregenz, +43 5574 524 52, www.galerie-lisihaemmerle.at  
> **Marko Zink.** > bis 21.02.

**Galerie Rebhüüsli.** Hauptstr. 55, Kreuzlingen, +41 71 672 14 70, www.rebhuesli.ch  
> **Susanne Zeitz-Utschi Steidle.** «Literatur im Bild, Bild in der Literatur». Acryl Collagen-Sandbilder, dazu Texte. > 20.02. bis 07.03.

**Galerie vor der Klostermauer.** Zeughausgasse 8, St.Gallen, +41 78 775 56 49, www.klostermauer.ch  
> **Rahel Ilona Eisenring.** «Aus drei Anekdoten ist es möglich, das Bild eines Menschen zu geben» (F. Nietzsche) - Trickfilme und Installationen. > 13.2. bis 8.3.

**Galerie Werkart.** Teufenerstrasse 75, St.Gallen, +41 79 690 90 50, www.galerie-werkart.ch  
> **Louis Gross.** Gezeigt werden Wegskizzen, Aquarelle sowie Malereien der letzten 10 Jahre, des aus St.Gallen stammenden Künstlers Louis Gross. Als gelernter Textilentwerfer und Grafiker bildete er sich gestalterisch in St.Gallen sowie Brüssel stets weiter. Sein Skizzenbuch als ständiger Begleiter, hat es ihm ermöglicht auch auf Reisen und unterwegs die Eindrücke gleich festzuhalten. Nebenberuflich war er als Zeichnungslehrer an der Gewerblichen Berufsschule St.Gallen, als Nachfolger seines Vorbildes Fredi Kobel, tätig. > bis 13.02.

**Galerie Wilma Lock.** Schmidgasse 15, St.Gallen, +41 71 222 62 52  
> **ad hoc.** Mark Francis, Bernard Frize, Xavier Noiret-Thomé u.a. > bis 07.02.

**Macelleria d'Arte.** Bankgasse 14, St.Gallen, +41 71 220 10 35, www.macelleria-darte.ch  
> **Saltamontes de Caracas - Kunst aus Venezuela.** Die Galerie präsentiert mit den sieben Künstlern aus Venezuela (Carlos Zepa, Antonio Castillo, Eliuo Urdanetta,

Norma Morales, Samantha Mesones, Cecilia Hecht und Lihie Talmor) eine interne Betrachtung des urbanen Dschungel Caracas, wo Nostalgie mit dem Unberechenbaren vermengt ist. Die Ausstellung findet in Zusammenarbeit mit der Galerie Ardizón & Editionswerkstatt aus Bregenz statt. > bis 06.02.

**Städtische Galerie.** Seepromenade 2, Überlingen  
> **Impressionismus und Japanmode: Edgar Degas - James Whistler.** 2009 feiert die Kunstwelt den 175.Geburtstag von Edgar Degas (1834-1917) und James McNeill (1834-1903). Die Auseinandersetzung der beiden grossen Maler und Grafiker mit japanischer Kunst steht im Mittelpunkt der Überlinger Ausstellung. Zum ersten Mal sind unter diesem Aspekt Gemälde, Aquarelle, Handzeichnungen und Druckgrafiken der beiden Künstler einander gegenüber gestellt. > 11.07. bis 13.09.

**Städtische Wessenberg-Galerie.** Wessenbergstrasse 43, Konstanz, +49 7531 900 92 1, www.stadt-konstanz.de  
> **Limitiert! Druckgraphik des 20. Jahrhunderts.** Holzschnitt, Radierung, Lithographie, Siebdruck - die Vielfalt der druckgraphischen Techniken und ihrer Möglichkeiten ist gross. Im 20. Jahrhundert entwickelte sich die Druckgraphik zur führenden künstlerischen Gattung; es gab und gibt kaum einen modernen Künstler, der sich nicht mit diesem faszinierenden Medium beschäftigt hat. Die Ausstellung, die vornehmlich Werke aus der Sammlung der Städtischen Wessenberg-Galerie versammelt, stellt nicht nur die technische Vielseitigkeit der Druckgraphik vor, sondern bietet zugleich auch einen facettenreichen Einblick in die Kunst des 20. Jahrhunderts aus dem deutschsprachigen Raum. > bis 12.04.

> **Marlies Pekarek.** Im Zentrum ihres vielseitigen künstlerischen Schaffens stehen in jüngster Zeit religiöse und geschichtliche Gestalten. Unter dem Titel «Madonnas, Queens and other Heroes» greift sie berühmte Vorlagen aus der Kunstgeschichte auf und interpretiert diese sowohl durch gestalterische Eingriffe als auch Übersetzungen in andere mediale Erscheinungsformen neu. > bis 12.04.

## WEITERE

**Alte Kaserne.** Technikumstrasse 8, Winterthur, +41 52 267 57 75, www.altekaserne.ch  
> **L'affiche Strapazin.** Siebdruckplakate der Strapazin-Zeichnerinnen. > 03.02. bis 28.02.  
> **Stefan Heinichen. Portraits von Jugendlichen.** > bis 28.02.

**Badehaus Mann-o-Mann.** St.Jakobstrasse 91, St.Gallen  
> **Juerg Kilchherr.** Bilder- und Fotoausstellung: «Ein sinnliches Abenteuer durch Farben und Männer». > bis 27.02.

**Bibliothek Herisau.** Poststrasse 9, Herisau, +41 71 351 56 16, www.biblioherisau.ch  
> **Barbie & Co.** Idol, Klischee, Ärgernis, Feindbild - Eine Kulpturpuppe wird 50 > bis 28.03.  
> **Paul Schlotterbeck: Objekte.** > bis 23.03.

**Brauerei Schützengarten. St. Jakobstrasse 37, St.Gallen**

> **Bierflaschenmuseum.** Christian Bischofs Sammlung von 2000 Flaschen. Das erste Museum seiner Art in der Schweiz. > bis 31.12.

**Frauenbibliothek Wyborada.** Davidstrasse 42, St.Gallen  
> **Kunstkiosk.** Die St.Galler Künstlerin Marlies Pekarek zeigt ihre Werke. > bis 14.02.

**Gemeindehaus Ebnat-Kappel.** Hofstrasse 1, Ebnat-Kappel, +41 71 992 64 00, www.ebnat-kappel.ch  
> **Abfallsackstark.** Die beiden Künstler Axel von Wehrden und Martin Giger zeigen ihren künstlerischen Umgang mit «Gefundenem» > bis 10.04.

**Genossenschaft Hotel Linde.** Poststrasse 11, Heiden, +41 71 898 34 00, www.lindeheiden.com  
> **Ralf Nussmüller, Bilderausstellung.** > bis 28.02.

**Haus Blume, Gais**  
> **Museum am Dorfplatz.** Gais in über 200 Ortsansichten aus der Zeit von Ende 18. bis Anfang 20. Jahrhundert. Zeichnungen von Johann Ulrich Fitzi. Wechselausstellung: Hermann Fitzi von Gais, in Florenz. Eintritt frei. > bis 20.10.

**Klinik St. Georg.** Klosterstrasse 19, Goldach, +41 71 844 04 04, www.klinikstgeorg.ch

> **Wiltrude Halter-Nagel.** Die Bilder der Künstlerin zeichnen sich durch ihre bemerkenswerte Beobachtungsgabe sowie malerischen Können aus. In ihren romantischen Arbeiten sind Menschen, Landschaften und Blumensträusse festgehalten. > bis 31.03.

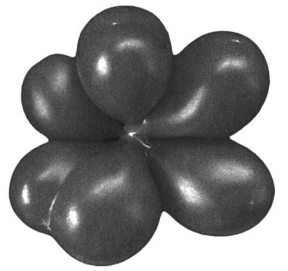
**Klubschule Migros im Hauptbahnhof.** Bahnhofplatz 2, St.Gallen, +41 71 228 16 00, www.klubschule.ch  
> **Marijan Stanisic.** Appenzellerland - Brauchtum - Landschaft. > bis 22.03.  
> **Sonja Wey.** Fotografie und Bilderwürfel. > bis 20.03.

**Küfer-Martis-Huus.** Giessenstrasse 53, Ruggell, +41 423 371 12 66, www.kmh.li  
> **Magie des Wassers.** Spannende Fragen nach den Rätselfn und Mythen des Wassers werden in der Ausstellung aufgegriffen > bis 29.03.

**Naturwissenschaftliche Sammlungen.** Museumsstr. 52, Winterthur, +41 52 267 51 66  
> **Keralas Kindermuseum.** > bis 31.10.

**Panorama-Halle Säntis.** c/o Säntis-Schwebebahn AG, Schwägalp, +41 71 365 65 65, www.saentisbahn.ch  
> **Winterausstellung «Oberefare».** Wollten Sie schon immer wissen, welche Menschen und Tiere eine Alpfahrt so besonders machen? Dann besuchen Sie unsere einzigartige Ausstellung - Sie werden begeistert sein! > bis 18.04.

**Propstei St. Peterzell.** Dorf 9, St. Peterzell, +41 71 377 13 24, www.ereignisse-propstei.ch  
> **Die Welt im Hirn.** eine Expedition ins Universum der Notizen und Skizzen > bis 21.09.



## DARWIN TRIFFT WARHOL TRIFFT TOMATE

Prêt-à-manger im Naturmuseum Frauenfeld

Die Rufe nach der Revolution sind trotz Krise ganz verschieden. Aus allen Blättern und von allen Bildschirmer schallt es täglich: Evolution! 150 Jahre Evolutionstheorie! 200 Jahre Darwin! Nichts Adam und Eva! Am 12. Februar ist der Geburtstag des Naturwissenschaftlers. Am selben Datum startet das Naturmuseum Frauenfeld mit seiner Huldigung des Erneuerers. Es eröffnet zum einen die Rauminstallation «Darwin trifft Warhol». Zum anderen startet das gemeinsame Projekt mit dem Thurgauer Künstler Max Bottini: Sieben Gärtnereien ziehen Tomatensetzlinge zu Jungpflanzen gross, die jede und jeder nach der Anmeldung dort abholen kann und zuhause grossziehen muss. Im August dann laden Künstler und Museum zur grossen Degustation ein und die Artenvielfalt am Beispiel der Tomate kann bestaunt werden. Übrigens, nicht nur die Evolutionstheorie wird 150, sondern auch das Museum mit seiner immer sehenswerten und preisgekrönten Dauerausstellung.

**Naturmuseum Thurgau Frauenfeld.** Mehr Infos: www.naturmuseum.tg.ch, www.tomarten.ch

**Regierungsgebäude.** Klosterhof, St.Gallen, +41 71 229 32 60, www.sg.ch

> **Leidenschaft und Widerspruch - Iris und Peter von Roten.** «50 Jahre Frauen im Laufgitter» - 50 Jahre erste nationale Abstimmung zum Frauenstimmrecht - 10 Jahre Archiv für Frauen- und Geschlechtergeschichte Ostschweiz. > 21.02. bis 05.04.

**Roothuus, Gonten**  
> **Zentrum für Appenzeller Volksmusik.** vom 16. bis 30. Juni 2008 geschlossen > bis 15.06.

**Stiftsbibliothek.** Klosterhof 6 d, St.Gallen, +41 71 227 34 16, www.stiftsbibliothek.ch  
> **Das Kloster St.Gallen und seine Schulen.** Jahresausstellung 2008/2009. Zum 200.Geburtstag der Katholischen Kantonsschule. > bis 08.11.

**Technorama.** Technoramastr. 1, Winterthur, +41 52 244 08 44, www.technorama.ch  
> **Naturwissenschaft und Technik.** > bis 31.12.

**Wildpark Bruderhaus.** Eschenberg, Winterthur, www.bruderhaus.ch  
> **Wildtiere.** > bis 31.12.



# KURSE

## KÖRPER

**Aku-Yoga.** Dehnung und Lockerung aus Ost und West > Hetti Werker, Studio 8, Teufenerstrasse 8, St.Gallen, 071 222 75 58, hettwerker@pobox.ch, // Di 10–11 Uhr, 12:20–13:20 Uhr

**Dynamic Hatha Yoga.** Fortlaufende Gruppenkurse in St.Gallen und Trogen, Privatlektionen, Workshops an Wochenenden > Yogashala, Martin Eugster, 079 590 22 75, www.yogashala.ch, mail@yogashala.ch // Mittwoch 17:15 und 19 Uhr

**Bewegungs- u. Ausdrucksspiel für Kinder.** 5–9 Jahre > B. Schällibaum, 071 277 37 29 // Sala, Do 16:45–18 Uhr

**Entspannungsgymnastik für Frauen ab 40.** > B. Schällibaum, 071 277 37 29, Sala Felsenstrasse, // Do 18:30–19:30 Uhr

**Felicebalance.** Biosynthese und Craniosacrale Behandlung für Erwachsene und Kinder, Vadianstrasse 40, St.Gallen, > Astrid Bischof, 078 609 08 09, 071 344 29 56 > Sandra Töngi 076 596 58 86, 071 877 45 77, www.felicebalance.ch

**Pilates.** > Katja Rüesch // Mo/Mi 12:10–13 Uhr **Hatha Yoga.** > Vanessa Schmid // Sa 9–10:30 Uhr, Schule für Ballett und Tanz, St.Gallen, 071 222 28 78, www.ballettundtanz-handl.ch

**Feldenkrais.** Bewusstheit durch Bewegung, Gruppen in St.Gallen > Claudia Sieber Bischoff, Dipl. Feldenkrais Lehrerin SFV, 071 222 95 68 // Di 19:10–21:10 Uhr Feldenkrais kombiniert mit kreativem Tanz, Do 18:05–19:30 Uhr, Fr 17–18:20 Uhr

**Stocktanz.** Neuer Einführungskurs, Felsenstrasse 33, St.Gallen > Claudia Roemmel, 071 222 98 02, www.tanztheatertext.ch // Do 19:20–30 Uhr, 14-tägig

**Tanz und Bewegung.** Eine Reise nach Innen. > Erika Friedli, Gais, 071 793 33 06 // ein Samstag/Monat 10:00–14:00 Uhr

**Nia@-Getanzte Lebensfreude.** Ganzheitliche Fitness für Körper, Geist und Seele. Nia ist Tanz, Kampfsport, Entspannung und Lebensfreude. Kurse in St.Gallen, Gossau > Alexandra Kunz, Ausbilderin FA/Bewegungspäd. BGG, Cert. Nia-Teacher Brown Belt, 076 325 64 05, www.gymallegro.ch

**Bewegung, Gesang, Tanz, Meditation, Keltenkultur, Keltenkraft.** Gruppe > Thomas Studer, Niederteufen, 071 333 19 11, www.rütholz.ch // Di 19:30 Uhr

**Kultur Werkstatt Wil.** Barfussdisco, Yoga, Sing- und Rhythmuskreis, Qi Gong, Moderner Tanz, Afro, Rhythmik, Feldenkrais, kreativer Kindertanz, PeKiP, 5 Rhythmen u.a. Info: 071 912 22 66, www.kultur-werkstatt.ch

## MUSIK/GESANG

**Klangwelt Toggenburg.** Info: 071 999 19 23, www.klangwelt-toggenburg.ch,

**Djembe.** Westafrikanische Rhythmen und «Swiss Made» > Heiner Bolt, Win-Win-Markt, Clanderstr. 17, Herisau, 071 374 10 38 // Do 20:15–22 Uhr

**Neue Klangerfahrung mit Monochorden.** Klangmeditationen, Verkauf, Bau- und Spielkurse für den ungezwungenen Umgang mit Obertönen > Heinz Bürgin, Im Uttenwil, 9620 Lichtensteig, 071 988 27 63, www.pythagoras-instrumente.ch

**Stimmräume.** Entfaltung des Stimmpotenzials, Selbsterfahrung mit der Stimme > Bea Mantel, Hadwigstrasse 4, St.Gallen, 079 208 98 02, bea@stimmraeume.ch

**Cellounterricht.** Erfahrene Cellistin und Pädagogin erteilt Cellounterricht für Anfänger und Fortgeschrittene > Bettina Messerschmidt, 071 278 50 09, b.messerschmidt@bluewin.ch

**Djembe – Westafrikanische Handtrommel.** Fortlaufender Gruppenunterricht, Workshops, Einzelunterricht > Markus Brechbühl, Djembepuls Musikstudio, Bahnhof Bruggen, St.Gallen, 071 279 22 25, Mobil 076 42 42 076, www.djembeplus.ch

**EWB Sekretariat.** 071 344 47 25, www.ewb-ar.ch, Kurse anfragen

**Schlagzeugunterricht im Rheintal.** Trommeln mit Händen und Füßen // Enrico Lenzin, Rebstein, 077 424 87 33, enrico.lenzin@gmx.ch

**Stimmlokal.ch.** Die frische Gesangsschule > Miriam Sutter 076 577 30 34 und Nathalie Maerten 076 571 30 34, Adlerberg 6, St.Gallen, post@stimmlokal.ch

## TANZ

**Theatertanzschule. Ballett, Modern, Jazz, Tanz&Spiel, Hip-Hop, Yoga, Bodystyling.** > Künstlerische Leitung: Philip Egli, Schulleitung: Denise Welten, Notkerstrasse 40, St.Gallen, Information im Tanzbüro, Museumsstrasse 2, 071 242 05 25, tanzschule@theatersg.ch

**Afro Tanz mit Live Percussion.** Westafrika und Karibik > Birgit Bolt, WinWin Markt, Clanderstrasse 17, Herisau, 079 240 62 65 // Do 18:15–19:30 Uhr

**TanzRaum Bischofszell-Vielfältiges Tanzangebot!** Afro, Bauchtanz, Kindertanz, Kreistanz, Yoga, Körperarbeit, Tanzimprovisation, Seniorentanz, Stocktanz u.v.m. > Infos: 071 422 57 09, www.tanzraumbischofszell.ch

**Tanzschule Karrer. moderner und zeitgenössischer Kindertanz, Rhythmik, Teeny-Jazz, Jazztanz, Pilates Matwork, Flamenco.** > Regina Manser Karrer, Studio 071 222 27 14, P. 071 352 50 88, reginakarrer@bluewin.ch

**Freier Tanz zwischen Himmel und Erde.** Improvisation und Wahrnehmung > Nicole Lieberherr, Ref. Kirche Riethüsl, St.Gallen, 071 351 37 82 // Do 18:15–20:00 Uhr

**Tanzimprovisation und Körperarbeit für Frauen.** > B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala // Do 20–21:30 Uhr, Fr 17:30–19 Uhr **Taketina – Rhythmische Körperarbeit.** > Urs Tobler, 071 277 37 29 // Mi 18:30–21 Uhr

**Orientalischer Tanz, Bauchtanz.** > Petra Kralicek, Callanetics und Orientalisches Tanzstudio, Rorschacherstr. 127, St.Gallen, 071 244 05 24

**Tango Argentino.** Kurse für alle Niveaus > Tango Almacén, Lagerhaus 42, St.Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch

**Tango Argentino.** Kurse und Workshops für Singles und Paare > Johanna Rossi, St.Gallen, 071 223 65 67, rossil@freesurf.ch

**Workshop – Neuer Tanz.** Tanztechnik und Improvisation > Beatrice Burkart, Tänzerin und Lehrerin F.M. Alexander Technik, Mei Shin Dojo St.Gallen, Info: Nadja Hagmann 071 244 22 24 // 28./29.3. oder 9./10.5.

**Ballett und Bewegungserziehung im Vorschulalter. Klassisches Ballett.** > alle Niveaus für Kinder, Jugendliche, Erwachsene, Schule für Ballett und Tanz, St.Gallen, 071 222 28 78, www.ballettundtanz-handl.ch // Tap Dance Workshop. Anfänger und Fortgeschrittene > Stephan Grünh 13.–15.2.

**Ballett, Modern/ Contemporary Dance, Jazz, Yoga. CDSP Berufsausbildung für zeitgenössischen Bühnentanz.** (2–6 Semester) Dance Loft Rorschach, 071 841 11 33, info@danceloft.ch, www.danceloft.ch

**Indischer Tanz.** Bollywood und klassischer Südindischer Tanz > Andrea Eugster Ingold, Tanzschule Karrer, St.Gallen, 071 244 31 48 // Mi 18:00–19:15 Uhr

**Tanz/Rhythmus/Improvisation.** > Gisa Frank, Tanzpädagogin und Performerin, 071 877 49 37, info@franktanz.ch, www.frank-tanz.ch // Mo 18–19:30 Uhr St.Gallen für Erwachsene, Do 16–17 Uhr Trogen für Kinder

**Tanz, Bewegung & Ausbildung, Danielle Curtius: Jazz-/Moderndance, Dance Aerobic, Pilates & Dance, Bewegungstraining, HipHop für Jugendliche und Erwachsene, Ballett für Kinder.** Ausbildungen: Bewegung, Gymnastik & Tanz; NEU Bewegungstrainer. Zusatzausbildung Tanzpädagogik. Die Ausbildungen sind BGG Schweiz anerkannt. > Schachenstrasse 9, St.Gallen, 071 280 35 32, www.curtius-tanz.ch

**Schule für Tanz und Performance in Herisau.** 2-jähriger berufsbegleitender Lehrgang, öffentliche Wochenendkurse > Christine von Mentlen, Claudia Roemmel, TanzRaum Herisau, 071 351 34 22, www.tanzraum.ch/schule, schule@tanzraum.ch

**Bettina Castano Flamenco.** Neues Flamencotanz-projekt in St.Gallen mit fundamental-systematischem Unterricht > Bettina Castano, 0034 954 901 001, b.castano@interbook.net, www.castano-flamenco.com // fortlaufende und Wochenendkurse

**Kindertanz. Zeitgenössischer Tanz für Kinder und Jugendliche.** Erleben Wiederholenden Gestalten. Technik und Improvisation. versch. Altersgruppen ab Kindergarten > Maja Bindernagel, Niederteufen, 071 367 11 64 // Di

**Jazztanz. FunkyJazz. HipHop. Gymnastik.** Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in St.Gallen und Degersheim > Nicole Baumann, dipl. Tanz- und Gymnastikpädagogin SBTG, St.Gallen, 071 393 22 43

**Afrikanisch inspirierter Tanz.** Nach Aufwärmübungen tanzen wir zu versch. Rhythmen > Tanja Langenauer, Felsenstrasse 33, St.Gallen, 071 411 48 12, ta.ste@bluewin.ch // jeden 2. Mi und Do 18:15–19:45 (AnfängerInnen) und 20–21:30 Uhr (Mittel), Amriswil wöchentlich Di 9–10:30 Uhr

**Contact Improvisation Jam.** Gemeinsames Warm-up, keine Anmeldung nötig, 10Fr./Abend // Do 20:15–22:15 Uhr 5.2., 19.2., 5.3., 19.3. **Einführung in die Contact Improvisation.** Do 20:15–22:15 Uhr 6.2., 12.3., 26.3. jeder Abend ist in sich abgeschlossen, Anmeldung bitte an > Kathrin Schwander, Teufenerstrasse 8, Studio 9, St.Gallen, 071 222 72 65, kschwander@gmx.ch

**Körperwahrnehmung, Bewegung, Tanzimprovisation.** > Anlies Stoffel Froidevaux, St.Gallen, Auskunft und Anmeldung: 071 340 01 12 // neue Gruppe beginnt am 18. Februar 2009

## IG – TANZ TRAINING

Weiterbildung für Tanz- und Bewegungsschaffende, jeweils freitags, 9–11 Uhr Theateranzschule, Notkerstrasse, St.Gallen, Information: www.ig-tanz.ch, Cordelia Alder, 071/ 793 22 43, alder.gais@gmx.ch

**Pilates.** > Isabel Bertenstein 6.2. **Spiraldynamik im Tanz.** > Cordelia Alder 13.2. **Zeitgenössisch.** > Ursula Sabatin 20./27.2.

## FERNOST

**Wen-Do.** Selbstverteidigungskurse für Frauen und Mädchen > Katharina Fortunato-Furrer, Verein Selbstverteidigung Wen-Do, Bühlebleichstrasse 2 St.Gallen, 071 222 05 15, wendo.sg@bluewin.ch // Mädchen (8–10 Jahre) 21./22.3., Frauen 25./26.4., Mädchen (10–12 Jahre) 21./22.11.

**Aikido Einführungskurs.** www.aikido-meishin-sg.ch // Einführungskurs 18:30–19 Uhr, Fortgeschr. Mo/Mi/Fr 19:30–21 Uhr

**Qi Gong.** Atem, Bewegung, Konzentration > Gisa Frank, Qi Gong Trainerin, 071 877 49 37, info@frank-tanz.ch, www.frank-tanz.ch // Mo 19:45–20:45 Uhr St.Gallen, Do 17:15–18:15 Trogen

**SundariYoga.** Ein kraftvolles Yoga, das bewegt. Eine Oase der Stille, die entspannt. Ein zeitgemässer Yogi, der inspiriert. 071 440 20 02, www.sundariyoga.ch

## MALEN

**kleine kunstschule.** Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St.Gallen > Verein kleine kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80

**Begleitetes Malen für Kinder/Erwachsene.** In Gruppen oder Einzel > Karin Wetter, 071 223 57 60

**Malatelier für Kinder und Erwachsene.** > Marlis Stahlberger, Schwalbenstr. 7 (beim Hotel Ekkehard) St.Gallen, 071 222 40 01 oder 071 245 40 30, p.stahlberger@bluewin.ch

**Ausdrucksmalen.** Malatelier für Kinder und Erwachsene > Silvia Brunner, Brühlgasse 39, St.Gallen, 071 244 05 37, malatelier.brunner@bluewin.ch

**Wenn Farbpinsel tanzen, erweitert sich der Horizont.** Ausdrucksmalen > Bernadette Tischhauser, St.Gallen, 071 222 49 29, bt@praxis-tischhauser // Do Abend

**Kurs im Malatelier.** Arbeiten mit Öl, Acryl, Spachtel. Gruppen und Einzel. > Vera Savelieva, Schwertgasse 23, St.Gallen, 078 768 98 07, info@doma-sg.ch

**Vorbereitungskurs für gestalterische Berufsrichtungen.** > Lisa Schmid, Atelier Galerie, St.Gallen, 071 222 40 88 oder 071 223 37 01, www.atelier-lisaschmid.ch

## DREIDIMENSIONAL

**kleine kunstschule.** Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St.Gallen > Verein kleine kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80

**Mosaik Kurse.** > Maiken Offenhauser, Bühler, 071 793 27 63 // Wochenendkurse auf Anfrage

**ÜBUNGS RAUM KUNST.** Gestaltungsschule, Trogen «Palais Bleu» > Sonja Hugentobler 071 260 26 86 oder St.Gallen > Gabriela Zumstein 071 244 77 20

**Modellieren.** Anfänger bis Fortgeschrittene > Natalia Kaya Zwissler

**Filzen.** für Kinder und Erwachsene > Yukiko Kawahara, Atelier Oberstrasse 167, St.Gallen, 071 277 26 36

**Zauberland im Theaterwerk.** Theaterkurse für Kinder, > Sandra Sennhauser, Teufenerstrasse 73b, St. Gallen, 079 677 15 89, sandra\_spoerri@yahoo.com // 12 mal ab 18. Februar jeweils Mittwochs, 13:30–14:45 Uhr Kinder 7–9 Jahre, 15–16 Uhr Kinder 4–6 Jahre, 16–17–15:45 Uhr Kinder 10–12 Jahre

## DIVERSES

**Systemische Familienaufstellung.** > Bernadette Tischhauser, St.Gallen, 071 222 49 29, bt@praxis-tischhauser.ch

**Standortbestimmungseminar.** «Heut hier! und Morgen?» > Berufs-Laufbahnberatung, St.Gallen, 071 229 72 11, blbstgallen@ed-bib-sg.ch

**PaTre.** Väter in Trennung/Scheidung. 1x monatlich Austausch > Info: 079 277 00 71 oder www.forummann.ch/patre.html

**Mehr sich selbst.** Balance, Gelassenheit, Zufriedenheit und ab wie die Rakete. Selbstmanagement mit dem Zürcher Ressourcenmodell ZRM > Urs Eisenbart, Zeptra, St.Gallen, 071 223 25 25, www.ressourcenetz.ch

**Wochenend-Näh-Workshop mit Vollpenson im Toggenburg.** Arbeiten unter erfahrener Anleitung am eigenen Projekt, Anfängerinnen und Fortgeschrittene > Kathrin Peeters, 071 983 33 65, www.ackerwis.ch // 6.–8.3.

**Atelier Keramik Plus.** handwerkliches und ausdrucksorientiertes Gestalten mit Tonerde, Workshops, Kurse, Ferienangebote > Margrith Gyr, Degersheim, 071 371 54 32, www.keramik-plus.ch

## DACHATELIER

**Verein Dachatelier,** Teufenerstrasse 75, St.Gallen, Verein Dachatelier, Teufenerstrasse 75, St.Gallen, 071 223 50 66

**Das Feuer und die Unschuld der Mohnblume.** 6.2.

**Sitzen auf Filz.** 7.2. **Kein Anfang und kein Ende in vier Jahreszeiten.** 14.2.

**Hühner, Guggel aus Ton und Glas.** 24.2.

## GBS ST.GALLEN

Gewerbliches Berufs- und Weiterbildungszentrum, Davidstrasse 25, St.Gallen, 071 226 58 00, weiterbildung@gbsg.ch

**Sprachen.** Englisch, Spanisch, Italienisch, Deutsch

**Mediendesign.** Mac Kurse, Video, Trickfilm, Digitalfotografie

**Schule für Gestaltung.** Kurse und Lehrgänge **Handwerk und Technik.** Schweissen, Schmieden, Drucken

**Baukadrschule.** Kurse und Lehrgänge **Informatik auf PC.** Europäischer Computerführerschein ECDL

# LOKALE

**Albani.** Steinberggasse 16, 8400 Winterthur, 052 212 69 96, [www.albani.ch](http://www.albani.ch)

**Alte Fabrik, IG Halle,** Klaus Gebertstr. 5, 8640 Rapperswil, 055 210 51 54, [www.ighalle.ch](http://www.ighalle.ch)

**Altes Hallenbad.** Reichenfeldgasse 10, 6800 Feldkirch, 0043 6763 348 576, [www.feldkirch.at](http://www.feldkirch.at)

**Alte Kaserne.** Technikumstr. 8, 8400 Winterthur, 052 267 57 75, [www.altkaserne.ch](http://www.altkaserne.ch)

**Altes Kino Mels.** Sarganserstr. 66, 8887 Mels, 081 723 73 30, [www.alteskino.ch](http://www.alteskino.ch)

**Assel-Keller.** Hauptstr. 53, 9105 Schönengrund, 071 361 13 54, [www.assel.ch](http://www.assel.ch)

**Bar Breite.** Breite, 9450 Altstätten, 071 755 05 15

**Bodman-Literaturhaus.** Am Dorfplatz 1, 8274 Gottlieben, 071 669 28 47, [www.bodmanhaus.ch](http://www.bodmanhaus.ch)

**Buchhandlung Comedia.** Katharinengasse 20, 9004 St.Gallen, 071 245 80 08, [www.comedia-sg.ch](http://www.comedia-sg.ch)

**Casa Latinoamericana.** Eisengasse 5, 9000 St.Gallen, [info@casalatinamericano.ch](mailto:info@casalatinamericano.ch)

**Casino Frauenfeld.** Bahnhofplatz, 8500 Frauenfeld, 052 721 40 41, [www.casino-frauenfeld.ch](http://www.casino-frauenfeld.ch)

**Casino Herisau.** Poststr. 9, 9100 Herisau

**Casinotheater.** Stadthausstr. 119, 8400 Winterthur, 052 260 58 58, [www.casinotheater.ch](http://www.casinotheater.ch)

**Chällertheater im Baronenhaus.** Markt-gasse 70, 9500 Wil SG, 071 911 51 68

**Cinevox Theater.** Poststr., Neuhausen am Rheinfall, [cinevox@artco.ch](http://www.cinevox.artco.ch), [www.artco.ch](http://www.artco.ch)

**Chössli-Theater.** Bahnhofstr. 17, 9100 Winterthur, 071 988 13 17, [www.choesli.ch](http://www.choesli.ch)

**Club Chez Fuchs.** Reichenaustr. 212, 78467 Konstanz, 0049 7531 697 05 12, [www.chez-fuchs.de](http://www.chez-fuchs.de)

**Conrad Sohm.** Boden 16, 6850 Dornbirn, 0043 5572 33 606, [www.adl.at](http://www.adl.at)

**CULT Bar.** Kräzernstr. 12a, 9014 St.Gallen, 079 673 07 43, [www.cultbar.ch](http://www.cultbar.ch)

**Diogenes Theater.** Kugelgasse 3, 9450 Altstätten SG, 071 755 49 47, [www.diogenes-theater.ch](http://www.diogenes-theater.ch)

**Eisenwerk.** Industriest. 23, 8500 Frauenfeld, 052 728 89 82, [www.eisenwerk.ch](http://www.eisenwerk.ch)

**Erica der Club.** Grenzstr. 15, 9430 St.Margrethen SG, 071 744 15 55, [www.ericach.ch](http://www.ericach.ch)

**FassBühne.** Webergasse 13, 8200 Schaffhausen, 052 620 05 86, [www.schauwerk.ch](http://www.schauwerk.ch)

**Festspiel- und Kongresshaus.** Platz der Wiener Symphoniker 1, 6900 Bregenz, 0043 5574 41 33 51, [www.festspielhausbregenz.at](http://www.festspielhausbregenz.at)

**Figurentheater.** Lämmlibrunnenstr. 34, 9004 St.Gallen, 071 223 12 47, [www.figurentheater-sg.ch](http://www.figurentheater-sg.ch)

**Gasthaus Rössli/Kultur in Mogelsberg.** Dorfstr. 16, 9122 Mogelsberg, 071 374 15 11, [www.roessli-mogelsberg.ch](http://www.roessli-mogelsberg.ch)

**Gaswerk.** Untere Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, [www.gaswerk.ch](http://www.gaswerk.ch)

**Genossenschaft Hotel Linde.** Poststr. 11, 9410 Heiden, 071 891 14 14, [www.lindeheiden.com](http://www.lindeheiden.com)

**Grabenhalle.** Unterer Graben 17, 9000 St.Gallen, 071 222 82 11, [www.grabenhalle.ch](http://www.grabenhalle.ch)

**Hotel Hof Weissbad.** Parkstr., 9057 Weissbad, 071 798 80 80, [www.hofweissbad.ch](http://www.hofweissbad.ch)

**Jazzclub Rorschach.** Churerstr. 28, 9400 Rorschach, 071 858 39 96, [www.jazzclub-rorschach.ch](http://www.jazzclub-rorschach.ch)

**Jazzhuus (Jazzclub).** Rheinstr. 21, 6890 Lustenau, [www.jazzclub.at](http://www.jazzclub.at)

**Jugendkulturraum flon (Lagerhaus).** Davidstr. 42, 9001 St.Gallen, 071 224 55 05, [www.flon-sg.ch](http://www.flon-sg.ch)

**K 9 Kulturzentrum.** Hieronymusgasse 3, 78462 Konstanz, 0043 7531 16 713, [www.k9-kulturzentrum.de](http://www.k9-kulturzentrum.de)

**KAFF.** Zürcherstr. 185, 8500 Frauenfeld, 052 720 36 34, [www.kaff.ch](http://www.kaff.ch)

**Kammgarn.** Baumgartenstr. 19, 8200 Schaffhausen, 052 624 01 40, [www.kammgarn.ch](http://www.kammgarn.ch)

**Kantonsbibliothek Vadiana.** Notkerstr. 22, 9000 St.Gallen, 071 229 23 21, [www.kb.sg.ch](http://www.kb.sg.ch)

**Katharinenaal.** Katharinengasse 11, 9000 St.Gallen

**Keller der Rose.** Klosterplatz, 9000 St.Gallen, 071 222 90 20

**Kellerbühne.** St.Georgen-Str. 3, 9000 St.Gallen, 071 223 39 59, [www.kellerbuehne.ch](http://www.kellerbuehne.ch)

**Kellerbühne Grünfels.** Molkerest. 12, 8645 Jona, 055 212 28 09, [www.gruenfels.ch](http://www.gruenfels.ch)

**Kino Loge.** Oberer Graben 6, 8400 Winterthur, 052 208 12 41, [www.hotelloge.ch](http://www.hotelloge.ch)

**Kino Namenlos.** Mühlelorplatz, 6800 Feldkirch, 0043 55 2272 895, [www.taskino.at](http://www.taskino.at)

**Kino Rosental.** Schulhausstr. 9, 9410 Heiden, 071 891 36 36, [www.kino-heiden.ch](http://www.kino-heiden.ch)

**Kinok.** Grosseackerstr. 3, 9000 St.Gallen, 071 245 80 68, [www.kinok.ch](http://www.kinok.ch)

**Kraftfeld.** Lagerplatz 18, 8400 Winterthur, 052 202 02 04, [www.kraftfeld.ch](http://www.kraftfeld.ch)

**Kraftwerk.** 9643 Krummenau, 071 993 36 32, [www.kraftwerk-club.ch](http://www.kraftwerk-club.ch)

**Krempel (Zentrum Neuhof).** Wiedenstr. 48, 9470 Buchs SG, 081 756 50 10, [www.krempel.ch](http://www.krempel.ch)

**kubus.** Mooswiesstr. 30, 9200 Gossau SG, [www.myspace.com/imkubus](http://www.myspace.com/imkubus)

**Kugl - Kultur am Gleis.** Güterbahnhofstr. 4, 9000 St.Gallen, 076 420 38 45, [www.kugl.ch](http://www.kugl.ch)

**Kult Bau.** Konkordiastr. 27, St.Gallen, 071 244 57 84, [www.kultbau.org](http://www.kultbau.org)

**Kultur i de Aula.** Schülerweg 2, Goldach, 071 841 49 91, [www.kulturi Aula.ch](http://www.kulturi Aula.ch)

**Kultur im Bären.** Unterdorf 5, 9312 Häggenschwil, 071 243 20 83, [www.kultur-im-baeren.ch](http://www.kultur-im-baeren.ch)

**Kulturcinema.** Farbgasse, 9320 Arbon, 071 440 07 64, [www.kulturcinema.ch](http://www.kulturcinema.ch)

**Kulturforum.** Bahnhofstr. 22, 8580 Amriswil, 071 410 10 93, [www.kulturforum-amriswil.ch](http://www.kulturforum-amriswil.ch)

**Kulturladen.** Joseph-Belli-Weg 5, 78467 Konstanz, 0049 7531 529 54, [www.kulturladen.de](http://www.kulturladen.de)

**Kulturlokal Mariaberg.** Hauptstrasse 45, 9400 Rorschach [www.maberg.ch](http://www.maberg.ch)

**Kultur Psychiatrie Münsterlingen.** 8596 Münsterlingen, 071 686 41 41, [www.stgag.ch](http://www.stgag.ch)

**Kulturwerkstatt.** Churistenstr. 5, 9500 Wil, 071 912 22 66, [www.kultur-werkstatt.ch](http://www.kultur-werkstatt.ch)

**Kulturzentrum Gaswerk.** Untere Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, [www.gaswerk.ch](http://www.gaswerk.ch)

**Kunst- und Kulturzentrum K9.** Obere Laube 71, 78462 Konstanz, 0049 7531 167 13, [www.k9-kulturzentrum.de](http://www.k9-kulturzentrum.de)

**Löwenarena.** Hauptstr. 23, 8580 Sommeri, 071 411 30 40, [www.loewenarena.ch](http://www.loewenarena.ch)

**Lokremise.** Grünbergstr. 7, 9000 St.Gallen

**Lyceumclub.** Rorschacherstr. 25, 9000 St.Gallen

**Marionettenoper.** Fischergasse 37, 88131 Lindau, 0049 8382 94 46 50, [www.lindauer-mt.de](http://www.lindauer-mt.de)

**Metrokino.** Rheinstr. 25, 6900 Bregenz, 0043 5574 71 843, [www.filmforum.at](http://www.filmforum.at)

**Montforthaus.** Leonhardsplatz 8, 6800 Feldkirch, 0043 5522 760 01 31 10

**Offene Kirche.** Böcklinstr. 2, 9000 St.Gallen, 071 278 49 69, [www.okl.ch](http://www.okl.ch)

**Palace.** Rosenbergstr. 2, 9000 St.Gallen, 079 347 04 21, [www.palace.sg](http://www.palace.sg)

**Phönix Theater 81.** 8266 Steckborn, [www.phoenix-theater.ch](http://www.phoenix-theater.ch)

**Projektraum exex.** Oberer Graben 38, 9000 St.Gallen, 071 220 83 50, [www.visarteost.ch](http://www.visarteost.ch)

**Printlounge.** Schwertgasse 22, 9000 St.Gallen, 071 222 07 52, [www.printlounge.ch](http://www.printlounge.ch)

**Propstei.** 6722 St.Gerold, 0043 5550 21 21, [www.propstei-stgerold.at](http://www.propstei-stgerold.at)

**Raum für innere Kultur.** Frongartenstr. 8, 9000 St.Gallen, 071 340 03 25, [www.cre-do.info](http://www.cre-do.info)

**Remise.** Am Raiffeisenplatz 1, 6700 Bludenz, 0043 5552 334 07, [www.remise-bludenz.at](http://www.remise-bludenz.at)

**Remise.** Silostr. 10, 9500 Wil SG, 071 912 26 55, [www.klangundkleid.ch/remise](http://www.klangundkleid.ch/remise)

**Restaurant Eintracht.** Neudorfstr. 5, 9533 Kirchberg SG, 071 931 10 92, [www.eintracht-kirchberg.ch](http://www.eintracht-kirchberg.ch)

**Restaurant Freihof.** Rorschacherstr. 2, 9450 Altstätten SG, 071 755 86 20, [www.freihof-altstaetten.ch](http://www.freihof-altstaetten.ch)

**Restaurant Kastanienhof.** Militärstr. 9, 9000 St.Gallen, 071 278 41 42, [www.kastanienhof.ch](http://www.kastanienhof.ch)

**Restaurant Rössli.** Dorf 42, 9103 Schwellbrunn, 071 352 21 22

**Restaurant Splügeneck.** St.Georgenstr. 4, 9000 St.Gallen, 071 222 16 29

**Rosenegg.** Das Haus mit kulturellen Aktivitäten, Bärenstrasse 6, 8280 Kreuzlingen, [www.museumrosenegg.ch](http://www.museumrosenegg.ch)

**Rudolf-Steiner-Schule.** Rorschacherstr. 312, 9016 St.Gallen, 071 282 30 10, [www.steinerschule.ch](http://www.steinerschule.ch)

**Salzhaus.** Untere Vogelsangstr. 6, 8400 Winterthur, 052 204 05 54, [www.salzhaus.ch](http://www.salzhaus.ch)

**Schlachthaus Kulturcafé.** Dornbirn, 0043 5572 36 508, [www.cafe-schlachthaus.at](http://www.cafe-schlachthaus.at)

**Schloss Dottenwil.** Postfach 1094, 9303 Wittenbach, 071 298 26 62, [www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch)

**Schloss Hagenwil.** Hagenwil, 8580 Amriswil, 071 411 19 13, [www.schloss-hagenwil.ch](http://www.schloss-hagenwil.ch)

**Schloss Wartegg.** Von-Barler-Weg, 9404 Rorschacherberg, 071 858 62 62, [www.wartegg.ch](http://www.wartegg.ch)

**Schloss Wolfsberg.** Wolfsbergstr. 19, 8272 Ermatingen, 071 663 51 51, [www.wolfsberg.com](http://www.wolfsberg.com)

**Schlössle Keller.** Fürst-Franz-Josef-Str. 68, 9490 Vaduz, 0041 423 230 10 40, [www.schloessle Keller.li](http://www.schloessle Keller.li)

**Sonderbar/Rauch.** Markt-gasse 12-14, 6800 Feldkirch, 0043 5522 76 355, [www.sonderbar.ch](http://www.sonderbar.ch)

**Spielboden.** Färbergasse 15, 6850 Dornbirn, 0043 5572 219 33 11, [www.spielboden.at](http://www.spielboden.at)

**Stadtsaal.** Bahnhofplatz 6, 9500 Wil SG, 071 913 70 07, [www.stadtwil.ch](http://www.stadtwil.ch)

**Stadtheater Konstanz.** Konzilstr. 11, 78462 Konstanz, 0049 7531 90 01 08, [www.stadt.konstanz.de](http://www.stadt.konstanz.de)

**Stadtheater Schaffhausen.** Herrenacker 23, 8200 Schaffhausen, [www.stadtheater-sh.ch](http://www.stadtheater-sh.ch)

**Tango Almacedn.** (Lagerhaus). Davidstr. 42, 9000 St.Gallen, 071 222 01 58, [www.tangoalmacedn.ch](http://www.tangoalmacedn.ch)

**TanzRaum Herisau.** Mühlebühl 16a, 9100 Herisau, 071 352 56 77, [www.tanzraum.ch](http://www.tanzraum.ch)

**Theagovia.** Sun Areal, 8575 Bürglen, 071 622 44 33, [www.theagovia.ch](http://www.theagovia.ch)

**Theater Kosmos.** Mariahilfstr. 29, 6900 Bregenz, 0043 5574 440 34, [www.theaterkosmos.at](http://www.theaterkosmos.at)

**Theater St.Gallen.** Museumstr. 24, 9000 St.Gallen, 071 242 05 05, [www.theatersg.ch](http://www.theatersg.ch)

**Theater am Kirchplatz.** Reberastr. 10, 9494 Schaan, 0041 0423 237 59 60, [www.tak.li](http://www.tak.li)

**Theater am Kornmarkt.** Seestr. 2, 6900 Bregenz, 0043 5574 428 70, [www.theater-bregenz.at](http://www.theater-bregenz.at)

**Theater am Saumarkt.** Mühlelorplatz 1, 6800 Feldkirch, 0043 5522 728 95, [www.saumarkt.at](http://www.saumarkt.at)

**Theater an der Grenze.** Hauptstr. 55a, 8280 Kreuzlingen, 071 671 26 42, [www.kreuzlingen.ch](http://www.kreuzlingen.ch)

**Theaterwerk.** Teufenerstr. 73a, 9000 St.Gallen, 079 677 15 89

**Tonhalle.** Museumstr. 25, 9000 St.Gallen, 071 242 06 32, [www.tonhalle.ch](http://www.tonhalle.ch)

**Trottentheater.** Rheinstrasse, Neuhausen am Rheinfall, 052 672 68 62

**USL-Ruum.** Schrofenstr. 12, 8580 Amriswil, [www.uslruum.ch](http://www.uslruum.ch)

**Vaduzer-Saal.** Dr. Grass-Str. 3, 9490 Vaduz, 0041 0423 235 40 60, [www.vaduz.li](http://www.vaduz.li)

**Vollmondbar.** Stadtgärtnerei, Glashaus beim Sallmanschen Haus, 8280 Bregenz, 071 672 69 25

**Werdenberger Kleintheater Fraggli.** Schulhausstr. 12, 9470 Buchs SG, 081 756 66 04, [www.fraggigli.ch](http://www.fraggigli.ch)

**ZAK.** Werkstr. 9, 8645 Jona, 055 214 41 00, [www.zak-jona.ch](http://www.zak-jona.ch)

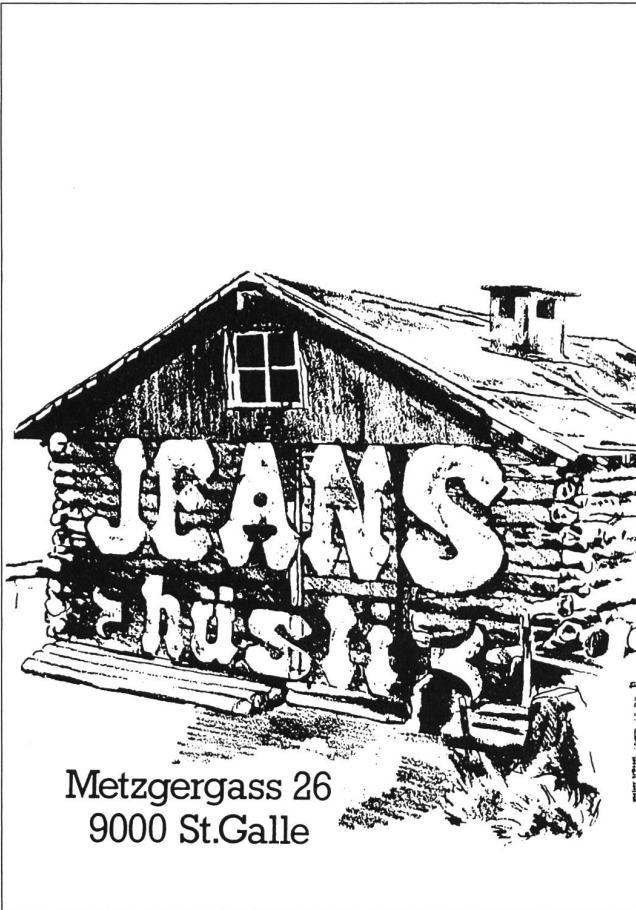
**ZIK - Zentrum für integrierte Kreativität.** Weitgasse 6, 9320 Arbon, 071 714 402 792, [www.zik-arbon.ch](http://www.zik-arbon.ch)

**Änderungen und Ergänzungen bitte an: sekretariat@saiten.ch**

**Die Adressen der Museen und Galerien sind unter «Ausstellungen» aufgeführt.**







**BARATELLA**  
Franco Marchesoni  
Täglich frische, hausgemachte  
Eier-Nudeln, Spinat-Nudeln, Spaghettini,  
Lasagne und Ravioli  
Unterer Graben 20, St.Gallen, Telefon 071 222 60 33

**KLANG UND KLEID**

**LADEN  
+ TANKSTELLE!  
TORSTRASSE 20  
PLATZTOR - ST. GALLEN  
NEU BEI DER \*AVIA\* TANKSTELLE  
IMMER OFFEN: MONTAG - SAMSTAG  
WWW.KLANGUNDKLEID.CH**